C.E.E. INFORMATIONS - EWG INFORMATIONEN - C.E.E. INFORMAZIONI - EEG BERICHTEN

MARCHES AGRICOLES
AGRARMÄRKTE
MERCATI AGRICOLI
LANDBOUWMARKTEN

RODUITS ANIMAUX - TIERISCHE PRODUKTE - PRODOTTI ANIMALI - DIERLIJKE PRODUKTEN

PRIX - PREISE - PREZZI - PRIJZEN

III

23-3-1971

003/VI/71-FDIN

DIRECTION GENERALE DE L'AGRICULTURE, Direction Economie et Structure agricole
GENERALDIREKTION LANDWIRTSCHAFT, Direktion Wirtschaft und Agrarstruktur
DIREZIONE GENERALE DELL'AGRICOLTURA, Direzione Economia e Struttura agraria
DIRECTORAAT-GENERAAL LANDBOUW, Directoraat Economie en Landbouwstructuur

Bâtiment Berlaymont
rue de la Loi 200
1040 Bruxelles

Tel. 35 00 40 **Telex 22037 (Agricom)**

Abréviations et signes employés	Zeichen und Abkürzungen		Abbreviazioni e segni convenzionali	Tekens en afkortingen
Pas de cotation ou fixation des prix	Keine Preisnotierung oder -festsetzung	-	Nessuna quotazione o fissazione di prezzo	Geen notering of prijsvaststel-ling
Informations non disponibles	Informationen nicht verfügbar	.	Informazioni non disponibili	Informaties niet beschikbaar
Moyenne	Durchschnitt	ø	Media	Gemiddelde
Unité monétaire	-	UM	Unità monetaria	-
-	Geldeinheit	GE	-	Geldeenheid
Unité de compte	-	UC	Unità di conto -	-
-	Rechnungseinheit	RE	-	Rekeneenheid
Monnaie nationale	Nationale Währung	MN	Moneta nazionale	Nationale munteenheid
Franc belge	Belgischer Frank	Fb	Franco belga	Belgische frank
Deutschmark	Deutsche Mark	DM	Marco tedesco	Duitse mark
Franc français	Französischer Frank	Ff	Franco francese	Franse frank
Lire	Lira	Lit	Lira	Lire
Franc luxembourgeois	Luxemburger Frank	Flux	Franco lussemburghese	Luxemburgse frank
Florin	Gulden	Fl	Fiorino	Gulden
<u>Monnaies anglaises</u>	<u>Englische Währung</u>		<u>Moneta inglese</u>	<u>Engelse munteenheid</u>
Livre Sterling	Pfund Sterling	£	Lira sterlina	Pond sterling
Pence	Pence	p	Pence	Pence
<u>Monnaie autrichienne</u>	<u>Österreichische Währung</u>		<u>Moneta austriaca</u>	<u>Oostenrijkse munteenheid</u>
Schilling	Schilling	schil	Scellino	Schilling
<u>Monnaies danoises</u>	<u>Dänische Währung</u>		<u>Moneta danese</u>	<u>Deense munteenheid</u>
Couronne	Krone	DKr	Corona	Kroon
Øre	Øre	Øre	Øre	Øre
<u>Mesures anglaises</u>	<u>Englische Masse</u>		<u>Misure inglesi</u>	<u>Engelse maat</u>
Livre	Pfund	lb	Libbra	Pond
Hundredweight	Hundredweight	cwt (112 lb)	Hundredweight	Hundredweight
Poids vif	Lebendgewicht	PVI	Peso vivo	Levend gewicht
Poids abattu	Schlachtgewicht	PAB	Peso morto	Geslacht gewicht
Groupe de produits	Produktgruppe	PG	Gruppo del prodotto	Productengroep
Union économique belgo-luxembourgeoise	Belgisch-luxemburgische Wirtschaftsunion	UEBL BLEU	Unione economica belgo-lussemburghese	Belgisch-luxemburgse economische unie

TABLE DES MATIERES

INHALTSVERZEICHNIS

INDICE

Pagina/Bladzijde

INHOUDSOPGAVE

TAUX DE CHANGE — **WECHSELKURSE** — **TASSI DI CAMBIO** — **WISSELKOERSEN**

(Révisés et complétés en date du 15.2.1971) (Überprüft und vervollständigt am 15.2.1971) (Riveduti e completati il 15.2.1971) (Herzien en aangevuld per 15.2.1971)

(Règl./Verord. No. 129 - JO/AB/GU/PB No. 106 d.d. 30.10.1962)

Pays Land (1) Paese	Unités Einheiten Unità Eenheden	Fb/Flux	DM	Ff (3)	Lit	Fl	UC/RE (2)	£	Dkr	Nkr	Skr	Mar	Os	Ptas	NZ $	Austr $	Can $	US $
Belgique / België Luxembourg (22.9.1949)	100 Francs / 100 Franken = (Fb/Flux)	100,000	7,3200	11,1084	1250,00	7,2400	2,00000	0,83333	15,0000	14,2857	10,3464	8,3999	52,000	140,000	1,78571	1,78571	2,16216	2,00000
Deutschland (BR) (26.10.1969)	100 Deutsche Mark (DM) =	1366,120	100,0000	151,7538	17076,50	98,9071	27,3224	11,38434	204,9180	195,1601	141,3445	114,7533	710,382	1912,568	24,39500	24,39500	29,53770	27,3224
France (1.8.1969)	100 Francs (Ff) =	900,220	65,8961	100,0000	11252,75	65,1759	18,0044	7,50184	135,0330	128,6029	93,1405	75,6179	468,114	1260,308	16,07535	16,07535	19,46420	18,0044
Italia (30.3.1960)	100 Lire (Lit) =	8,000	0,5856	0,8887	100,00	0,5792	0,160000	0,06667	1,2000	1,1429	0,8277	0,6720	4,160	11,200	0,14286	0,14286	0,17297	0,160000
Nederland (7.3.1961)	100 Gulden (Fl) =	1381,215	101,1049	153,4306	17265,19	100,0000	27,6243	11,51013	207,1823	197,3165	142,9063	116,0212	718,232	1933,701	24,66455	24,66455	29,86408	27,6243
CEE/EWG/EEG	100 UC/RE (2) =	5000,000	366,000	555,419	62500,0	362,000	100,000	41,6667	750,000	714,286	517,321	419,997	2600,00	7000,00	89,2857	89,2857	108,108	100,000
United Kingdom Eire (18.11.1967)	100 Pounds (£) Sterling =	12000,000	878,4000	1333,0056	150000,00	868,8000	240,000	100,00000	1800,0000	1714,2864	1241,5704	1007,9928	6240,000	16800,000	214,28568	214,28568	259,45920	240,000
Danmark (21.11.1967)	100 Kroner (Dkr) =	666,665	48,7999	74,0557	8333,31	48,2665	13,3333	5,55555	100,0000	95,2379	68,9760	55,9995	346,666	933,331	11,90473	11,90473	14,41436	13,3333
Norge (18.9.1949)	100 Kroner (Nkr) =	700,000	51,2400	77,7587	8750,00	50,6800	14,0000	5,83333	105,0000	100,0000	72,4249	58,8000	364,000	980,000	12,50000	12,50000	15,13512	14,0000
Sverige (5.11.1951)	100 Kronor (Skr) =	966,520	70,7493	105,4647	12081,50	69,9760	19,3304	8,05434	144,9780	138,0743	100,0000	81,1871	502,590	1353,128	17,25928	17,25928	20,89771	19,3304
Suomi (12.10.1967)	100 Markkas(Mar) =	1190,485	87,1435	132,2436	14881,06	86,1911	23,8097	9,92072	178,5728	170,0694	123,1726	100,0000	619,052	1666,679	21,25866	21,25866	25,74019	23,8097
Österreich (4.5.1953)	100 Schillings (Os) =	192,308	14,0769	21,3622	2403,84	13,9231	3,84615	1,60256	28,8461	27,4725	19,8969	16,1537	100,000	269,231	3,43406	3,43406	4,15800	3,84615
España (20.11.1967)	100 Pesetas (Ptas)=	71,429	5,2286	7,9345	892,86	5,1714	1,42857	0,59524	10,7143	10,2041	7,3903	6,0000	37,143	100,000	1,27551	1,27551	1,54440	1,42857
New Zealand (21.11.1967)	100 Dollars (NZ $)=	5600,000	409,9200	622,0693	70000,00	405,4400	112,000	46,66670	840,0000	800,0003	579,3995	470,3966	2912,000	7840,000	100,00000	100,00000	121,08096	112,000
Australia (14.2.1966)	100 Dollars (Austr $) =	5600,000	409,9200	622,0693	70000,00	405,4400	112,000	46,66670	840,0000	800,0003	579,3995	470,3966	2912,000	7840,000	100,00000	100,00000	121,08096	112,000
Canada (2.5.1962)	100 Dollars (Can $) =	4625,000	338,5500	513,7626	57812,50	334,8500	92,5000	38,54170	693,7500	660,7146	478,5219	388,4972	2405,000	6475,000	82,58927	82,58927	100,00000	92,5000
U.S.A. (18.12.1946)	100 Dollars (US $)	5000,00	366,000	555,419	62500,0	362,000	100,000	41,6667	750,000	714,286	517,321	419,997	2600,00	7000,00	89,2857	89,2857	108,108	100,000

(1) Entre parenthèses : La date de mise en vigueur de la parité en cours
In Klammern : Das Datum des Inkrafttretens der jetzt gültigen Parität
Tra parentesi : La data della messa in vigore della parità in corso
Tussen haakjes : De Datum waarop de huidige pariteit van kracht is geworden

(2) UC/RE : Unité de compte
Rechnungseinheit
Unità di conto
Rekeneenheid

JOURS FERIES DANS LES PAYS DE LA CEE - FEIERTAGE IN DEN LÄNDERN DER EWG

GIORNI FESTIVI NEI PAESI DELLE CEE - FEESTDAGEN IN DE LANDEN VAN DE EEG

1971

Mois Monat Mese Maand	d. d.	BELGIQUE/ BELGIE	DEUTSCHLAND (FR)	FRANCE	ITALIA	LUXEMBOURG	NEDERLAND	COMMISSION				
JAN	1	X	X	X	X	X	X	X	Jour de l'An	Neujahr	Capodanno	Nieuwjaarsdag
	6	-	-	-	X	-	-	-	Fête de l'Epiphanie	Heilige Drei Könige	Epifania di N.S.	Driekoningen
FEB	27	-	-	-	-	X	-	-	Lundi de Carnaval	Rosenmontag	Lunedi di Carnevale	Maandag van Karnaval
MAR	19	-	-	-	X	-	-	-	St. Joseph	St. Joseph	S. Guiseppe	St. Jozef
APR	9	-	X	-	-	-	X	X	Vendredi Saint	Karfreitag	Venerdi Santo	Goede Vrijdag
	12	X	X	X	X	X	X	X	Lundi de Pâques	Ostermontag	Lunedi di Pasqua	Paasmaandag
	25	-	-	-	X	-	-	-	Anniversaire de la Libération	Jahrestag der Befreiung	Anniversario della Liberazione	Verjaardag van de bevrijding
	30	-	-	-	-	-	X	-	Anniversaire de la Reine	Geburtstag der Königin	Genetliaco della Regina	Koninginnedag
MAI	1	X	X	X	X	X	-	X	Fête du travail	Maifeiertag	Festa del lavoro	Dag van de Arbeid
	9	-	-	-	-	-	-	X	Anniversaire de la déclaration Robert Schuman (1950)	Jahrestag der Erklärung von Robert Schuman (1950)	Anniversario della dichiarazione di Robert Schuman (1950)	Verjaardag van de verklaring van Robert Schuman (1950)
	20	X	X	X	X	X	X	X	Ascension	Christi Himmelfahrt	Ascensione	Hemelvaartsdag
	31	X	X	X	-	X	X	X	Lundi de Pentecôte	Pfingstmontag	Lunedi della Pentecoste	Pinkstermaandag
JUN	2	-	-	-	X	-	-	-	Fête nationale	Nationalfeiertag	Festa nazionale	Nationale Feestdag
	10	-	X	-	X	-	-	-	Fête-Dieu	Fronleichnam	Corpus Domini	Sacramentsdag
	17	-	X	-	-	-	-	-	Jour de l'Unité allemande	Tag der Deutschen Einheit	Giorno dell'Unità tedesca	Dag van de Duitse Eenheid
	23	-	-	-	-	X	-	-	Fête nationale	Nationalfeiertag	Festa nazionale	Nationale Feestdag
	29	-	-	-	X	-	-	-	SS. Pierre et Paul	Peter und Paul	SS. Pietro e Paolo	HH. Petrus en Paulus
JUL	14	-	-	X	-	-	-	-	Fête nationale	Nationalfeiertag	Festa nazionale	Nationale Feestdag
	21	X	-	-	-	-	-	X	Fête nationale (belge)	Nationalfeiertag (Belgien)	Festa nazionale (belga)	Nationale Feestdag (België)
	22	X(1)	-	-	-	-	-	-				
AUG	15	X	-	X	X	X	-	X	Assomption	Maria Himmelfahrt	Assunzione di N.V.	Maria-ten-Hemelopneming
	16	-	-	-	-	X	-	-				
	30	-	-	-	-	X	-	-				
NOV	1	X	X	X	X	X	-	X	Toussaint	Allerheiligen	Ognissanti	Allerheiligen
	2	X	-	-	-	-	-	X	Trépassés	Allerseelen	Commemorazione dei Defunti	Allerzielen
	4	-	-	-	X	-	-	-	Unité nationale	Tag der Nationalen Einheit	Unità nazionale	Nationale Eenheid
	11	X	-	X	-	-	-	-	Armistice 1914-1918	Waffenstillstand 1914-1918	Armistizio 1914-1918	Wapenstilstand 1914-1918
	15	X	-	-	-	-	-	-	Fête de la Dynastie	Fest der Dynastie	Festa della Dinastia	Feest van de Dynastie
	17	-	X	-	-	-	-	-		Buss- und Bettag		
DEC	8	-	-	-	X	-	-	-	L'Immaculée Conception	Maria Empfängnis	Immacolata Concezione	Maria Onbevlekte Ontvangenis
	24	-	-	-	-	X(1)	-	X		Heiligabend	Vigilia di Natale	
	25	X	X	X	X	X	X	X	Noël	Weihnachten	Natale di N.S.	Kerstmis
	26	X	X	-	X	X	X	X	Noël	Weihnachten	S. Stefano	Kerstmis
	27	-	-	-	-	X	-	-				
	31	-	-	-	-	-	-	X(1)	Sylvestre	Silvester	S. Silvestro	Oudejaarsdag

(1) Après-midi ; Nachmittag ; pomeriggio ; namiddag.

REMARQUE PRELIMINAIRE

Toutes les données, reprises dans cette publication (prix, prélèvements, e.a.) peuvent être considérées comme définitives, sous réserve toutefois des fautes d'impression éventuelles ou des modifications, apportées ultérieurement aux données, qui ont servi de base pour le calcul des moyennes.

VORBEMERKUNG

Alle in diesem Heft aufgenommenen Angaben (Preise, Abschöpfungen) können als endgültig angesehen werden, jedoch unter dem Vorbehalt eventueller Druckfehler und etwaigen nachträglichen Änderungen derjenigen Angaben, die zur Berechnung von Durchschnitten gedient haben.

NOTA PRELIMINARE

Tutti i dati ripresi in questa pubblicazione (prezzi, prelievi ed altri) possono essere considerati come definitivi, con riserva tuttavia ad eventuali errori di stampa o ad ulteriori modifiche apportate ai dati che sono serviti da base per il calcolo delle medie.

OPMERKING VOORAF

Alle in deze publicatie opgenomen gegevens (prijzen, heffingen, e.d.) kunnen als definitief worden beschouwd, onder voorbehoud echter van eventuele drukfouten en van wijzigingen die achteraf werden aangebracht in de grondgegevens, die als basis dienden voor de berekening van gemiddelden.

VIANDE PORCINE

Eclaircissements concernant les prix de la viande de porc (prix fixés et prix de marché) et les prélèvements à l'importation repris dans cette publication

INTRODUCTION

Il a été prévu, par la voie du Règlement n° 20/62/CEE du 4.4.1962 (Journal Officiel n° 30 du 20.4.1962), que l'organisation commune des marchés serait, dans le secteur de la viande de porc, établie graduellement à partir du 30 juillet 1962 et que cette organisation de marché comporterait principalement un régime de prélèvements intracommunautaires et de prélèvements envers les pays tiers, calculés notamment sur la base des prix des céréales fourragères.

L'instauration, à partir du 1er juillet 1967, d'un régime de prix unique des céréales dans la Communauté a conduit à la réalisation à cette date d'un marché unique dans le secteur de la viande de porc. Il en est résulté la suppression des prélèvements intracommunautaires.

I. REGIME DES PRIX

A. Prix fixés

Prix de base (Règlement n° 121/67/CEE - art. 4)

Conformément à l'art. 4 du Règlement n° 121/67/CEE du 13.6.1967 (Journal Officiel n° 117, 10ème année, du 19.6.1967) portant organisation commune des marchés dans le secteur de la viande de porc, le Conseil, statuant sur proposition de la Commission, fixe annuellement pour la Communauté avant le 1er août, un prix de base valable pour la campagne de commercialisation qui suit et qui dure du 1er novembre au 31 octobre. Ce prix de base est fixé pour les porcs abattus de la qualité type à un niveau tel qu'il contribue à assurer la stabilisation des cours sur les marchés tout en n'entraînant pas la formation d'excédents structurels dans la Communauté.

Prix d'écluse : (Règlement n° 121/67/CEE - art. 12)

La Commission, après consultation du Comité de gestion, fixe pour la Communauté des prix d'écluse. Ces prix d'écluse sont fixés à l'avance pour chaque trimestre et sont valables à partir du 1er novembre, du 1er février, du 1er mai et du 1er août. Lors de leur fixation, il est tenu compte de la valeur de la quantité d'aliments nécessaires à la production d'un kg de viande de porc, c'est-à-dire de la valeur, sur le marché mondial, des céréales fourragères et de la valeur des autres aliments. Il est également tenu compte des frais généraux de production et de commercialisation.

Mesures d'intervention (Règlement n° 121/67/CEE - art. 4, par. 2 et art. 5 par. 1)

Dans le cas où des mesures d'intervention sont décidées, un prix d'achat à l'intervention est fixé, qui, pour le porc abattu de la qualité type, ne peut être supérieur à 92 % ni inférieur à 85 % du prix de base.

B. Qualité (type) (Règlement n° 192/67/CEE - art. 2)

Le prix de base et le prix d'intervention s'appliquent à des porcs abattus d'une qualité moyenne (qualité type), représentative de l'offre et caractérisée par des prix sensiblement rapprochés. A la qualité type répondent les carcasses de porcs de la classe II de la grille communautaire de classement des carcasses de porcs déterminée par le règlement (CEE) n° 2108/70, à l'exclusion de celles d'un poids inférieur à 70 kilogrammes et de celles d'un poids égal ou supérieur à 160 kilogrammes.

II. REGIME DES ECHANGES AVEC LES PAYS TIERS

Prélèvements à l'importation : (Règlement n° 121/67/CEE - art. 8)

Ils sont fixés à l'avance pour chaque trimestre et sont applicables aux produits visés à l'art. 1er du Règlement n° 121/67/CEE, à savoir :

Numéro du tarif douanier commun	Désignation des produits
a) 01.03 A II	Animaux vivants de l'espèce porcine, des espèces domestiques, autres que reproducteurs de race pure
b) 02.01 A III a)	Viandes de l'espèce porcine domestique, fraîches, réfrigérées ou congelées
ex 02.01 B II	Abats de l'espèce porcine domestique, frais, réfrigérés ou congelés
ex 02.05	Lard, y compris la graisse de porc non pressée ni fondue, à l'exclusion du lard contenant des parties maigres (entrelardé) frais, réfrigéré, congelé, salé ou en saumure, séché ou fumé
02.06 B	Viandes et abats comestibles de l'espèce porcine domestique, salés ou en saumure, séchées ou fumés
c) 15.01 A	Saindoux et autres graisses de porc pressées ou fondues
d) 16.01	Saucisses, saucissons et similaires, de viandes, d'abats ou de sang: A. de foie B. autres I. Saucisses et saucissons, secs ou à tartiner, non cuits II. non dénommés
16.02	Autres préparations et conserves de viandes ou d'abats: A. de foie II. autres B. autres: III. non dénnommées a) contenant de la viande ou des abats de l'espèce porcine domestique et contenant en poids: 1. 80 % ou plus de viande d'abats, de toutes espèces, y compris le lard et les graisses de toute nature ou origine: aa) Jambons, filets et longes, et leurs morceaux bb) Epaules et morceaux d'épaules cc) autres 2. 40 % ou plus et moins de 80 % de viande ou d'abats, de toutes espèces, y compris le lard et les graisses de toute nature ou origine 3. moins de 40 % de viande ou d'abats, de toutes espèces, y compris le lard et les graisses de toute nature ou origine

En ce qui concerne le calcul des divers prélèvements à l'importation, il faut se référer aux art. 9 et 10 du Règlement n° 121/67/CEE.

Restitutions à l'exportation (Règlement n° 121/67/CEE - art. 15)

Pour permettre l'exportation des produits dans le secteur de la viande porcine, sur la base des cours ou des prix de ces produits sur le marché mondial, la différence entre ces cours ou prix et les prix dans la Communauté peut être couverte par une restitution à l'exportation. Cette restitution est la même pour toute la Communauté et peut être différenciée selon les destinations.

III. PRIX SUR LE MARCHE INTERIEUR

Pour l'établissement des prix des porcs abattus, il a été arrêté la liste suivante des marchés représentatifs (Règlement (CEE) n°2112/69):

Belgique	L'ensemble des marchés suivants : Genk, Lokeren, Charleroi, Brugge, Herve et Anderlecht
Allemagne (RF)	L'ensemble des marchés suivants : Bochum, Bremen, Dortmund, Düsseldorf, Frankfurt, Hamburg, Hannover, Köln, Mannheim, München, Nürnberg, Stuttgart.
France	L'ensemble des marchés suivants : Rennes, Angers, Caen, Lille, Paris, Lyon, Metz, Toulouse
Italie	L'ensemble des marchés suivants : Milano, Cremona, Mantova, Modena, Parma, Reggio Emilia, Macerata/Perugia
Luxembourg	L'ensemble des marchés suivants: Luxembourg, Esch
Pays-Bas	L'ensemble des marchés suivants : Arnhem, Boxtel, Oss, Cuyck a/d Maas

S C H W E I N E F L E I S C H

Erläuterungen zu den nachtstehend aufgeführten Preisen für Schweinefleisch (festgesetzte Preise und Marktpreise) und Abschöpfungen bei der Einfuhr

---

EINLEITUNG

In der Verordnung Nr. 20/62/EWG vom 4.4.1962 (Amtsblatt Nr. 30 vom 20.4.1962) wurde bestimmt, dass die gemeinsame Marktorganisation für Schweinefleisch ab 30. Juli 1962 schrittweise errichtet wird, und dass die auf diese Weise errichtete Marktorganisation im wesentlichen eine Regelung von Abschöpfungen für den Warenverkehr zwischen den Mitgliedstaaten und mit dritten Ländern umfassen wird, bei deren Berechnung insbesondere die Futtergetreidepreise zugrunde gelegt werden.

Im Zuge der Einführung einheitlicher Getreidepreise in der Gemeinschaft ab 1. Juli 1967 wird zu diesem Zeitpunkt ein gemeinsamer Markt für Schweinefleisch hergestellt. Damit entfielen die innergemeinschaftlichen Abschöpfungen.

I. PREISREGELUNG

A. Festgesetzte Preise

Grundpreis (Verordnung Nr. 121/67/EWG - Art. 4)

Gemäss Artikel 4 der Verordnung Nr. 121/67/EWG vom 13.6.1967 (Amtsblatt vom 19.6.1967, 10. Jahrgang Nr. 117) über die gemeinsame Marktorganisation für Schweinefleisch setzt der Rat auf Vorschlag der Kommission jährlich vor dem 1. August einen Grundpreis fest ; der Grundpreis gilt für die nächste Verkaufssaison, die vom 1. November bis 31 Oktober läuft, für geschlachtete Schweine einer Standardqualität, und zwar so dass er dazu beiträgt, die Preisstabilisierung auf den Märkten zu gewährleisten, ohne zur Bildung struktureller Überschüsse in der Gemeinschaft zu führen.

Einschleusungspreise : (Verordnung Nr. 121/67/EWG, Art. 12)

Die Kommission setzt nach Anhörung des zuständigen Verwaltungsausschusses für die Gemeinschaft Einschleusungspreise fest. Die Einschleusungspreise werden für jedes Vierteljahr im voraus festgesetzt und gelten ab 1. November, 1. Februar, 1. Mai und 1. August. Die Festsetzung erfolgt anhand des Wertes der für die Erzeugung von 1 Kg Schweinefleisch erforderlichen Futtermenge, ausgedrückt in Weltmarktpreisen für Futtergetreide und Futtermittel. Ausserdem werden die allgemeinen Erzeugungs- und Vermarktungskosten berücksichtigt.

Interventionsmassnahmen : (Verordnung Nr. 121/67/EWG, Art. 4 Abs. 2 und Art. 5 Abs. 1)

Wenn es Interventionsmassnahmen gibt, wird ein aus dem Grundpreis abgeleiteter Interventionspreis festgesetzt. Der Kaufpreis für geschlachtete Schweine der Standardqualität darf dann nicht höher als 92 v.H. und nicht niedriger als 85 v.H. des Grundpreises sein.

B. Qualität (Standard) (Verordnung Nr.192/67/EWG - Art. 2)

Der Grundpreis und der Interventionspreis gelten für geschlachtete Schweine mittlerer Qualität (Standardqualität) die für das Angebot repräsentativ ist und deren Kennzeichen darin besteht, dass die Preise nahe beieinander liegen . Standardqualität sind Schweinehälften, die unter die Handelsklasse II des in der Verordnung (EWG) Nr. 2108/70 festgelegten gemeinschaftlichen Handelsklassenschemas für Schweinehälften fallen, mit Ausnahme derjenigen mit einem Zweihälftengewicht von weniger als 70 oder mehr als 160 kg.

II. REGELUNG DES HANDELS MIT DRITTEN LÄNDERN

Abschöpfungen bei der Einfuhr: (Verordnung Nr. 121/67/EWG, Art. 8)

Für die folgenden in Artikel 1 der Verordnung Nr. 121/67/EWG genannten Zollpositionen wird vierteljährlich im voraus eine Abschöpfung festgesetzt:

Nummer des gemeinsamen Zolltarifes	Bezeichnung der Erzeugnisse
a) 01.03 A II	Hausschweine, lebend, andere als reinrassige Zuchttiere
b) 02.01 A III a) ex 02.01 B II ex 02.05 02.06.B	Fleisch von Hausschweinen, frisch, gekühlt oder gefroren Schlachtabfall von Hausschweinen,frisch, gekühlt oder gefroren Schweinespeck sowie Schweinefett, weder ausgepresst noch ausgeschmolzen frisch, gekühlt, gefroren, gesalzen, in Salzlake, getrocknet oder geräuchert, ausgenommen Schweinespeck mit mageren Teilen (durchwachsener Schweinespeck) Fleisch und geniessbarer Schlachtabfall von Hausschweine, gesalzen, in Salzlake, getrocknet oder geräuchert
c) 15.01 A	Schweineschmalz
d) 16.01 16.02	Würste und dergleichen, aus Fleisch, aus Schlachtabfall oder aus Tierblut: A. aus Lebern: B. andere (b): I. Rohwürste, nicht gekocht II. andere Fleisch und Schlachtabfall, anders zubereitet oder haltbar gemacht: A. aus Lebern: II. andere B. andere: III. andere: a) Fleisch von Hausschweinen oder Schlachtabfall von Hausschweinen enthaltend und mit einem Gehalt an : 1. Fleisch oder Schlachtabfall aller Art, einschließlich Schweinespeck und Fette jeder Art und Herkunft, von 80 Gewichtshundertteilen oder mehr: aa) Schinken, Filets und Koteletts, auch Teilstücke davon bb) Schultern, auch Teilstücke davon cc) anderes 2. Fleisch oder Schlachtabfall aller Art, einschließlich Schweinespeck und Fette jeder Art und Herkunft, von 40 oder mehr, jedoch weniger als 80 Gewichtshundertteilen 3. Fleisch oder Schlachtabfall aller Art, einschließlich Schweinespeck und Fette jeder Art und Herkunft, von weniger als 40 Gewichtshundertteilen

Was die Berechnung der einzelnen Abschöpfungen betrifft, wird auf die Artikel 9 und 10 der Verordnung Nr. 121/67/EWG hingewiesen.

Erstattungen bei der Ausfuhr (Verordnung Nr. 121/67/EWG - Art. 15)

Um die Ausfuhr der Erzeugnisse dieses Sektors auf der Grundlage der Notierungen oder Preise zu ermöglichen, die auf dem Weltmarkt für diese Erzeugnisse gelten, kann der Unterschied zwischen diesen Notierungen oder Preisen und den Preisen der Gemeinschaft durch eine Erstattung bei der Ausfuhr ausgeglichen werden.
Die Erstattung ist für die gesamte Gemeinschaft gleich und kann je nach Bestimmung oder Bestimmungsgebiet unterschiedlich sein.

III. PREISE AUF DEM INLÄNDISCHEN MARKT

Die Preise für geschlachtete Schweine werden für folgende repräsentative Märkte festgesetzt (Verordnung (EWG) Nr. 2112/69):

Belgien	Gesamtheit folgender Märkte :	Genk, Lokeren, Charleroi, Brugge, Herve und Anderlecht
Deutschland (BR)	Gesamtheit folgender Märkte :	Bochum, Bremen, Dortmund, Düsseldorf, Frankfurt, Hamburg, Hannover, Köln, Mannheim, München, Nürnberg, Stuttgart
Frankreich	Gesamtheit folgender Märkte :	Rennes, Angers, Caen, Lille, Paris, Lyon, Metz, Toulouse
Italien	Gesamtheit folgender Märkte :	Milano, Cremona, Mantova, Modena, Parma, Reggio Emilia, Macerata/Perugia
Luxembourg	Gesamtheit folgender Märkte :	Luxembourg,Esch
Niederlande	Gesamtheit folgender Märkte :	Arnhem, Boxtel, Oss, Cuyck a/d Maas

C A R N I S U I N E

Spiegazioni relative ai prezzi delle carni suine che figurano nella presente pubblicazione (prezzi fissati e prezzi di mercato) e sui prelievi all'importazione

INTRODUZIONE

Con il Regolamento n. 20/62/CEE del 4.4.1962 (Gazzetta Ufficiale n. 30 del 20.4.1962) è stato stabilito che l'organizzazione comune dei mercati nel settore delle carni suine sarebbe stata gradualmente istituita a decorrere dal 30 luglio 1962 e che tale organizzazione di mercato comporta principalmente un regime di prelievi fra gli Stati membri e nei confronti dei paesi terzi, calcolati in particolare sulla base dei prezzi dei cereali da foraggio.

L'instaurazione, a decorrere dal 1° luglio 1967, di un regime di prezzi unici dei cereali nella Comunità comporta la realizzazione, alla stessa data, di un mercato unico nel settore delle carni suine. Di conseguenza sono venuti a cadere i prelievi intracomunitari.

I. REGIME DEI PREZZI

A. Prezzi fissati

Prezzo di base (Regolamento n. 121/67/CEE - art.4)

Conformemente all'articolo 4 del Regolamento n. 121/67/CEE del 13.6.1967 (Gazzetta Ufficiale del 19.6.1967, 10° anno, n. 117) che prevede un'organizzazione comune dei mercati nel settore delle carni suine, il Consiglio deliberando su proposta della Commissione, fissa ogni anno anteriormente al 1° agosto, per il successivo anno di commercializzazione, che inizia il 1° novembre e termina il 31 ottobre, un prezzo base per la Comunità. Detto prezzo viene fissato per i suini macellati di qualità tipo ad un livello tale che contribuisca ad assicurare la stabilizzazione dei corsi sui mercati senza determinare al tempo stesso la formazione di eccedenze strutturali nella Comunità.

Prezzi limite : (Regolamento n. 121/67/CEE - art. 12)

La Commissione sentito il parere del Comitato di gestione, fissa i prezzi limite. I prezzi limite sono fissati in anticipo per ciascun trimestre ed entrano in applicazione a decorrere dal 1° novembre, 1° febbraio, 1° maggio e 1° agosto. Nella determinazione di tali prezzi viene tenuto conto della quantità di cereali da foraggio necessaria per la produzione di un Kg de carne suina, ossia del valore dei cereali da foraggio ai prezzi del mercato mondiale e del valore degli altri foraggi. Inoltre si tiene conto delle spese generali di produzione e di commercializzazione.

Misure d'intervento (Regolamento n. 121/67/CEE - art. 4, par. 2 e art. 5, par. 1)

Nel caso che misure d'intervento siano decise è fissato un prezzo d'acquisto all'intervento, che, per i suini macellati della qualità tipo, non può essere superiore a 92 % ne inferiore a 85 % del prezzo di base.

B. Qualità (tipo) (Regolamento n. 192/67/CEE - art. 2)

Il prezzo di base e il prezzo d'intervento si riferiscono ai suini macellati di una qualità media (qualità tipo) ritenuta rappresentativa dell'offerta e caratterizzata dal fatto che i prezzi risultino sensibilmente vicini. Alla qualità tipo corrispondono le carcasse di suino della classe II della tabella communitaria di classificazione delle carcasse di suino determinata dal regolamento (CEE) n 2108/70, escluse quelle di peso inferiore a 70 chilogrammi e quelle di peso uguale o superiore a 160 chilogrammi.

II. REGIME DEGLI SCAMBI CON I PAESI TERZI

Prelievi all'importazione :(Regolamento n. 121/67/CEE - art. 8)

Detto prelievo viene fissato in anticipo per ciascun trimestre per le voci tariffarie seguenti, che figurano nell'articolo 1 del Regolamento n. 121/67/CEE :

Numero della tariffa doganale comune	Designazione dei prodotti
a) 01.03 A II	Animali vivi della specie suina, della specie domestiche, diversi dai riproduttori di razza pura
b) 02.01 A III a) ex 02.01 B II ex 02.05 02.06 B	Carni della specie suina, domestica, fresche, refrigerate o congelate Frattaglie della specie suina, domestica, fresche, refrigerate o congelate Lardo, compreso il grasso di maiale non pressato ne fuso, escluso il lardo comportante parti magre (ventresca) fresco, refrigerato, congelato, salato o in salamoia, secco o affumicato Carni e frattaglie commestibili della specie suina domestica, salate o in salamoia, secche o affumicate
c) 15.01 A	Strutto ad altri grassi di maiale pressati o fusi
d) 16.01	Salsicce, salami e simili, di carni, die frattaglie o di sangue: A. di fegato B. altri : I. Salsicce e salami, stagionati anche da spalmare, non cotti II. non nominati
16.02	Altre preparazioni e conserve di carni o di frattaglie: A. di fegato: II. altre B. altre: III. non nominate: a) contenenti carne o frattaglie della specie suina domestica e contenenti in peso: 1. 80 % o più di carne e/o frattaglie, di ogni specie, compresi il lardo e i grassi, di ogni natura o origine: aa) Prosciutti, filetti e lombate, anche in parti bb) Spalle, anche in parti cc) altre 2. 40 % più e meno di 80 % di carne e/o frattaglie, di ogni specie, compresi il lardo e i grassi, di ogni natura o origine 3. meno di 40% di carne e/o frattaglie, di ogni specie, compresi il lardo e i grassi, di ogni natura o origine

Per il calcolo dei vari prelievi all'importazione si rinvia al Regolamento n. 121/67/CEE - art. 9 e 10.

Restituzioni all'esportazione (Regolamento n. 121/67/CEE - art. 15)

Per consentire l'esportazione dei prodotti nel settore della carne suina, in base ai corsi o ai prezzi di tali prodotti praticati sul mercato mondiale, la differenza tra questi corsi o prezzi e i prezzi nella Comunità può essere coperta da una restituzione all'esportazione. Detta restituzione è la stessa per tutta la Comunità. Essa può essere differenziata secundo le destinazioni.

III. PREZZI SUL MERCATO INTERNO

Per la determinazione dei prezzi dei suini macellati sono considerati rappresentativi i seguenti mercati (Regolamento (CEE) n. 2112/69) :

Belgio	L'insieme dei mercati di : Genk, Lokeren, Charleroi, Brugge, Herve e Anderlecht
Germania (RF)	L'insieme dei mercati di : Bochum, Bremen, Dortmund, Düsseldorf, Frankfurt, Hamburg, Hannover, Köln, Mannheim, München, Nürnberg, Stuttgart
Francia	L'insieme dei mercati di : Rennes, Anger, Caen, Lille, Paris, Lyon, Metz, Toulouse
Italia	L'insieme dei mercati di : Milano, Cremona, Mantova, Modena, Parma, Reggio Emilia, Macerata/Perugia
Lussemburgo	L'insieme dei mercati di : Luxembourg, Esch
Paesi-Bassi	L'insieme dei mercato di : Anrhem, Boxtel, Oss, Cuyck a/d Maas

V A R K E N S V L E E S

Toelichting op de in deze publicatie voorkomende prijzen voor varkensvlees (vastgestelde prijzen en marktprijzen) en invoerheffingen

---

INLEIDING

Bij Verordening nr. 20/62/EEG van 4.4.1962 (Publicatieblad nr. 30 dd. 20.4.1962) werd bepaald, dat de gemeenschappelijke ordening van de markten in de sector varkensvlees met ingang van 30 juli 1962 geleidelijk tot stand zou worden gebracht en dat deze marktordening hoofdzakelijk een stelsel omvatte van intracommunautaire heffingen en heffingen tegenover derde landen, die onder meer berekend werden op basis van de voedergraanprijzen.

De invoering in de Gemeenschap, per 1 juli 1967, van een uniforme prijsregeling voor granen bracht met zich mee, dat op bedoelde datum ook een gemeenschappelijke markt in de sector varkensvlees tot stand werd gebracht. De intracommunautaire heffingen kwamen daarmee te vervallen.

I. PRIJSREGELING

A. Vastgestelde prijzen

Basisprijs : (Verordening nr 121/67/EEG - art. 4)

Overeenkomstig art. 4 van Verordening nr 121/67/EEG van 13.6.1967 (Publicatieblad van 19.6.1967 - 10e jaargang, nr 117) houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector varkensvlees, stelt de Raad, op voorstel van de Commissie, jaarlijks vòòr 1 augustus voor het daaropvolgend verkoopseizoen, dat loopt van 1 november tot 31 october voor de Gemeenschap een basisprijs vast voor geslachte varkens van de standaardkwaliteit en wel op een zodanig peil, dat daardoor wordt bijgedragen tot de stabilisatie van de marktprijzen, zonder dat zulks leidt tot het ontstaan van structurele overschotten in de Gemeenschap.

Sluisprijzen : (Verordening nr 121/67/EEG - art. 12)

Sluisprijzen worden door de Commissie, na ingewonnen advies van het Beheerscomité, voor elk kwartaal van tevoren vastgesteld, en zijn toepassing met ingang van 1 november, 1 februari, 1 mei en 1 augustus. Bij de vastelling ervan wordt rekening gehouden met de waarde van de hoeveelheid voeder, benodigd voor de productie van 1 kg varkensvlees, t.w. de waarde tegen wereldmarktprijzen van het voedergraan en de waarde van de andere voeders. Bovendien wordt rekening gehouden met de algemene productie- en commercialisatiekosten.

Interventiemaatregelen (Verordening nr 121/67/EEG - art. 4 par. 2 en art. 5 par. 1)

In geval van interventiemaatregelen wordt een interventieprijs vastgesteld, afgeleid van de basisprijs. In dit geval mag de aankoopprijs voor geslachte varkens van de standaardkwaliteit niet meer bedragen dan 92 % en niet minder dan 85 % van de basisprijs.

B. Kwaliteit (standaard) (Verordening nr 192/67/EEG - art. 2)

De basisprijs en de interventieprijs hebben betrekking op geslachte varkens van gemiddelde kwaliteit (standaardkwaliteit), die representatief is voor het aanbod en waarvan een kenmerk is, dat de prijzen nagenoeg gelijk zijn. Tot de standaardkwaliteit behoren de geslachte varkens van klasse II van het in Verordening (EEG) nr 2108/70 vastgestelde communautaire indelingsschema, met uitzonderung van de geslachte varkens met een gewicht van minder dan 70 kilogram en die met een gewicht van 160 kilogram en meer.

II. REGELING VAN HET HANDELSVERKEER MET DERDE LANDEN

Heffingen bij invoer : (Verordening nr 121/67/EEG - art. 8)

Deze worden voor elk kwartaal van tevoren vastgesteld voor de volgende in art. 1 van Verordening nr 121/67/EEG opgenomen tariefposten :

Nr van het gemeenschappelijke douanetarief	Omschrijving
a) 01.03 A II	Levende varkens, huisdieren, andere dan fokdieren van zuiver ras
b) 02.01 A III a)	Vlees van varkens, van huisdieren, vers, gekoeld of bevroren.
ex 02.01 B II	Slachtafvallen van varkens van huisdieren, vers, gekoeld of bevroren
ex 02.05	Spek (met uitzondering van doorregen spek), geperst noch gesmolten varkensvet, vers, gekoeld, bevroren, gezouten, gepekeld, gedroogd, of gerookt
02.06 B	Vlees en eetbare slachtafvallen van varkens, van huisdieren, gezouten, gepekeld, gedroogd of gerookt
c) 15.01 A	Reuzel en ander geperst of gesmolten varkensvet
d) 16.01	Worst van alle soorten, van vlees, van slachtafvallen of van bloed: A. leverworst B. andere : I. gedroogde worst en smeerworst, niet gekookt en niet gebakken II. overige
16.02	Andere bereidingen en conserven, van vlees of van slachtafvallen: A. van levers: II. andere B. andere: III. overige: a) Vlees of slachtafvallen van varkens (huisdieren) bevattend: 1. 80 of meer gewichtspercenten vlees of slachtafvallen, ongeacht van welke soort, spek en vet ongeacht van welke aard en hermomst daaronder begrepen, bevattend: aa) Ham, filets en karbonadestreng met halskarbonade, alsmede delen daarvan bb) Schouders en delen van schouders cc) andere 2. 40 of meer, doch minder dan 80 gewichtspercenten vlees of slachtafvallen, ongeacht van welke soort, spek en vet ongeacht van welke aard en herkomst daaronder begrepen, bevattend. 3. minder dan 40 gewichtspercenten vlees of slachtafvallen, ongeacht van welke soort, spek en vet ongeacht van welke aard en herkomst daaronder begrepen, bevattend

Wat de berekening van de diverse invoerheffingen betreft zij verwezen naar Verordening nr. 121/67/EEG, art. 9 en 10.

Restituties bij uitvoer (Verordening nr 121/67/EEG - art. 15)

Om de uitvoer van de produkten in de sektor varkensvlees, op basis van de noteringen of de prijzen van deze produkten op de wereldmarkt mogelijk te maken, kan het verschil tussen deze noteringen of prijzen en de prijzen van de Gemeenschap overbrugd worden door een restitutie bij uitvoer die periodiek wordt vastgesteld. Deze restitutie is gelijk voor de gehele Gemeenschap en kan al naar gelang van de bestemming gedifferentieerd worden.

III. PRIJZEN OP DE BINNENLANDSE MARKT

Voor de vaststelling van de prijzen van geslachte varkens werden volgende representatieve markten vastgesteld (Verordening (EEG) nr 2112/69):

België	De gezamenlijke markten van :	Genk, Lokeren, Charleroi, Brugge, Herve en Anderlecht
Duitsland (BR)	De gezamenlijke markten van:	Bochum, Bremen, Dortmund, Düsseldorf, Frankfurt, Hamburg, Hannover, Köln, Mannheim, München, Nürnberg, Stuttgart
Frankrijk	De gezamenlijke markten van :	Rennes, Angers, Caen, Lille, Paris, Lyon, Metz, Toulouse
Italië	De gezamenlijke martken van :	Milano, Cremona, Mantova, Modena, Parma, Reggio Emilia, Macerata/Perugia
Luxemburg	De gezamenlijke markten van :	Luxembourg, Esch
Nederland	De gezamenlijke markten van :	Arnhem, Boxtel, Oss, Cuyck a/d Maas

PRIX DE BASE
GRUNDPREIS
PREZZO DI BASE
BASISPRIJS

VIANDE PORCINE
SCHWEINEFLEISCH
CARNE SUINA
VARKENSVLEES

100 kg/PAB

		BELGIQUE/ BELGIE	DEUTSCHLAND (BR)	FRANCE	ITALIA	LUXEMBOURG	NEDERLAND
	UC - RE	Fb	DM	Ff	Lit	Flux	Fl
1.7. 1967 - 31.10.67	73,500	3.675,0	294,00	362,87	45.938	3.675,0	266,07
1.11.1967 - 30.6.1968	73,500	3.675,0	294,00	362,87	45.938	3.675,0	266,07
1.7.1968 - 31.7.1968	73,500	3.675,0	294,00	362,87	45?938	3.675,0	266,07
1.8.1968 - 31.10.1968	75,000	3.750,0	300,00	370,28	46.875	3.750,0	271,50
1.11.1968 - 31.10.69	75,000	3.750,0	300,00 274,50(2)	370,28 416,56(1)	46.875	3.750,0	271,50
1.11.1969 - 31.10.70	75,000	3.750,0	274,50	416,56	46.875	3.750,0	271,50
1.11.1970 - 31.10.71	77,250	3.862,5	282,74	429,06	48.281	3.862,5	279,65

1) A partir de :/ Ab :/ A decorrere dal : /Vanaf : 10.8.1969.
2) A partir de :/ Ab :/ A decorrere dal :/Vanaf :28.10.1969.

PRIX D'ECLUSE
EINSCHLEUSUNGSPREISE
PREZZI LIMITE
SLUISPRIJZEN

PRELEVEMENTS ENVERS PAYS TIERS
ABSCHOPFUNGEN GEGENUBER DRITTLANDERN
PRELIEVI VERSO PAESI TERZI
HEFFINGEN TEGENOVER DERDE LANDEN

VIANDE PORCINE
SCHWEINEFLEISCH
CARNE SUINA
VARKENSVLEES

100 Kg

PAYS IMPORTATEUR EINFUHRLAND PAESE IMPORTATORE INVOERLAND	PRIX D'ECLUSE - EINSCHLEUSUNGSPREISE PREZZI LIMITE - SLUISPRIJZEN						PRELEVEMENTS - ABSCHOPFUNGEN PRELIEVI - HEFFINGEN					
	1.8.70 -31.10.70		1.11.70 - 31.1.71		1.2.71 - 30.4.71		1.8.70 - 31.10.70		1.11.70 - 31.1.71		1.2.71 - 30.4.71	
	MN	UC - RE	MN	UC - RE	MN	UC - RE	MN	UC - RE	MN	UC - RE	MN	UC - RE
A. Porcs abattus - Geschlachtete Schweine - Suini macellati - Geslachte varkens												
BELGIQUE-BELGIE	2587,1		2693,6		2935,5		1103,4		1071,4		945,7	
DEUTSCHLAND (BR)	189,38		197,17		214,88		80,77		78,43		69,22	
FRANCE	287,39	51,7424	299,22	53,8723	325,09	58,7100	122,57 -14,24 (1)	22,0689	119,01 -14,24(1)	21,4276	105,05 -14,24(1)	18,9139
ITALIA	32.339		33.670		36.694		13.793		13.392		11.821	
LUXEMBOURG	2587,1		2693,6		2935,5		1103,4		1071,4		945,7	
NEDERLAND	187,31		195,02		212,53		79,89		77,57		68,47	
B. Porcs vivants - Lebende Schweine - Suini vivi - Levende varkens												
BELGIQUE-BELGIE	1989,5		2071,4		2257,4		848,6		823,9		727,2	
DEUTSCHLAND (BR)	145,63		151,63		165,24		62,11		60,31		53,23	
FRANCE	221,00	39,7899	230,10	41,4278	250,76	45,1480	94,26 -10,95(1)	16,9710	91,52 -10,95(1)	16,4778	80,78 -10,95(1)	14,5448
ITALIA	24.869		25.892		28.218		10.607		10.299		9.091	
LUXEMBOURG	1989,5		2071,4		2257,4		848,6		823,9		727,2	
NEDERLAND	144,04		149,97		163,44		61,44		59,65		52,65	
C. Truies vivantes - Lebende Sauen - Scrofe vive - Levende Zeugen												
BELGIQUE-BELGIE	1692,0		1761,6		1919,8		721,7		700,7		568,5	
DEUTSCHLAND (BR)	123,85		128,95		140,53		52,82		51,29		41,61	
FRANCE	187,95	33,8395	195,69	35,2325	213,26	38,3963	80,16 -9,31(1)	14,4330	77,83 -9,31(1)	14,0136	63,15 -9,31(1)	12,3697
ITALIA	21.150		22.020		23.998		9.021		8.759		7.106	
LUXEMBOURG	1692,0		1761,6		1919,8		721,7		700,7		568,5	
NEDERLAND	122,50		127,54		138,99		52,25		50,73		41,16	
D. Pièces de la découpe - Teilstücke - Pezzi staccati - Deelstukken **1. Jambons - Schinken - Prosciutto - Hammen**												
BELGIQUE-BELGIE	4010,0		4175,1		4550,0		1710,3		1660,6		1465,8	
DEUTSCHLAND (BR)	293,53		305,62		333,06		125,20		121,56		107,30	
FRANCE	445,45	80,2007	463,79	83,5021	505,43	91,0005	189,99 -22,07(1)	34,2068	184,47 -22,07(1)	33,2127	162,83 -22,07(1)	29,3165
ITALIA	50.125		52.189		56.875		18.999		20.758		18.323	
LUXEMBOURG	4010,0		4175,1		4550,0		1710,3		1660,6		1465,8	
NEDERLAND	290,33		302,28		329,42		123,83		120,23		106,13	

(1) A partir de :/ Ab:/ A decorrere dal :/ Vanaf : 1.8.1970 (Règl.-Verordn.-Regol-Verord.(CEE-EWG-EEG) n° 1508/70) jusque:/ bis:/fino a:/ tot: 21.2.1971 (Règl.-Verordn.-Regol.-Verord.(CEE-EWG-EEG) n° 369/71).

PRIX D'ECLUSE
EINSCHLEUSUNGSPREISE
PREZZI LIMITE
SLUISPRIJZEN

PRELEVEMENTS ENVERS PAYS TIERS
ABSCHOPFUNGEN GEGENUBER DRITTLANDERN
PRELIEVI VERSO PAESI TERZI
HEFFINGEN TEGENOVER DERDE LANDEN

VIANDE PORCINE
SCHWEINEFLEISCH
CARNE SUINA
VARKENSVLEES

100 Kg

PAYS IMPORTATEUR EINFUHRLAND PAESE IMPORTATORE INVOERLAND	PRIX D'ECLUSE - EINSCHLEUSUNGSPREISE PREZZI LIMITE - SLUISPRIJZEN						PRELEVEMENTS - ABSCHOPFUNGEN PRELIEVI - HEFFINGEN					
	1.8.70 - 31.10.70		1.11.70 - 31.1.71		1.2.71 - 30.4.71		1.8.70 - 31.10.70		1.11.70 - 31.1.71		1.2.71 - 30.4.71	
	MN	UC - RE	MN	UC - RE	MN	UC - RE	MN	UC - RE	MN	UC - RE	MN	UC - RE
2. Epaules - Schultern - Spalle - Schouders												
BELGIQUE-BELGIE	3156,3		3286,2		3581,3		1346,2		1307,1		1153,8	
DEUTSCHLAND (BR)	231,04		240,55		262,15		98,54		95,68		84,45	
FRANCE	350,61	63,1257	365,04	65,7242	397,83	71,6262	149,54 -17,37(1)	26,9241	145,20 -17,37(1)	26,1417	128,16 -17,37(1)	23,0750
ITALIA	39.454		41.078		44.766		16.828		16.339		14.422	
LUXEMBOURG	3156,3		3286,2		3581,3		1346,2		1307,1		1153,8	
NEDERLAND	228,52		237,92		259,29		97,47		94,63		84,10	
3. Longes - Kotelettes - Lombata - Karbonaden												
BELGIQUE-BELGIE	4191,1		4363,7		4755,5		1787,6		1735,6		1532,0	
DEUTSCHLAND (BR)	306,79		319,42		348,10		130,85		127,05		112,14	
FRANCE	465,57	83,8227	484,73	87,2831	528,26	95,1102	198,57 -23,07(1)	35,7516	192,80 -23,07(1)	34,7127	170,18 -23,07(1)	30,6405
ITALIA	52.389		54.546		59.444		22.345		21.695		19.150	
LUXEMBOURG	4191,1		4363,7		4755,5		1787,6		1735,6		1532,0	
NEDERLAND	303,44		315,93		344,30		129,42		125,66		110,92	
4. Poitrines - Bauche - Pancetta ventresca - Buiken												
BELGIQUE-BELGIE	2250,8		2343,4		2553,9		960,0		932,1		822,8	
DEUTSCHLAND (BR)	164,76		171,54		186,94		70,27		68,23		60,23	
FRANCE	250,03	45,0159	260,32	46,8689	283,70	51,0777	106,64 -12,39(1)	19,2000	103,54 -12,39(1)	18,6421	91,39 -12,39(1)	16,4551
ITALIA	28.135		29.293		31.924		12.000		11.651		10.284	
LUXEMBOURG	2250,8		2343,4		2553,9		960,0		932,1		822,8	
NEDERLAND	162,96		169,67		184,90		69,50		67,48		59,57	
5. Lard - Speck - Lardo - Spek												
BELGIQUE-BELGIE	1086,6		1131,3		1232,9		463,4		450,0		397,2	
DEUTSCHLAND (BR)	79,54		82,81		90,25		33,92		32,94		29,07	
FRANCE	120,70	21,7318	125,67	22,6264	136,96	24,6582	51,48 -5,98 (1)	9,2689	49,99 -5,98(1)	8,9996	44,12 -5,98(1)	7,9438
ITALIA	13.582		14.142		15.414		5.793		5.625		4.965	
LUXEMBOURG	1086,6		1131,3		1232,9		463,4		450,0		397,2	
NEDERLAND	78,67		81,91		89,26		33,55		32,58		28,76	

(1) A partir de :/Ab :/A decorrere dal :/Vanaf : 1.8.1970 (Règl.-Verordn.-Regol.-Verord. (CEE-EWG-EEG) n° 1508/70) jusque:/ bis:/fino a: tot: 21.2.1971 (Règl.-Verordn.-Regol.-Verord. (CEE-EWG-EEG) n° 369/71).

PRIX CONSTATES SUR LE MARCHE INTERIEUR
PREISE FESTGESTELLT AUF DEM INLÄNDISCHEN MARKT
PREZZI CONSTATATI SUL MERCATO NAZIONALE
PRIJZEN WAARGENOMEN OP DE BINNENLANDSE MARKT

VIANDE PORCINE
SCHWEINEFLEISCH
CARNE SUINA
VARKENSVLEES

100 Kg

MARCHES MÄRKTE MERCATI MARKTEN	Description - Beschreibung Descrizione - Omschrijving			1970		1971								
				NOV	DEC	JAN	FEV	MAR	AVR	MAI	JUN	JUL	AUG	SEP
BELGIQUE - BELGIË														
5 MARCHES MARKTEN	Porcs extra Extra varkens	PAB	Fb	4811,0	4896,0	4912,0	4678,0							
	Porcs bien en viande Volvlesige varkens		Fb	4239,0	4298,0	4348,0	4050,0							
	Porcs en viande Vlesige varkens		Fb	3782,0	3887,0	3892,0	3635,0							
	Porcs pauvres en viande Minder vlesige varkens		Fb	3549,0	3572,0	3547,0	3331,0							
	Truies Zeugen		Fb	3400,0	3615,0	3288,0	3325,0							
DEUTSCHLAND (BR)														
12 MÄRKTE	Schweine Klasse C 100 - 119,5 kg	PVI	DM	232,15	234,70	228,63	229,00							
	Schweine Klasse D 80 - 99,5 kg		DM	230,83	234,74	228,45	228,83							
	Sauen		DM	.		.								
FRANCE														
8 MARCHES	Porcs B	PAB	Ff	427,22	430,45	437,31	423,16							
	Porcs C		Ff	400,84	403,95	411,66	398,09							
	Coches	PVI	Ff	.	.	.	.							
ITALIA														
7 MERCATI	Suini da 125 - 145 kg	PVI	Lit	45.298	45.193	45.970	44.336							
	Suini da 146 - 180 kg		Lit	44.763	44.966	45.732	44.232							
	Suini oltre 180 kg (6 mercati)		Lit	43.777	44.388	45.294	44.004							
	Scrofe		Lit	.	.	.	.							
LUXEMBOURG														
2 MARCHES	Porcs classe AA	PAB	Flux	4696,0	4559,0	4533,0	4448,8							
	Porcs classe A		Flux	4405,8	4324,0	4260,0	4171,3							
	Porcs classe B		Flux	3930,0	3910,0	3868,0	3818,8							
	Truies		Flux	3133,0	3145,0	3096,0	3102,5							
NEDERLAND														
4 MARKTEN	Baconvarkens 63-67 kg 1e Kwaliteit	PAB	Fl	273,50	272,90	272,75	267,31							
			Fl											
	Vleeswarenvarkens 68-80 kg 1e Kwaliteit		Fl	276,50	275,90	275,75	269,94							
			Fl											
	Slagersvarkens 81-85 kg 1e Kwaliteit		Fl	273,50	272,90	272,75	267,12							
	86-100 kg		Fl	256,00	255,77	252,25	249,87							
's HERTOGENBOSCH	Zeugen	PVI	Fl	166,00	165,00	174,63	178,25							

PRIX CONSTATES SUR LE MARCHE INTERIEUR
PREISE FESTGESTELLT AUF DEM INLÄNDISCHEN MARKT
PREZZI CONSTATATI SUL MERCATO NAZIONALE
PRIJZEN WAARGENOMEN OP DE BINNENLANDSE MARKT

VIANDE PORCINE
SCHWEINEFLEISCH
CARNE SUINA
VARKENSVLEES

100 Kg

MARCHES MÄRKTE MERCATI MARKTEN	Description - Beschreibung Descrizione - Omschrijving			1 9 7 1										
				JAN		FEB				MAR				APR
				18-24	25-31	1 - 7	8 - 14	15-21	22-28	1 - 7	8 -14	15-21	22-28	29-4
BELGIQUE - BELGIË														
5 MARCHES MARKTEN	Porcs extra Extra varkens		PAB	Fb	4916,0	4721,0	4783,0	4712,0	4659,0	4559,0	4476,0				
	Porcs bien en viande Volvlesige varkens			Fb	4262,0	4186,0	4066,0	4143,0	4056,0	3936,0	3926,0				
	Porcs en viande Vlesige varkens			Fb	3833,0	3754,0	3657,0	3715,0	3622,0	3547,0	3520,0				
	Porcs pauvres en viande Minder vlesige varkens			Fb	3512,0	3493,0	3406,0	3374,0	3287,0	3256,0	3241,0				
	Truies Zeugen			Fb	3100,0	3200,0	3300,0	3425,0	3495,0	3150,0	3150,0				
DEUTSCHLAND (BR)														
12 MÄRKTE	Schweine Klasse C 100 - 119,5 kg		PVI	DM	229,60	232,30	228,10	227,30	230,10	230,50	233,30				
	Schweine Klasse D 80 - 99,5 kg			DM	229,50	232,00	228,20	226,70	229,80	230,60	232,50				
	Sauen			DM	.	.	.	.	.	.	.				
FRANCE														
8 MARCHES	Porcs B		PAB	Ff	440,63	433,75	428,63	425,50	420,50	418,00	413,63				
	Porcs C			Ff	414,88	407,88	403,63	400,63	395,00	393,13	388,13				
	Coches		PVI	Ff	.	.	.	.	.	.	.				
ITALIA														
7 MERCATI	Suini da 125 - 145 kg		PVI	Lit	45.764	45.329	45.286	45.021	44.214	42.821	42.450				
	Suini da 146 - 180 kg			Lit	45.521	45.014	45.036	44.771	44.164	42.957	42.586				
	Suini oltre 180 kg (6 mercati)			Lit	45.092	44.567	44.717	44.558	43.817	42.925	42.779				
	Scrofe			Lit	.	.	.	.	.	.	.				
LUXEMBOURG														
2 MARCHES	Porcs classe AA		PAB	Flux	4530,0	4530,0	4510,0	4475,0	4420,0	4390,0	4380,0				
	Porcs classe A			Flux	4210,0	4230,0	4210,0	4190,0	4175,0	4110,0	4110,0				
	Porcs classe B			Flux	3830,0	3880,0	3820,0	3850,0	3880,0	3725,0	3690,0				
	Truies			Flux	3075,0	3100,0	3130,0	3065,0	3115,0	3100,0	3050,0				
NEDERLAND														
4 MARKTEN	Baconvarkens 1e Kwaliteit	63-67 kg	PAB	Fl	272,75	272,75	272,75	265,00	265,75	265,75	265,75	265,75			
				Fl											
	Vleeswarenvarkens 1e Kwaliteit	68 -80 kg		Fl	275,75	275,75	275,75	268,00	268,00	268,00	268,00	268,00			
				Fl											
	Slagersvarkens 1e Kwaliteit	81 - 85 kg		Fl	272,75	272,75	272,75	265,00	265,37	265,37	265,37	265,37			
		86 -100 kg		Fl	255,25	255,25	255,25	247,50	248,37	248,37	248,37	248,37			
's HERTOGENBOSCH	Zeugen		PVI	Fl	171,50	178,00	172,50	181,50	179,50	179,50	174,50				

QUALITE DE REFERENCE REFERENZQUALITÄT QUALITA DI RIFERIMENTO REFERENTIEKWALITEIT	PRIX DE MARCHE MARKTPREISE PREZZI DI MERCATO MARKTPRIJZEN	PRIX DE REFERENCE REFERENZPREISE PREZZI DI RIFERIMENTO REFERENTIEPRIJZEN	VIANDE PORCINE SCHWEINEFLEISCH CARNE SUINA VARKENSVLEES

100 Kg

Marchés Märkte Mercati Markten	Description Beschreibung Descrizione Omschrijving			1970		1971								
				NOV	DEC	JAN	FEV	MAR	AVR	MAI	JUN	JUL	AUG	SEP
BELGIQUE-BELGIE														
ANDERLECHT + 5 MARCHES	Porcs demi-gras - Halfvette varkens + Ø CAT $B_1+B_2+C_1$ PAB	Prix de marché Marktprijzen PAB	Fb	3765,5	3846,9	3864,7	3640,9							
		Prix de référence Referentieprijzen PAB	Fb	3840,8	3923,8	3942,0	3714,0							
			UC-RE	76,816	78,476	78,840	74,280							
DEUTSCHLAND (BR)														
12 MÄRKTE	Schweine Klasse C (100-119,5kg) PVI	Marktpreise PVI	DM	232,15	234,70	228,63	229,00							
		Referenzpreise PAB	DM	298,61	301,88	294,07	294,54							
			RE	81,587	82,481	80,347	80,475							
FRANCE														
8 MARCHES	Porcs CAT B + C PAB	Prix de marché PAB	Ff	411,39	414,55	421,92	408,12							
		Prix de référence PAB	Ff	433,86	437,08	444,59	426,96							
			UC	78,114	78,694	80,046	76,872							
ITALIA														
7 MERCATI	Suini da 146-180kg + 125-145kg(2) PVI	Prezzi di mercato PVI	Lit	44.763	44.966	45.811	44.267							
		Prezzi di riferimento PAB	Lit	59.753	60.023	61.143	59.096							
			UC	95,605	96,037	97,829	94,554							
LUXEMBOURG														
2 MARCHES	Porcs Cl. A (jusque 100 kg) PAB	Prix de marché PAB	Flux	4405,8	4324,0	4260,0	4171,3							
		Prix de référence PAB	Flux	4493,9	4410,5	4345,2	4254,7							
			UC	89,878	88,210	86,904	85,094							
NEDERLAND														
4 MARKTEN (1)	Vleeswaren-varkens 1e+2e+3e kwal. (68-80 kg) PAB	Marktprijzen PAB	Fl	266,25	265,65	265,50	259,69							
		Referentieprijzen PAB	Fl	271,58	270,96	270,81	264,89							
			RE	75,022	74,851	74,809	73,174							

(1) A partir de :/Ab :/A decorrere dal :/ Vanaf 1.11.1970
(2) A partir de :/Ab :/A decorrere dal :/ Vanaf 1.12.1970

QUALITE DE REFERENCE
REFERENZQUALITÄT
QUALITA DI RIFERIMENTO
REFERENTIEKWALITEIT

PRIX DE MARCHE
MARKTPREISE
PREZZI DI MERCATO
MARKTPRIJZEN

PRIX DE REFERENCE
REFERENZPREISE
PREZZI DI RIFERIMENTO
REFERENTIEPRIJZEN

VIANDE PORCINE
SCHWEINEFLEISCH
CARNE SUINA
VARKENSVLEES

100 Kg

Marchés Märkte Mercati Markten	Description Beschreibung Descrizione Omschrijving			1 9 7 1										
				JAN		FEB				MAR				APR
				18-24	25-31	1 - 7	8-14	15-21	22-28	1 - 7	8 - 14	15-21	22-28	29-4
BELGIQUE-BELGIE														
5 MARCHES + ANDERLECHT	Porcs ♂ demi-gras - Halfvette varkens ♂ CAT $B_1+B_2+C_1$ PAB	Prix de marché Marktprijzen PAB	Fb	3802,5	3784,0	3717,0	3749,3	3582,4	3514,9	3468,9				
		Prix de référence Referentieprijzen PAB	Fb	3878,6	3859,7	3791,4	3824,3	3654,1	3585,2	3538,3				
			UC-RE	77,572	77,194	75,828	76,486	73,082	71,704	70,766				
DEUTSCHLAND (BR)														
12 MÄRKTE	Schweine Klasse C (100-119,5kg) PVI	Marktpreise PVI	DM	229,6	232,3	228,1	227,3	230,1	230,5	233,3				
		Referenzpreise PAB	DM	295,32	298,79	293,38	292,36	295,96	296,47	300,07				
			RE	80,689	81,637	80,158	79,880	80,863	81,003	81,986				
FRANCE														
8 MARCHES	♂ Porcs Cat B+C belle-coupe (60-77kg) PAB	Prix de marché PAB	Ff	425,18	418,23	413,63	410,58	405,20	403,08	398,33				
		Prix de référence PAB	Ff	447,92	440,83	436,14	433,03	427,54	411,14	406,29				
			UC	80,645	79,369	78,524	77,964	76,976	74,023	73,150				
ITALIA														
7 MERCATI	Suini da 146-180kg 125-180 kg (2)	Prezzi di mercato PVI	Lit	45.602	45.119	45.119	44.855	44.181	42.912	42.540				
		Prezzi di riferimento PAB	Lit	60.866	60.225	60.226	59.875	58.982	57.299	56.806				
			UC	97,386	96,360	96,362	95,800	94,371	91,678	90,890				
LUXEMBOURG														
2 MARCHES	Porcs Cl. A (jusque 100 kg) PAB	Prix de marché PAB	Flux	4210,0	4230,0	4210,0	4190,0	4175,0	4110,0	4110,0				
		Prix de référence PAB	Flux	4294,2	4314,6	4294,2	4273,8	4258,5	4192,2	4192,2				
			UC	85,884	86,292	85,884	85,476	85,170	83,844	83,844				
NEDERLAND														
4 MARKTEN (1)	Vleeswaren-varkens 2e kwal. (70-85kg) PAB	Marktprijzen PAB	Fl	265,50	265,50	265,50	257,75	257,75	257,75	257,75	257,75			
		Referentieprijzen PAB	Fl	270,81	270,81	270,81	262,91	262,91	262,91	262,91	262,91			
			RE	74,809	74,809	74,809	72,627	72,627	72,627	72,627	72,627			

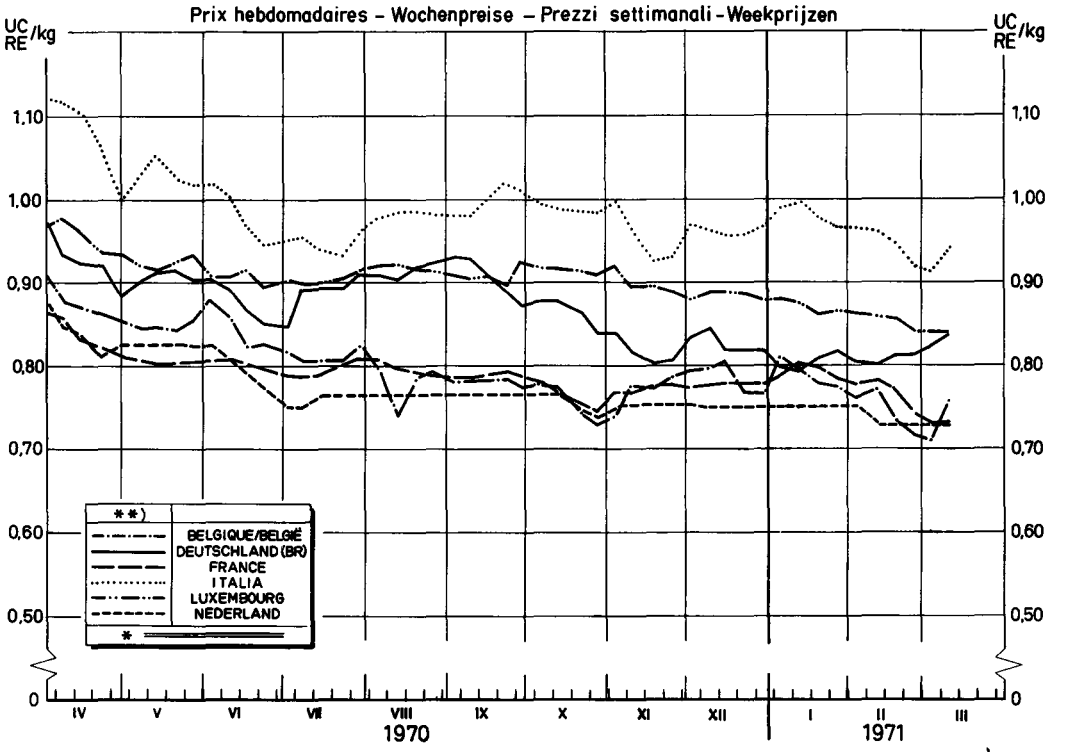
(1) A partir de :/Ab :/A decorrere dal :/Vanaf: 1.11.1970
(2) A partir de :/Ab :/A decorrere dal :/Vanaf: 1.12.1970

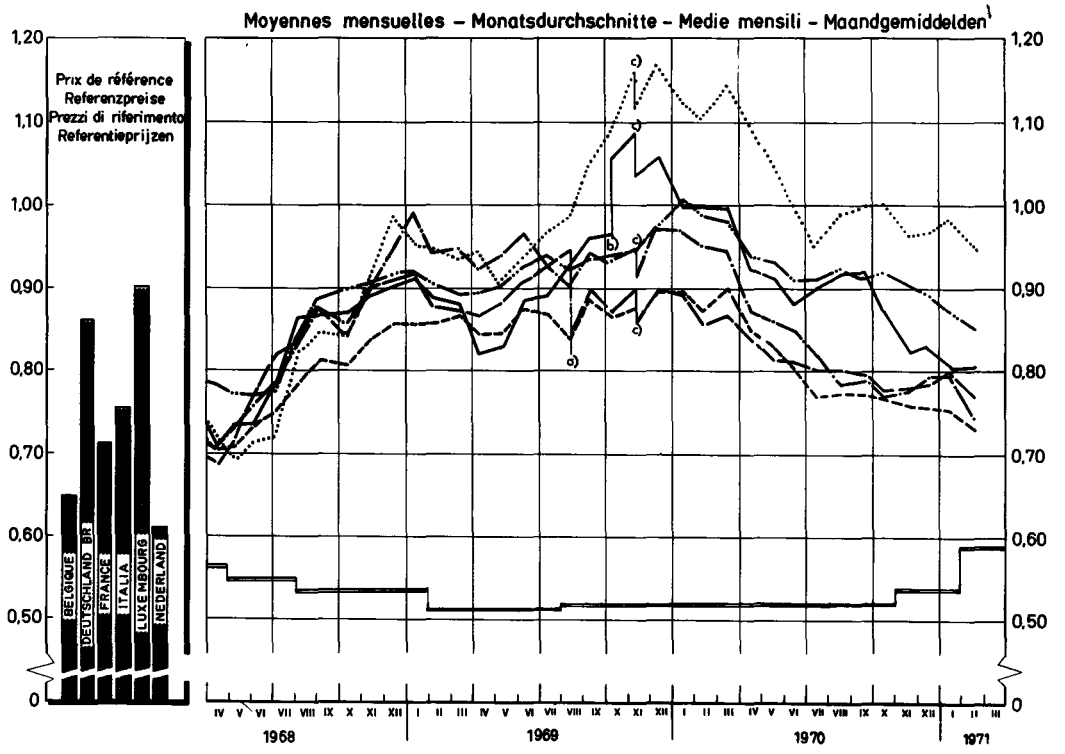
PORCS ABATTUS — Prix de référence et prix d'écluse

GESCHLACHTETE SCHWEINE — Referenzpreise und Einschleusungspreise

SUINI MACELLATI — Prezzi di riferimento e prezzi limiti

GESLACHTE VARKENS — Referentieprijzen en sluisprijzen





*) Prix d'écluse envers pays tiers / Einschleusungspreis gegenüber Drittländern / Prezzo limite verso paesi terzi / Sluisprijs tegenover derde landen.
**) Prix de référence / Referenzpreise / Prezzi di riferimento / Referentieprijzen

a) Dévaluation du Ffrs/Abwertung Ffrs/Svalutazione Ffrs/Devaluatie Ffrs - b) Réévaluation du DM/Aufwertung DM/Rivalutazione DM/Herwaardering DM
c) Application du règl.(CEE) n°2112/69 -Anwendung der Verordn.(EWG) Nr.2112/69 -Applicazione del Regol.(CEE) n°2112/69 -Toepassing van Verord.(EEG)n°2112/69

ECLAIRCISSEMENTS CONCERNANT LE GRAPHIQUE : "EVOLUTION DES PRIX DES PORCS DANS LES PAYS DE LA CEE"
(moyenne mobile de 12 mois en UC par 100 kg poids abattu)

Les prix, qui ont servi de base pour l'établissement du graphique, se rapportaient, pour la période qui précédait l'instauration, au 1er juillet 1967, d'un marché unique pour la viande porcine, aux qualités de référence sur les marchés représentatifs des Etats membres. A la rigueur, ces prix ont été corrigés afin de les rendre comparables entr'eux. Pour les prix valables à partir du 1er juillet 1967, il faut se référer aux éclaircissements pages 7 à 8.

° ° °

Note : Pour la France et l'Italie, les prix pour la qualité de référence, respectivement pour les années 1950-1957 et 1950-1956, n'étaient pas disponibles. Les calculs ont donc été faits sur base d'autres données.

1. Pour la France : ont été pris en considération les prix des porcs vivants cat. I sur le marché de La Villette, lesquels ont été convertis en prix poids abattu (x 1,3). Vu la différence de qualité (les cotations de La Villette étant, pendant la période de 1958-1964, inférieures de 2,3 % à celles de la qualité "Belle coupe" aux Halles centrales de Paris), il y eût lieu d'ajuster ces prix (x 1,0235).

2. Pour l'Italie : ont été reprises les cotations sur le marché de Milano pour les porcs de 150 kg poids vif, qui ont été converties ensuite en prix poids abattu (x 1,3).

ERLÄUTERUNGEN ZUM SCHAUBILD : "ENTWICKLUNG DER SCHWEINEPREISE IN DEN LÄNDERN DER EWG"
(Gleitender 12-Monatsdurchschnitt - RE je 100 kg Schlachtgewicht)

Die diesem Schaubild zugrunde liegenden Preise waren Preise auf den Referenzmärkten für Schweine der Referenzqualität zum Zeitpunkt vor der Errichtung eines gemeinsamen Marktes für Schweinefleisch am 1. Juli 1967. Die Preise sind teilweise berichtigt worden, damit sie untereinander vergleichbar sind. Für die Preise, die ab 1. Juli 1967 gültig sind, gelten die Erläuterungen auf den Seiten 9 - 10.

° ° °

Bemerkung : Für Frankreich und Italien sind die Preise für die Referenzqualität für die Jahre 1950-1957 beziehungsweise 1950-1956 nicht vorhanden. Aus diesem Grunde sind für diese Zeiträume Preise aus vorhandenen Angaben errechnet worden.

1. Für Frankreich wird dabei ausgegangen von Preisen für lebende Schweine, Kat. I, auf dem Markt von "La Villette". Nach Umrechnung dieser Preise auf Basis Schlachtgewicht (x 1,3) wurden die Ergebnisse umgerechnet (x 1,0235), um den Qualitätsunterschied auszugleichen da im Durchschnitt der Jahre 1958-1964 diese Preise von "La Villette" um 2,3 % niedriger gewesen sind als diejenigen für die Referenzqualität ("belle coupe") in den "Halles centrales de Paris".

2. Für Italien wurden für den oben genannten Zeitraum die Notierungen auf dem Markt von Milano für Schweine mit 150 kg Lebendgewicht verwendet, die dann auf Basis Schlachtgewicht (x 1,3) umgerechnet worden sind.

SPIEGAZIONI RELATIVE AL GRAFICO : "EVOLUZIONE DEI PREZZI DEI SUINI NEI PAESI DELLA CEE"
(media mobile di 12 mesi-UC per 100 kg peso morto)

I prezzi presi come base per la realizzazione del grafico, si riferiscono, per il periodo precedente l'entrata in vigore, il 1° luglio 1967, del mercato unico delle carni suine, alle qualità di referenza sui mercati rappresentativi degli Stati membri. Se del caso, detti prezzi sono stati corretti per renderli comparabili fra loro. Per i prezzi, in vigore a partire dal 1° luglio 1967, riferirsi a chiarimenti delle pagine da 11 a 12.

° ° °

Nota : I prezzi per la qualità di riferimento, per la Francia e l'Italia rispettivamente per gli anni 1950-1957 e 1950-1956, non erano disponibili. I calcoli sono stati dunque eseguiti sulla base di altri dati.

1. Per la Francia : sono stati presi in considerazione i prezzi dei suini vivi Cat. I sul mercato de "La Villette", i quali sono stati convertiti in prezzi peso morto (x 1,3). E' stato necessario adattare questi prezzi (x 1,0235) - vista la differenza di qualità (essendo le quotazioni de "La Villette", durante il periodo 1958-1964, inferiori di 2,3 % a quelle della qualità "Belle coupe" alle "Halles centrales de Paris").

2. Per l'Italia : sono state prese in considerazione le quotazioni sul mercato di Milano per i suini da 150 kg peso vivo, che, in seguito, sono state convertite in prezzi peso morto (x 1,3).

TOELICHTING OP DE GRAFIEK : "ONTWIKKELING VAN DE VARKENSPRIJZEN IN DE LANDEN VAN DE EEG"
(12-maandelijks voortschrijdend gemiddelde-RE per 100 kg geslacht gewicht)

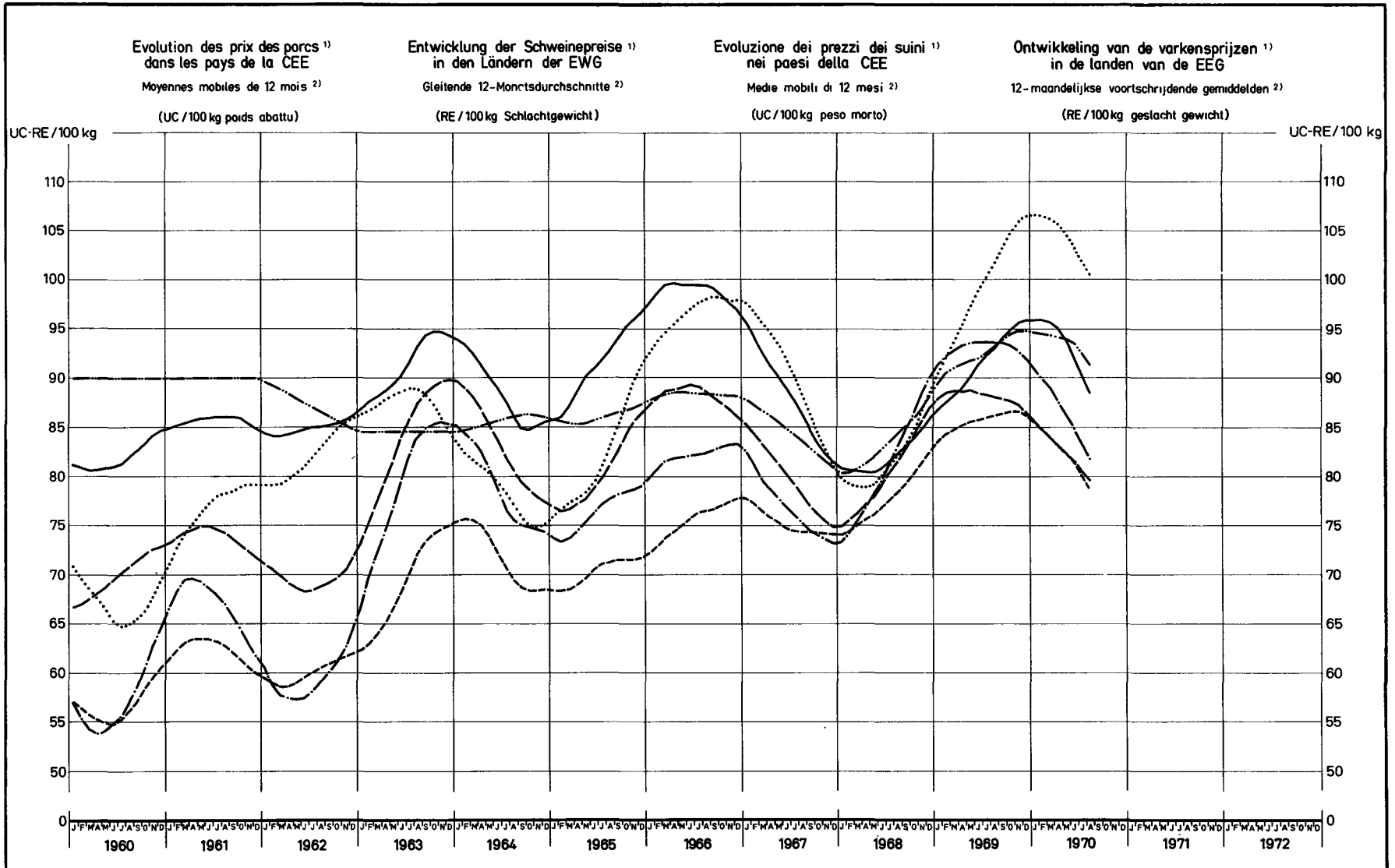
Voor de samenstelling van de grafiek werden, voor de periode vóór de inwerkingtreding van de gemeenschappelijke markt voor varkensvlees op 1 juli 1967, de prijzen genomen die betrekking hadden op de op de referentiemarkten van de Lid-Staten verhandelde referentiekwaliteiten, waarop eventueel correcties werden toegepast, ten einde ze onderling vergelijkbaar te maken. Voor de prijzen vanaf 1 juli 1967, zij verwezen naar de toelichting op blz. 13 tot 14.

° ° °

Nota : Voor Frankrijk en Italië waren de prijzen voor de referentiekwaliteit respectievelijk voor de jaren 1950-1957 en 1950-1956 niet beschikbaar. Daarom werden zij vastgesteld aan de hand van andere wel beschikbare gegevens.

1. Voor Frankrijk werd uitgegaan van de prijzen voor levende varkens cat. I op de markt van La Villette. Na omrekening van deze prijzen op basis geslacht gewicht (x 1,3) vond een aanpassing voor verschil in kwaliteit plaats (x 1,0235), omdat gemiddeld over de jaren 1958-1964 de prijzen van La Villette 2,3 % lager lagen dan die van "Belle coupe" in de "Halle centrales de Paris".

2. Voor Italië werden de noteringen op de markt van Milano voor varkens van 150 kg levend gewicht genomen, en omgerekend op basis geslacht gewicht (x 1,3).



1) Prix de la qualité de référence – Preise der Referenzqualität – Prezzi della qualità di riferimento – Prijzen van de referentiekwaliteit

2) calculées après conversion des prix originaux en UC au cours de change valable dans chacun des mois en question — berechnet nach Umrechnung der Originalpreise in RE zu den in den einzelnen Monaten jeweils gültigen Wechselkursen — calcolate dopo conversione in UC dei prezzi originali in base al tasso di cambio in vigore in ciascun mese — berekend na omrekening van de originele prijzen in RE tegen de geldende wisselkoersen

CEE.DG VI.E/5.7103 19

PRIX CONSTATES SUR LE MARCHE INTERIEUR
PREISE FESTGESTELLT AUF DEM INLÄNDISCHEN MARKT
PREZZI CONSTATATI SUL MERCATO NAZIONALE
PRIJZEN WAARGENOMEN OP DE BINNENLANDSE MARKT

VIANDE PORCINE
SCHWEINEFLEISCH
CARNE SUINA
VARKENSVLEES

Kg

Pays Länder Paesi Landen	Marchés Märkte Mercati Markten	Qualités Qualitäten Qualità Kwaliteiten		1970		1971										
				NOV	DEC	JAN	FEB	MAR	APR	MAI	JUN	JUL	AUG	SEP	OKT	NOV
BELGIQUE/ BELGIE	Anderlecht	Jambon - Ham	Fb	62,25	64,60	62,88	62,13									
		Longes - Karbonadestrengen	Fb	68,25	70,20	72,75	65,56									
		Epaules - Schouders	Fb	46,88	49,50	47,38	46,00									
		Lard de poitrine Buikspek	Fb	30,13	37,10	28,50	26,88									
		Lard, frais Spek, vers	Fb	14,38	13,60	11,50	11,56									
	Moyenne du pays Landsgemiddelde	Saindoux-Reuzel	Fb	17,00	17,00	17,50										
DEUTSCHLAND (BR)	6 Märkte	Schinken	DM	4,125	4,115	4,070										
		Kotelettstränge	DM	5,393	5,486	5,530										
		Schultern	DM	3,233	3,351	3,300										
		Bäuche und Bauchspeck	DM	2,285	2,206	2,240										
		Speck, frisch	DM	0,918	0,911	0,830										
	Landesdurchschnitt	Schmalz	DM	1,424	1,425	1,411	1,404									
FRANCE	Halles centrales de Paris	Jambon	Ff	5,740	5,880	6,180	6,090									
		Longes	Ff	6,490	6,350	7,100	6,400									
		Epaules	Ff	3,650	3,640	3,250	3,010									
		Poitrines (entrelardées)	Ff	3,790	3,340	3,030	3,030									
		Lard, frais	Ff	1,300	1,830	1,080	0,950									
		Saindoux	Ff	1,930	1,950	1,880	1,850									
ITALIA	Milano	Prosciutto	Lit	1208	1214	1240	1255									
		Lombata	Lit	1020	1072	1148	960									
		Spalle	Lit	613	652	643	668									
		Pancetta (ventresca)	Lit	495	516	493	493									
		Lardo, fresco	Lit	350	344	333	310									
		Strutto	Lit	175	175	166	158									
LUXEMBOURG	Moyenne du pays	Jambon	Flux	68,25	69,80	69,75	68,50									
		Longes	Flux	70,13	69,80	69,50	68,25									
		Epaules	Flux	48,75	48,60	49,00	47,63									
		Poitrines (entrelardées)	Flux	29,00	28,90	29,00	28,13									
		Lard , frais	Flux	19,25	17,40	16,50	17,13									
		Saindoux	Flux	.	.	.	.									
NEDERLAND	3 markten	Ham	Fl	4,700	4,687	4,668	4,635									
		Karbonadestrengen	Fl	5,130	5,357	5,408	5,035									
		Schouders	Fl	3,360	3,493	3,450	3,365									
		Buiken, ook Buikspek	Fl	3,018	2,893	2,925	2,595									
		Spek, vers	Fl	1,274	1,370	1,300	1,293									
		Reuzel	Fl	0,730	0,720	0,700	0,700									

PRIX CONSTATES SUR LE MARCHE INTERIEUR
PREISE FESTGESTELLT AUF DEM INLÄNDISCHEN MARKT
PREZZI CONSTATATI SUL MERCATO NAZIONALE
PRIJZEN WAARGENOMEN OP DE BINNENLANDSE MARKT

VIANDE PORCINE
SCHWEINEFLEISCH
CARNE SUINA
VARKENSVLEES

Kg

Pays Länder Paesi Landen	Marchés Märkte Mercati Markten	Qualités Qualitäten Qualità Kwaliteiten		1 9 7 1												
				JAN					FEB				MAR			
				28-3	4-10	11-17	18-24	25-31	1 - 7	8 -14	15-21	22-28	1 - 7	8 -14	15-21	22-28
BELGIQUE/ BELGIE	Anderlecht	Jambon - Ham	Fb	64,00	62,00	63,00	63,00	63,50	63,50	63,00	61,50	60,50	60,00	60,50		
		Longes - Karbonadestrengen	Fb	70,50	73,50	75,00	73,50	69,00	67,50	65,00	65,50	64,25	64,25	64,75		
		Epaules - Schouders	Fb	48,00	47,00	47,50	47,50	47,50	47,00	46,00	46,50	44,50	44,00	44,00		
		Lard de poitrine Buikspek	Fb	29,50	28,50	28,50	28,50	28,50	28,50	28,00	26,50	24,50	25,00	25,00		
		Lard, frais Spek, vers	Fb	11,75	11,50	11,50	11,50	11,50	11,75	11,75	11,50	11,25	11,25	11,50		
	Moyenne du pays Landsgemiddelde	Saindoux-Reuzel	Fb	17,00	18,00	18,00	16,00	18,00								
DEUTSCHLAND (BR)	6 Märkte	Schinken	DM	-	4,050	4,030	4,090	4,090	4,106	4,119	4,138					
		Kotelettstränge	DM	-	5,560	5,540	5,530	5,500	5,425	5,413	5,438					
		Schultern	DM	-	3,270	3,290	3,330	3,310	3,300	3,300	3,338					
		Bäuche und Bauchspeck	DM	-	2,280	2,200	2,200	2,300	2,287	2,213	2,225					
		Speck, frisch	DM	-	0,850	0,790	0,830	0,810	0, 788	0,800	0,800					
	Landesdurchschnitt	Schmalz	DM	1,425	1,415	1,415	1,410	1,405	1,405	1,405	1,405	1,400				
FRANCE	Halles centrales de Paris	Jambon	Ff	5,950	6,100	6,200	6,200	6,200	6,200	6,100	6,050	6,000	5,900			
		Longes	Ff	6,400	7,150	7,400	7,050	6,800	6,600	6,400	6,350	6,250	6,300			
		Epaules	Ff	3,550	3,600	3,350	3,050	3,000	3,000	3,100	3,100	2,850	2,750			
		Poitrines (entrelardées)	Ff	3,100	3,200	3,000	2,850	3,050	3,150	3,200	3,000	2,750	2,550			
		Lard, frais	Ff	2,000	1,800	0,950	0,800	0,750	0,800	0,900	1,050	1,050	0,950			
		Saindoux	Ff	1,950	-	1,900	1,900	1,850	1,850	1,850	1,850	1,850	1,850			
ITALIA	Milano	Prosciutto	Lit	1210	-	1230	1250	1270	1270	1270	1250	1250				
		Lombata	Lit	1170	-	1220	1150	1050	980	980	960	920				
		Spalle	Lit	640	-	630	630	670	700	680	660	630				
		Pancetta (ventresca)	Lit	520	-	500	480	470	480	500	500	490				
		Lardo, fresco	Lit	350	-	340	330	310	310	310	310	310				
		Strutto	Lit	175	-	165	165	158	158	158	158	158				
LUXEMBOURG	Moyenne du pays	Jambon	Flux	69,00	70,00	69,00	69,00	71,00	69,00	69,00	69,00	67,00	65,00			
		Longes	Flux	70,00	69,00	70,00	69,00	70,00	68,00	69,00	69,00	67,00	68,00			
		Epaules	Flux	49,00	49,00	49,00	49,00	49,00	49,00	48,00	46,50	47,00	47,00			
		Poitrines (entrelardées)	Flux	30,00	30,00	30,00	28,00	28,00	30,00	28,00	28,00	26,50	26,50			
		Lard , frais	Flux	16,50	16,50	16,50	16,50	16,50	18,50	16,50	16,00	17,50	16,50			
		Saindoux	Flux	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.			
NEDERLAND	3 markten	Ham	Fl	-	4,620	4,690	4,680	4,680	4,680	4,640	4,610	4,610				
		Karbonadestrengen	Fl	-	5,620	5,410	5,330	5,270	5,180	5,020	4,940	5,000				
		Schouders	Fl	-	3,420	3,480	3,460	3,440	3,440	3,400	3,330	3,290				
		Buiken, ook Buikspek	Fl	-	3,020	2,880	2,880	2,920	2,700	2,640	2,540	2,50				
		Spek, vers	Fl	-	1,300	1,300	1,300	1,300	1,300	1,300	1,280	1,290				
		Reuzel	Fl	-	0,700	0,700	0,700	0,700	0,700	0,700	0,700	0,700				

O E U F S

Eclaircissements concernant les prix des oeufs (prix fixés et prix de marché) et les prélèvements à l'importation repris dans cette publication

---

INTRODUCTION

Il a été prévu, par la voie du Règlement n° 21/62/CEE du 4/4/1962 (Journal Officiel n° 30 du 20.4.1962), que l'organisation commune des marchés serait, dans le secteur des oeufs, établie graduellement à partir du 30 juillet 1962 et que cette organisation de marché comporterait principalement un régime de prélèvements intracommunautaires et de prélèvements envers les pays tiers, calculés notamment sur la base des prix des céréales fourragères.

L'instauration, à partir du 1er juillet,1967, d'un régime de prix unique des céréales dans la Communauté a conduit à la réalisation à cette date d'un marché unique dans le secteur des oeufs. Il en est résulté la suppression des prélèvements intracommunautaires.

I. REGIME DES PRIX

Prix fixés

Prix d'écluse : (Règlement n° 122/67/CEE - art. 7)
Conformément à l'art. 7 du Règlement n° 122/67/CEE du 13.6.1966 (Journal Officiel du 19.6.1967 - 10ème année, n° 117) portant organisation commune des marchés dans le secteurs des oeufs, la Commission, après consultation du Comité de gestion, fixe pour la Communauté les prix d'écluse. Ces prix d'écluse sont fixés à l'avance pour chaque trimestre et sont valables à partir du 1er novembre, du 1er février, du 1er mai et du 1er août. Lors de leur fixation, il est tenu compte du prix sur le marché mondial de la quantité de céréales fourragères nécessaire à la production d'un kg d'oeufs en coquille. Il est également tenu compte des autres coûts d'alimentation ainsi que des frais généraux de production et de commercialisation.

II. REGIME DES ECHANGES AVEC LES PAYS TIERS

Prélèvements à l'importation : (Règlement n° 122/67/CEE - art. 3)
Ils sont fixés à l'avance pour chaque trimestre et sont applicables aux produits visés à l'art. 1er du Règlement n° 122/67/CEE, à savoir :

Numéro du tarif douanier commun	Désignation des produits
a) ex 04.05 A	Oeufs de volaille de basse-cour en coquille, frais ou conservés
b) ex 04.05 B I	Oeufs dépourvus de leur coquille et jaunes d'oeufs, de volaille de basse-cour, propres à des usages alimentaires, frais, conservés, séchés ou sucrés

En ce qui concerne le calcul des divers prélèvements à l'importation, il faut se référer aux art. 4 et 5 du Règlement n° 122/67/CEE.

Restitutions à l'exportation (Règlement n° 122/67/CEE - art. 9)
Pour permettre l'exportation des produits dans le secteur des oeufs sur la base des prix de ces produits sur le marché mondial, la différence entre ces prix et les prix dans la Communauté peut être couverte par une restitution à l'exportation. Cette restitution est la même pour toute la Communauté et peut être différenciée selon les destinations.

III. PRIX SUR LE MARCHE INTERIEUR

Dans la mesure du possible, les cotations ont été établies pour des oeufs de la catégorie A4 (55 à 60 g). Toutefois, il est à remarquer que ces prix ne sont pas nécessairement comparables, à cause des différentes conditions de livraison, de stade de commercialisation et de la qualité.

Belgique	Marché de Kruishoutem : prix de gros à l'achat, franco marché
Allemagne (RF)	4 marchés : Cologne : prix de gros à l'achat, franco magasin Rhénanie du Nord-Westphalie Munich : prix de gros à l'achat, départ centre de ramassage Francfort : prix de gros à l'achat. Niedersachsen : prix de gros à l'achat, départ magasin
France	Halles Centrales de Paris : prix de gros à la vente
Italie	2 marchés : Milan et Rome : prix de gros à l'achat, franco marché
Luxembourg	Prix de vente d'OVOLUX (coopérative de producteurs) : prix de gros à la vente, franco détaillant
Pays-Bas	Prix de gros à la vente pour les oeufs de toutes catégories (prix reçus par les producteurs, relevés par le LEI "Landbouw-economisch Instituut", majoré d'une marge de commercialisation de 1,65 Fl par 100 pièces, soit 0,287 Fl par kg). Marché de Barneveld : prix de gros à l'achat, franco marché.

E I E R

Erläuterungen zu den nachstehend aufgeführten Preisen für Eier (festgesetzte Preise und Marktpreise) und Abschöpfungen bei der Einfuhr

EINLEITUNG

In der Verordnung Nr. 21/62/EWG vom 4.4.1962 (Amtsblatt Nr 30 vom 20.4.1962) wurde bestimmt, dass die gemeinsame Marktorganisation für Eier ab 30. Juli 1962 schrittweise errichtet wird, und dass die auf diese Weise errichtete Marktorganisation im wesentlichen eine Regelung von Abschöpfungen für den Warenverkehr zwischen den Mitgliedstaaten und mit dritten Ländern umfassen wird, bei deren Berechnung insbesondere die Futtergetreidepreise zugrunde gelegt werden. Im Zuge der Einführung einheitlicher Getreidepreise in der Gemeinschaft ab 1. Juli 1967 wird zu diesem Zeitpunkt ein gemeinsamer Markt für Eier hergestellt. Damit entfielen die innergemeinschaftlichen Abschöpfungen.

I. PREISREGELUNG

Festgesetzte Preise

Einschleusungspreise : (Verordnung Nr. 122/67/EWG, Art. 7)

Gemäss Art. 7 der Verordnung Nr. 122/67/EWG vom 13.6.1967 (Amtsblatt vom 19.6.[illegible], 10. Jahrgang Nr. 117) über eine gemeinsame Marktorganisation für Eier setzt die Kommission nach Anhörung des zuständigen Verwaltungsausschusses für die Gemeinschaft Einschleusungspreise fest. Die Einschleusungspreise werden für jedes Vierteljahr im voraus festgesetzt und gelten ab 1. November, 1. Februar, 1. Mai und 1. August. Bei der Festsetzung wird der Weltmarktpreis der für die Erzeugung von 1 kg Eier in der Schale erforderliche Futtergetreidemenge berücksichtigt. Ausserdem sind die sonstigen Futterkosten sowie die allgemeinen Erzeugungs- und Vermarktungskosten berücksichtigt.

II. REGELUNG DES HANDELS MIT DRITTEN LÄNDERN

Abschöpfungen bei Einfuhr : (Verordnung Nr. 122/67/EWG, Art. 3)

Für die folgenden in Art. 1 der Verordnung Nr. 122/67/EWG genannten Zollpositionen wird vierteljährlich im voraus eine Abschöpfung festgesetzt :

Nummer des gemeinsamen Zolltarifs	Bezeichnung der Erzeugnisse
a) ex 04.05 A	Eier von Hausgeflügel (Hühner, Enten, Gänse, Truthühner und Perlhühner) in der Schale, frisch oder haltbar gemacht
b) ex 04.05 B I	Eier ohne Schale und Eigelb von Hausgeflügel (Hühner, Enten, Gänse, Truthühner und Perlhühner) geniessbar, frisch, haltbar gemacht, getrocknet oder gezuckert

Was die Berechnung der einzelnen Abschöpfungen betrifft, wird auf die Art. 4 und 5 der Verordnung Nr. 122/67/EWG hingewiesen.

Erstattungen bei der Ausfuhr (Verordnung Nr 122/67/EWG - Art. 9)

Um die Ausfuhr der Erzeugnisse dieses Sektors auf der Grundlage der Weltmarktpreise dieser Erzeugnisse zu ermöglichen kann der Unterschied zwischen diesen Preisen und den Preisen der Gemeinschaft durch eine Erstattung bei der Ausfuhr ausgeglichen werden. Die Erstattung ist für die gesamte Gemeinschaft gleich. Sie kann je nach Bestimmung oder Bestimmungsgebiet unterschiedlich sein.

III. PREISE AUF DEM INLÄNDISCHEN MARKT

Die Notierungen der Eierpreise beziehen sich soweit wie möglich auf Eier der Handelsklasse A 4 (55 bis 60 g.) Die Preise sind jedoch infolge unterschiedlicher Lieferungsbedingungen, Handelsstufen und Qualitätsklassen nicht ohne weiteres zu vergleichen.

Belgien	Markt von Kruishoutem ; Grosshandelseinkaufspreis, frei Markt
Deutschland (BR)	4 Märkte : Köln : Grosshandelseinkaufspreis, frei Nordrhein-Westfälische Station München : Grosshandelseinkaufspreis, ab Kennzeichnungsstelle Frankfurt : Grosshandelseinstandspreis. Niedersachsen : Grosshandelseinkaufspreis, ab Station
Frankreich	Pariser "Zentralhallen", Grosshandelsabgabepreis, frei Markt
Italien	2 Märkte : Mailand und Rom, Grosshandelseinstandspreis, frei Markt
Luxemburg	Abgabepreis von OVOLUX (Erzeugergenossenschaft), Grosshandelsabgabepreis, frei Einzelhandel
Niederlande	Grosshandelsabgabepreis fur Eier aller Klassen (Erzeugerpreis (berechnet durch das LEI (Landbouw-economisch Instituut) plus Grosshandelsspanne von 1,65 Fl je 100 Stück bzw. 0,287Fl je Kilo.) Markt von Barneveld : Grosshandelseinstandspreis, frei Markt.

U O V A

Spiegazioni relative ai prezzi delle uova che figurano nel presente pubblicazione (prezzi fissati e prezzi di mercato) e sui prelievi all'importazione

INTRODUZIONE

Con il Regolamento n. 21/62/CEE del 4.4.1962 (Gazzetta Ufficiale n. 30 del 20.4.1962) è stato stabilito che l'organizzazione comune dei mercati nel settore delle uova sarebbe stata gradualmente istituita a decorrere dal 30 luglio 1962 e che tale organizzazione di mercato comporta principalmente un regime di prelievi fra gli Stati membri e nei confronti dei paesi terzi, calcolati in particolare sulla base dei prezzi dei cereali da foraggio.

L'instaurazione, a decorrere dal 1° luglio 1967, di un regime di prezzi unici dei cereali nella Comunità comporta la realizzazione, alle stessa data, di un mercato unico nel settore delle uova. Di conseguenza sono venuti a cadere i prelievi intracomunitari.

I. REGIME DEI PREZZI

Prezzi fissati

Prezzi limite (Regolamento n. 122/67/CEE - art. 7)

Conformemente all'art. 7 del Regolamento n. 122/67/CEE del 13.6.1967 (Gazzetta Ufficiale del 19.6.1967 - 10e anno, n. 117) che prevede un'organizzazione comune dei mercati nel settore delle uova, la Commissione, sentito il parere del Comitato di gestione, fissa i prezzi limite. Detti prezzi limite sono fissati in anticipo per ciascun trimestre e sono applicabili a decorrere dal 1° novembre, 1° febbraio, 1° maggio e 1° agosto. Per la determinazione di tali prezzi si tiene conto del prezzo sul mercato mondiale della quantità di cereali da foraggio necessaria per la produzione di un Kg di uova in guscio. Inoltre si tiene conto degli altri costi di alimentazione e delle spese generali di produzione e di commercializzazione.

II. REGIME DEGLI SCAMBI CON I PAESI TERZI

Prelievi all'importazione : (Regolamento n. 122/67/CEE - art. 3)

Detti prezzi vengono fissati in anticipo per ciascun trimestre per le seguenti voci tariffarie indicate nell'articolo 1 del Regolamento n. 122/67/CEE :

Numero della tariffa doganale comune	Designazione dei prodotti
a) ex 04.05 A	Uova di volatili da cortile, in guscio, fresche o conservate
b) ex 04.05 B I	Uova sgusciate e giallo d'uova di volatili da cortile, atti ad usi alimentari freschi, conservati, essiccati o zuccherati

Per il calcolo dei vari prelievi all'importazione si rinvia al Regolamento n.122/67/CEE, art. 4 e 5.

Restituzioni all'esportazione (Regolamento n. 122/67/CEE - art. 9)

Per consentire l'esportazione dei prodotti nel settore delle uova in base ai prezzi di tali prodotti praticati sul mercato mondiale, la differenza tra questi prezzi e i prezzi della Comunità può essere coperta da una restituzione all'esportazione. Detta restituzione è la stessa per tutta la Comunità. Essa può essere differenziata secondo la destinazioni.

III. PREZZI SUL MERCATO INTERNO

Per le quotazioni delle uova vengono considerati, nella misura del possibile, i prezzi delle uova della classe A4 (55 a 60 gr). Tuttavia va rilevato che a causa di differenze riscontrabili nelle condizioni di distribuzione, nello stadio di commercializzazione e nella qualità, tali prezzi non sono pienamente comparabili.

Belgio — Mercato di Kruishoutem ; prezzo d'acquisto del commercio all'ingrosso, franco mercato

Germania (RF) — 4 mercati : Colonia : prezzo d'acquisto del commercio all'ingrosso, franco magazzino Renania-Westfalia
Monaco : prezzo d'acquisto del commercio all'ingrosso, partenza centro di raccolta
Francoforte : prezzo d 'acquisto del commercio all'ingrosso.
Niedersachsen : prezzo d'acquisto del commercio all'ingrosso, partenza magazzino

Francia — "Halles Centrales" di Parigi ; prezzo di vendita del commercio all'ingrosso.

Italia — 2 mercati : Milano e Roma : prezzo d'acquisto del commercio all'ingrosso, franco mercato

Lussemburgo — Prezzi di vendita di OVOLUX (Cooperativa di produttori) : prezzo di vendita del commercio all'ingrosso, franco dettagliante

Paesi Bassi — Prezzo di vendita del commercio all'ingrosso per le uova di tutte le classi (prezzo ricevuto dal produttore, (calcolato dal LEI, "Landbouw-Economisch Instituut") maggiorato di un margine per il commercio all'ingrosso di 1,65 Fl per 100 pezzi o 0,287 Fl per Kg)
Mercato di Barneveld : prezzo d'acquisto del commercio all'ingrosso, franco mercato

E I E R E N

Toelichting op de in deze publicatie voorkomende prijzen voor eieren
(vastgestelde prijzen en marktprijzen) en invoerheffingen

INLEIDING

Bij Verordening nr 21/62/EEG van 4.4.1962 (Publicatieblad nr 30 - dd. 20.4.1962) werd bepaald, dat de gemeenschappelijke ordening van de markten in de sector eieren met ingang van 30 juli 1962 geleidelijk tot stand zou worden gebracht en dat deze marktordening hoofdzakelijk een stelsel omvatte van intracommunautaire heffingen en heffingen tegenover derde landen, die onder meer berekend werden op basis van de voedergraanprijzen.

De invoering in de Gemeenschap, per 1 juli 1967, van een uniforme prijsregeling voor granen bracht met zich mee, dat op bedoelde datum ook een gemeenschappelijke markt in de sector eieren tot stand werd gebracht. De intracommunautaire heffingen kwamen daarmee te vervallen.

I. PRIJSREGELING

Vastgestelde prijzen

Sluisprijzen : (Verordening nr 122/67/EEG - art. 7)

Overeenkomstig artikel 7 van Verordening nr 122/67/EEG van 13.6.1967 (Publicatieblad van 19.6.1967 - 10e jaargang nr 117) houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector eieren, stelt de Commissie, na ingewonnen advies van het Beheerscomité voor de Gemeenschap voor elk kwartaal van tevoren de sluisprijzen vast. Zij zijn van toepassing met ingang van 1 november, 1 februari, 1 mei en 1 augustus. Bij de vaststelling ervan wordt rekening gehouden met de wereldmarktprijs van de hoeveelheid voedergranen, benodigd voor de productie van 1 kg eieren in de schaal. Bovendien wordt rekening gehouden met de overige voederkosten en met de algemene productie- en commercialisatiekosten.

II. REGELING VAN HET HANDELSVERKEER MET DERDE LANDEN

Heffingen bij invoer : (Verordening nr 122/67/EEG - artikel 3)

Deze worden voor elk kwartaal van tevoren vastgesteld voor de volgende in art. 1 van Verordening nr 122/67/EEG opgenomen tariefposten :

Nr van het gemeenschappelijke douanetarief	Omschrijving
a) ex 04.05 A	Eieren van pluimvee, in de schaal, vers of verduurzaamd
b) ex 04.05 B I	Eieren uit de schaal en eigeel, van pluimvee, geschikt voor menselijke consumptie, vers, verduurzaamd, gedroogd of met toegevoegde suiker

Wat de berekening van de diverse invoerheffingen betreft, zij verwezen naar Verordening nr 122/67/EEG art. 4 en 5.

Restituties bij uitvoer (Verordening nr 122/67/EEG - art. 9)

Om de uitvoer van de produkten in de sector eieren op basis van de wereldmarktprijzen mogelijk te maken, kan het verschil tussen deze prijzen en de prijzen van de Gemeenschap overbrugd worden door een restitutie bij uitvoer, die periodiek wordt vastgesteld. Deze restitutie is gelijk voor de gehele Gemeenschap en kan al naar gelang van de bestemming gedifferentieerd worden.

III. PRIJZEN OP DE BINNENLANDSE MARKT

Voor de noteringen van de eieren werden, waar dit mogelijk bleek, de prijzen genomen van de eieren Klasse A 4 (55 tot 60 g). Nochtans dient opgemerkt te worden, dat door verschillen in leveringsvoorwaarden, handelsstadium en kwaliteit, deze prijzen niet zonder meer vergelijkbaar zijn.

België	Markt van Kruishoutem ; Groothandelsaankoopprijs, franco markt	
Duitsland (BR)	4 markten : Köln	: Groothandelsaankoopprijs, franco magazijn Noord-Rijnland-Westfalen
	München	: Groothandelsaankoopprijs, af verzamelcentrum
	Frankfurt	: Groothandelsaankoopprijs.
	Niedersachsen	: Groothandelsaankoopprijs, af magazijn
Frankrijk	"Halles Centrales" van Parijs : Groothandelsverkoopprijs, franco markt	
Italië	2 markten : Milano en Roma : Groothandelsaankoopprijs, franco markt	
Luxemburg	Verkoopprijzen van OVOLUX (Coöperatie van producenten) : Groothandelsverkoopprijs, franco kleinhandel	
Nederland	Groothandelsverkoopprijs voor eieren alle klassen (door de producenten ontvangen prijs (berekend door het LEI, "Landbouw-economisch-Instituut"), vermeerderd met een groothandelsmarge van 1,65 Fl per 100 stuks of 0,287 per kg)	
	Markt van Barneveld : Groothandelsaankoopprijs, franco markt.	

PRIX D'ECLUSE	PRELEVEMENTS ENVERS PAYS TIERS	OEUFS
EINSCHLEUSUNGSPREISE	ABSCHOPFUNGEN GEGENUBER DRITTLANDERN	EIER
PREZZI LIMITE	PRELIEVI VERSO PAESI TERZI	UOVA
SLUISPRIJZEN	HEFFINGEN TEGENOVER DERDE LANDEN	EIEREN

Pays importateurs / Einfuhrländer / Paesi importatori / Invoerlanden	PRIX D'ECLUSE - EINSCHLEUSUNGSPREISE / PREZZI LIMITE - SLUISPRIJZEN						PRELEVEMENTS - ABSCHOPFUNGEN / PRELIEVI - HEFFINGEN					
	1.8.70 - 31.10.70		1.11.70 - 31.1.71		1.2.71 - 30.4.71		1.8.70 - 31.10.70		1.11.70 - 31.1.71		1.2.71 - 30.4.71	
	MN	UC - RE	MN	UC - RE	MN	UC - RE	MN	UC - RE	MN	UC - RE	MN	UC - RE
A. 1. Oeufs en coquille de volaille, frais, conservés Schaeneier von Hausgeflügel, frisch, haltbar gemacht Uova in guscio di volatili, fresche o conservate Eieren in de schaal van pluimvee, vers of verduurzaamd												kg
BELGIQUE-BELGIE	23,96		24,56		25,77		7,88		7,39		6,38	
DEUTSCHLAND (BR)	1,754		1,797		1,886		0,577		0,541		0,467	
FRANCE	2,662	0,4792	2,728	0,4911	2,863	0,5154	0,875 -0,098(1)	0,1576	0,821 -0,098(1)	0,1478	0,709 -0,098(1)	0,1276
ITALIA	299,5		306,9		322,1		98,5		92,4		79,8	
LUXEMBOURG	23,96		24,56		25,77		7,88		7,39		6,38	
NEDERLAND	1,735		1,778		1,866		0,571		0,535		0,462	
2. Oeufs à couver de volaille Bruteier von Hausgeflügel Uova da cova di volatili Broedeieren van pluimvee												Pièce - Stück Pezzo - Stuk
BELGIQUE-BELGIE	3,27		3,31		3,40		0,71		0,67		0,59	
DEUTSCHLAND (BR)	0,239		0,242		0,249		0,052		0,049		0,043	
FRANCE	0,363	0,0654	0,368	0,0662	0,378	0,0680	0,078 -0,008(1)	0,0141	0,074 -0,008(1)	0,0133	0,066 -0,008(1)	0,0118
ITALIA	40,9		41,4		42,5		8,8		8,3		7,4	
LUXEMBOURG	3,27		3,31		3,40		0,71		0,67		0,59	
NEDERLAND	0,237		0,240		0,246		0,51		0,48		0,43	
B. 1. Oeufs sans coquille de volaille, frais, conservés, propres à des usages alimentaires Eier ohne Schale von Hausgeflügel, frisch, haltbar gemacht, geniessbar Uova sgusciate di volatili, fresche o conservate, atti ad usi alimentari Eieren uit de schaal van pluimvee, vers of verduurzaamd, geschikt voor menselijke consumptie												kg
BELGIQUE-BELGIE	28,79		29,38		30,58		9,14		8,57		7,40	
DEUTSCHLAND (BR)	2,107		2,150		2,238		0,669		0,627		0,542	
FRANCE	3,198	0,5757	3,263	0,5875	3,396	0,6115	1,015 -0,114(1)	0,1828	0,952 -0,114(1)	0,1714	0,822 -0,114(1)	0,1480
ITALIA	359,8		367,2		382,2		114,2		107,1		92,5	
LUXEMBOURG	28,79		29,38		30,58		9,14		8,57		7,40	
NEDERLAND	2,084		2,127		2,214		0,662		0,620		0,536	
2. Oeufs sans coquille de volaille, sechés, propres à des usages alimentaires Eier ohne Schale von Hausgeflügel, getrocknet, geniessbar Uova sgusciate di volatili, essiccate, atti ad usi alimentari Eieren uit de schaal van pluimvee, gedroogd, geschikt voor menselijke consumptie												kg
BELGIQUE-BELGIE	103,58		105,73		110,11		33,41		31,34		27,05	
DEUTSCHLAND (BR)	7,582		7,739		8,060		2,446		2,294		1,980	
FRANCE	11,506	2,0716	11,744	2,1145	12,231	2,2022	3,711 -0,417(1)	0,6682	3,481 -0,417(1)	0,6267	3,005 -0,417(1)	0,5410
ITALIA	1294,8		1321,7		1376,4		417,6		391,7		338,1	
LUXEMBOURG	103,58		105,73		110,11		33,41		31,34		27,05	
NEDERLAND	7,499		7,654		7,972		2,419		2,269		1,958	

(1) A partir de :/Ab :/A decorrere dal :/Vanaf : 1.8.1970 (Règl.-Verordn.-Regol.-Verord. (CEE-EWG-EEG) n° 1506/70) jusque:/bis :/fino a:/ tot: 21.2.1971 (Règl.-Verordn.-Regol.-Verord. (CEE-EWG-EEG) n° 369/71).

PRIX D'ECLUSE
EINSCHLEUSUNGSPREISE
PREZZI LIMITE
SLUISPRIJZEN

PRELEVEMENTS ENVERS PAYS TIERS
ABSCHOPFUNGEN GEGENUBER DRITTLANDERN
PRELIEVI VERSO PAESI TERZI
HEFFINGEN TEGENOVER DERDE LANDEN

OEUFS
EIER
UOVA
EIEREN

Kg

Pays importateurs / Einfuhrländer / Paesi importatori / Invoerlanden	PRIX D'ECLUSE - EINSCHLEUSUNGSPREISE / PREZZI LIMITE - SLUISPRIJZEN						PRELEVEMENTS - ABSCHOPFUNGEN / PRELIEVI - HEFFINGEN					
	1.8.70 - 31.10.70		1.11.70 - 31.1.71		1.2.71 - 30.4.71		1.8.70 - 31.10.70		1.11.70 - 31.1.71		1.2.71 - 30.4.71	
	MN	UC-RE	MN	UC-RE	MN	UC-RE	MN	UC-RE	MN	UC-RE	MN	UC-RE
C. 1. Jaunes d'oeufs de volaille, liquides, propres à des usages alimentaires Eigelb von Hausgeflügel, flussig, geniessbar Giallo d'uova di volatili, liquido, atti ad usi alimentari Eigeel van pluimvee, in vloeibare toestand, geschikt voor menselijke consumptie												
BELGIQUE - BELGIË	55,99	1,1198	57,12	1,1424	59,43	1,885	16,08	0,3215	15,08	0,3015	13,02	0,2603
DEUTSCHLAND (BR)	4,098		4,181		4,350		1,177		1,103		0,953	
FRANCE	6,220		6,345		6,601		1,786 -0,201(1)		1,675 -0,201(1)		1,446 -0,201(1)	
ITALIA	699,9		714,0		742,8		200,9		188,4		162,7	
LUXEMBOURG	55,99		57,12		59,43		16,08		15,08		13,02	
NEDERLAND	4,054		4,135		4,302		1,164		1,091		0,942	
2. Jaunes d'oeufs de volaille, congelés, propres à des usages alimentaires Eigelb von Hausgeflugel, gefroren, geniessbar Giallo d'uova di volatili, congelato, atti ad usi alimentari Eigeel van pluimvee, bevroren , geschikt voor menselijke consumptie												
BELGIQUE - BELGIË	59,64	1,1927	60,85	1,2169	63,31	1,2662	17,18	0,3436	16,11	0,3222	13,91	0,2782
DEUTSCHLAND (BR)	4,365		4,454		4,634		1,258		1,179		1,018	
FRANCE	6,624		6,759		7,033		1,908 -0,214(1)		1,790 -0,214(1)		1,545 -0,214(1)	
ITALIA	745,4		760,6		791,4		214,8		201,4		173,8	
LUXEMBOURG	59,64		60,85		63,31		17,18		16,11		13,91	
NEDERLAND	4,318		4,405		4,584		1,244		1,166		1,007	
3. Jaunes d'oeufs de volaille, séchés, propres à des usages alimentaires Eigelb von Hausgeflügel, getrocknet, geniessbar Giallo d'uova di volatili, essiccato, atti ad usi alimentari Eigeel van pluimvee, gedroogd, geschikt voor menselijke consumptie												
BELGIQUE - BELGIË	115,89	2,3177	118,27	2,3654	123,13	2,4626	33,89	0,6777	31,78	0,6355	27,44	0,5487
DEUTSCHLAND (BR)	8,483		8,657		9,013		2,480		2,326		2,008	
FRANCE	12,873		13,138		13,678		3,764 -0,423(1)		3,530 -0,423(1)		3,048 -0,423(1)	
ITALIA	1448,6		1478,4		1539,1		423,6		397,2		342,9	
LUXEMBOURG	115,89		118,27		123,13		33,89		31,78		27,44	
NEDERLAND	8,390		8,363		8,915		2,453		2,301		1,986	

(1) A partir de :/Ab :/A decorrere dal :/Vanaf : 1.8.1970 (Règl.-Verordn.-Regol.-Verord. (CEE-EWG-EEG) n° 1506/70) jusque:/bis:/ fino a:/tot: 21.2.1971 (Règl.-Verordn.-Regol.-Verord. (CEE-EWG-EEG) n° 369/71).

PRIX CONSTATES SUR LE MARCHE INTERIEUR
PREISE FESTGESTELLT AUF DEM INLANDISCHEN MARKT
PREZZI CONSTATATI SUL MERCATO NAZIONALE
PRIJZEN WAARGENOMEN OP DE BINNENLANDSE MARKT

OEUFS
EIER
UOVA
EIEREN

par pièce-je Stück
per unità-par stuk

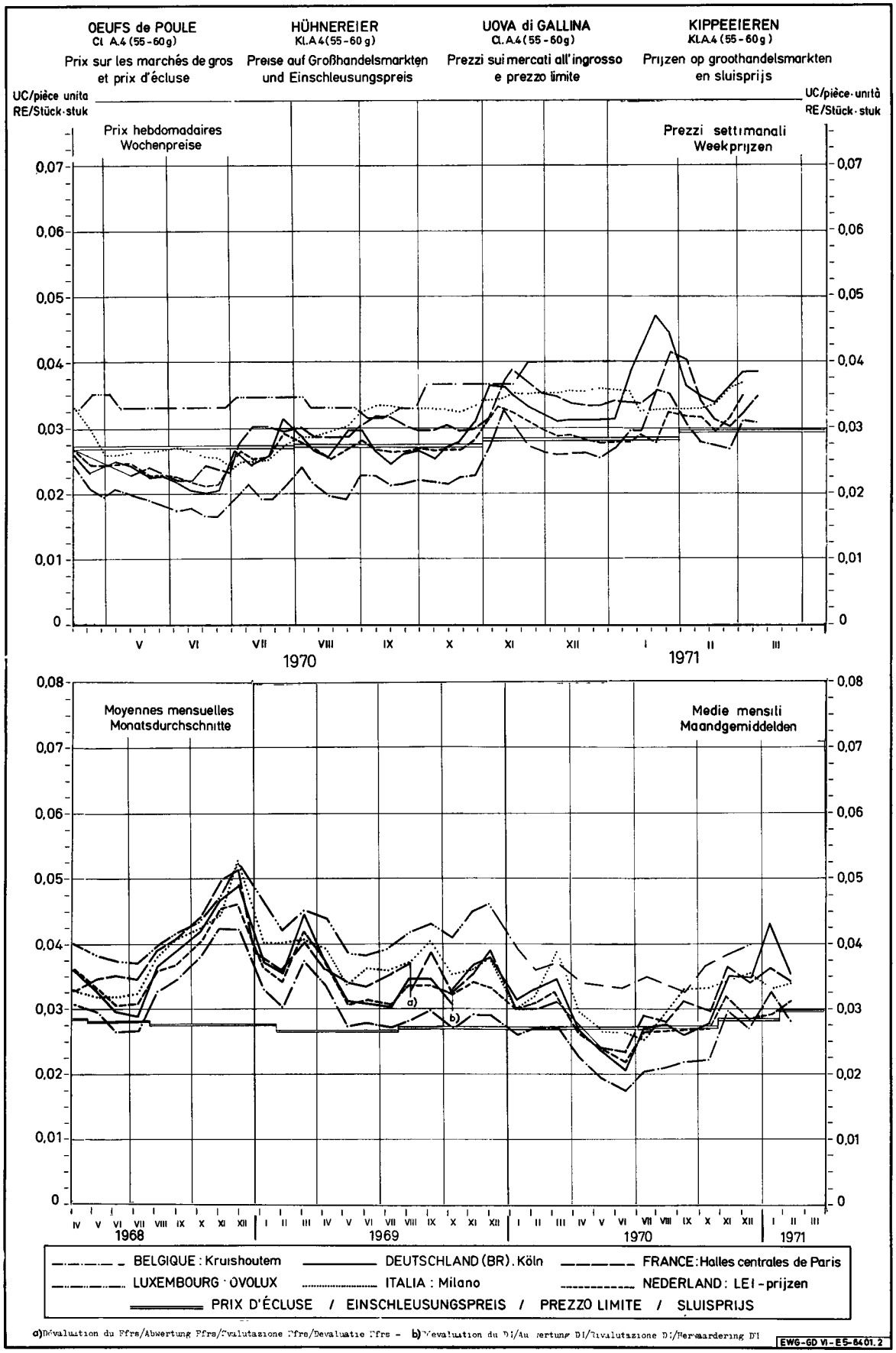
Marchés Märkte Mercati Markten	Description Beschreibung Descrizione Omschrijving	Poids Gewicht Peso gr.		1970				1971								
				SEP	OKT	NOV	DEC	JAN	FEB	MAR	APR	MAI	JUN	JUL	AUG	SEP
BELGIQUE-BELGIE																
KRUISHOUTEN	Prix de gros à l'achat (franco marché)	62-63	Fb	1,18	1,18	1,52	1,35	1,76	1,46							
	Groothandelsaankoopprijs (franco markt)	57-58	Fb	1,10	1,11	1,48	1,30	1,62	1,41							
		42-43	Fb	0,56	0,50	0,74	0,77	0,76	0,61							
DEUTSCHLAND (BR)																
KOLN	Grosshandelseinkaufspreis (frei Rheinl.-Westf.Stat)	55-60	DM	0,095	0,101	0,129	0,128	0,157	0,129							
MUNCHEN	Grosshandelseinkaufspreis (ab Kennzeichnungsstelle)	60-65	DM	0,107	0,103	0,129	0,118	0,149	0,139							
		55-60	DM	0,093	0,093	0,120	0,112	0,139	0,130							
NIEDER-SACHSEN	Großhandelseinkaufspreise (ab Station)	55-60	DM	0,086	0,088	0,120	0,107	0,141	0,122							
FRANKFURT	Großhandelseinstandspreise	60-65	DM	0,110	0,111	0,138	0,129	0,164	0,149							
		55-60	DM	0,098	0,099	0,128	0,122	0,154	0,140							
FRANCE																
HALLES CENTRALES DE PARIS	Prix de gros à la vente (franco marché)	61-65	Ff	0,185	0,182	0,209	0,197	0,208	0,195							
		56-60	Ff	0,172	0,166	0,201	0,189	0,200	0,189							
		45et -	Ff	0,089	0,087	0,118	0,119	0,128	0,125							
ITALIA																
MILANO	Prezzi d'acquisto all'ingrosso (franco mercato)	60 e +	Lit	22,69	22,60	24,25	24,20	22,00	22,56							
		55-60	Lit	20,56	20,60	21,75	22,20	20,50	21,13							
		40-45	Lit	-	-	-	-	-	-							
ROMA		55-60	Lit	20,13	17,95	21,44	22,07	21,06								
LUXEMBOURG																
	Prix de gros à la vente	60-65	Flux	2,00	2,03	2,13	2,17									
		55-60	Flux	1,63	1,83	1,92	2,00									
NEDERLAND																
	Groothandels verkoopprijs	Ø alle klassen	Fl	0,097	0,098	0,116	0,104	0,105	0,113							
BARNEVELD	Groothandelsaankoopprijs (franco markt)	59-64	Fl	0,112	0,103	0,123	0,110	0,115	0,117							
		50-58	Fl	0,094	0,097	0,113	0,102	0,103	0,105							

PRIX CONSTATES SUR LE MARCHE INTERIEUR
PREISE FESTGESTELLT AUF DEM INLÄNDISCHEN MARKT
PREZZI CONSTATATI SUL MERCATO NAZIONALE
PRIJZEN WAARGENOMEN OP DE BINNENLANDSE MARKT

OEUFS
EIER
UOVA
EIEREN

par pièce-je Stück
per unità-par stuk

Marchés Märkte Mercati Markten	Description Beschreibung Descrizione Omschrijving	Poids Gewicht Peso gr.		1971 JAN 28-3	JAN 4-10	JAN 11-17	JAN 18-24	JAN 25-31	FEB 1-7	FEB 8-14	FEB 15-21	FEB 22-28	MAR 1-7	MAR 8-14	MAR 15-21	MAR 22-28
BELGIQUE-BELGIE																
KRUISHOUTEN	Prix de gros à l'achat (franco marché)	62-63	Fb	1,45	1,55	1,63	1,92	1,92	1,57	1,45	1,43	1,40	1,65	1,62		
	Groothandelsaankoopprijs (franco markt)	57-58	Fb	1,35	1,48	1,48	1,78	1,75	1,52	1,40	1,38	1,33	1,55	1,54		
		42-43	Fb	0,75	0,75	0,68	0,80	0,80	0,60	0,60	0,65	0,60	0,70	0,70		
DEUTSCHLAND (BR)																
KOLN	Grosshandelseinkaufspreis (frei Rheinl.-Westf.Stat)	55-60	DM	-	0,140	0,155	0,171	0,163	0,133	0,126	0,124	0,133	0,140			
MUNCHEN	Grosshandelseinkaufspreis (ab Kennzeichnungsstelle)	60-65	DM	0,118	0,138	0,143	0,145	0,173	0,160	0,143	0,130	0,125	0,133			
		55-60	DM	0,110	0,128	0,133	0,135	0,163	0,150	0,133	0,120	0,118	0,125			
NIEDER-SACHSEN	Großhandelseinkaufspreise (ab Station)	55-60	DM	0,112	0,127	0,129	0,149	0,161	0,145	0,124	0,111	0,109	0,121			
FRANKFURT	Grosshandels. einstands-preise	60-65	DM	0,139	0,149	0,151	0,178	0,180	0,168	0,148	0,141	0,141	0,148			
		55-60	DM	0,131	0,139	0,141	0,168	0,170	0,158	0,141	0,131	0,131	0,138			
FRANCE																
HALLES CENTRALES DE PARIS	Prix de gros à la vente (franco marché)	61-65	Ff	0,195	0,200	0,194	0,200	0,237	0,229	0,197	0,182	0,172	0,186			
		56-60	Ff	0,185	0,189	0,186	0,194	0,231	0,224	0,189	0,175	0,169	0,179			
		45et -	Ff	-	0,125	0,123	0,124	0,140	0,131	0,125	0,121	0,122	0,125			
ITALIA																
MILANO	Prezzi d'acquisto all'ingrosso (franco mercato)	60 e +	Lit	24,50	-	21,50	22,25	22,25	22,25	22,25	22,50	23,25				
		55-60	Lit	22,50	-	20,50	20,50	20,50	20,50	20,50	21,00	22,50				
		40-45	Lit	-	-	-	-	-	-	-	-	-				
ROMA		55-60	Lit	22,25	20,25	20,25	22,25	21,50	21,62	22,00	22,25					
LUXEMBOURG																
	Prix de gros à la vente	60-65	Flux	2,17												
		55-60	Flux	2,00												
NEDERLAND																
	Groothandels verkoopprijs	Ø alle klassen	Fl	0,100	0,100	0,104	0,101	0,118	0,115	0,115	0,108	0,115	0,127			
BARNEVELD	Groothandelsaankoopprijs (franco markt)	59-64	Fl	0,107	0,111	0,119	0,104	0,127	0,118	0,118	0,113	0,121	0,133	0,129		
		50-58	Fl	0,099	0,100	0,107	0,093	0,114	0,105	0,106	0,099	0,108	0,121	0,114		


OEUFS de POULE
Cl. A.4 (55-60 g)
Prix sur les marchés de gros et prix d'écluse
HÜHNEREIER
Kl. A 4 (55-60 g)
Preise auf Großhandelsmarkten und Einschleusungspreis
UOVA di GALLINA
Cl. A.4 (55-60 g)
Prezzi sui mercati all'ingrosso e prezzo limite
KIPPEEIEREN
Kl. A.4 (55-60 g)
Prijzen op groothandelsmarkten en sluisprijs
UC/pièce unita
RE/Stück·stuk
UC/pièce·unità
RE/Stück·stuk
Prix hebdomadaires
Wochenpreise
Prezzi settimanali
Weekprijzen
0,07
0,06
0,05
0,04
0,03
0,02
0,01
0
V VI VII VIII IX X XI XII I II III
1970
1971
Moyennes mensuelles
Monatsdurchschnitte
Medie mensili
Maandgemiddelden
0,08
IV V VI VII VIII IX X XI XII I II III IV V VI VII VIII IX X XI XII I II III IV V VI VII VIII IX X XI XII I II III
1968
1969
1970
1971
a)
b)
BELGIQUE : Kruishoutem
DEUTSCHLAND (BR). Köln
FRANCE: Halles centrales de Paris
LUXEMBOURG · OVOLUX
ITALIA : Milano
NEDERLAND: LEI - prijzen
PRIX D'ÉCLUSE / EINSCHLEUSUNGSPREIS / PREZZO LIMITE / SLUISPRIJS
a) Dévaluation du Bfrs/Abwertung Bfrs/Svalutazione Bfrs/Devaluatie Bfrs - b) Dévaluation du DM/Abwertung DM/Svalutazione DM/Herwaardering DM
EWG-GD VI-E5-8401.2

VIANDE DE VOLAILLE

Eclaircissements concernant les prix des volailles (prix fixés et prix de marché) et les prélèvements à l'importation repris dans cette publication

INTRODUCTION

Il a été prévu, par la voie du Règlement n° 22/62/CEE du 4.4.1962 (Journal Officiel n° 30 du 20.4.1962), que l'organisation commune des marchés serait, dans le secteur de la viande de volaille, établie graduellement à partir du 30 juillet 1962, et que cette organisation de marché comporterait principalement un régime de prélèvements intracommunautaires et de prélèvements envers les pays tiers, calculés notamment sur la base des prix des céréales fourragères.

L'instauration, à partir du 1er juillet 1967, d'un régime de prix unique des céréales dans la Communauté a conduit à la réalisation à cette date d'un marché unique dans le secteur de la viande de volaille. Il en est résulté la suppression des prélèvements intracommunautaires.

I. REGIME DES PRIX

Prix fixés

Prix d'écluse : (Règlement n° 123/67/CEE - art. 7)

Conformément à l'art. 7 du Règlement n° 123/67/CEE du 13.6.1967 (Journal Officiel du 19.6.1967 - 10ème année n° 117) portant organisation commune des marchés dans le secteur de la viande de volaille, la Commission, après consultation du Comité de gestion, fixe pour la Communauté les prix d'écluse. Ces prix d'écluse sont fixés à l'avance pour chaque trimestre et sont valables à partir du 1er novembre, du 1er février, du 1er mai et du 1er août. Lors de leur fixation, il est tenu compte du prix sur le marché mondial de la quantité de céréales fourragères nécessaire à la production d'un kg de volaille abattue.

Il est également tenu compte des autres coûts d'alimentation ainsi que des frais généraux de production et de commercialisation.

II. REGIME DES ECHANGES AVEC LES PAYS TIERS

Prélèvements à l'importation : (Règlement n° 123/67/CEE - art. 3)

Ils sont fixés à l'avance pour chaque trimestre et sont applicables aux produits visés à l'art. 1er du Règlement n° 123/67/CEE, à savoir :

Numéro du tarif douanier commun	Désignation des produits
a) 01.05	Volailles vivantes de basse-cour
b) 02.02	Volailles mortes de basse-cour et leurs abats comestibles (à l'exclusion des foies), frais, réfrigérés ou congelés
c) 02.03	Foies de volailles, frais, réfrigérés, congelés, salés ou en saumure
d) ex 02.05	Graisse de volailles non pressée ni fondue, fraîche, réfrigérée, congelée, salée ou en saumure, séchée ou en saumure, séchée ou fumée
e) 15.01 B	Graisse de volailles pressée ou fondue
f) ex 16.02 B I	Autres préparations et conserves de viandes ou d'abats de volailles

En ce qui concerne le calcul des divers prélèvements à l'importation, il faut se référer aux art. 4 et 5 du Règlement n° 123/67/CEE.

Restitutions à l'exportation (Règlement n° 123/67/CEE - art. 9)

Pour permettre l'exportation des produits dans le secteur de la viande de volaille sur la base des prix de ces produits dans le marché mondial, la différence entre ces prix et les prix dans la Communauté peut être couverte par une restitution à l'exportation. Cette restitution est la même pour toute la Communauté et peut être différenciée selon les destinations.

III. PRIX SUR LE MARCHE INTERIEUR

Les cours indiqués ne sont pas nécessairement comparables en raison des conditions commerciales particulières aux divers Etats membres ainsi que des différences de qualité, de poids, de préparation et d'assortiment.

Belgique	Prix de gros à la vente, départ abattoir, poids abattu (en cryovac)
Allemagne (RF)	Prix de gros à la vente, départ abattoir, poids abattu,(en cryovac)
France	Prix de gros à la vente, Halles Centrales de Paris, poids abattu
Italie	Prix de gros à l'achat, franco marché de Milan, poids abattu
Luxembourg	Prix de gros à la vente, franco magasin de détail, poids abattu
Pays-Bas	Prix de gros à la vente (calculé par le "Produktschap voor Pluimvee en Eieren") poids abattu (en cryovac)

SCHLACHTGEFLÜGEL

Erläuterungen zu den nachstehend aufgeführten Preisen für Schlachtgeflügel (festgesetzte Preise und Marktpreise) und Abschöpfungen bei der Einfuhr

EINLEITUNG

In der Verordnung Nr. 22/62/EWG vom 4.4.1962 (Amtsblatt Nr 30 vom 20.4.1962) wurde bestimmt, dass die gemeinsame Marktorganisation für Geflügelfleisch ab 30. Juli 1962 schrittweise errichtet wird, und dass die auf diese Weise errichtete Marktorganisation im wesentlichen eine Regelung von Abschöpfungen für den Warenverkehr zwischen den Mitgliedstaaten und mit dritten Ländern umfassen wird, bei deren Berechnung insbesondere die Futtergetreidepreise zugrunde gelegt werden. Im Zuge der Einführung einheitlicher Getreidepreise in der Gemeinschaft ab 1. Juli 1967 wird zu diesem Zeitpunkt ein gemeinsamer Markt für Geflügelfleisch hergestellt. Damit entfielen die innergemeinschaftlichen Abschöpfungen.

I. PREISREGELUNG

Festgesetzte Preise

Einschleusungspreise : (Verordnung Nr. 123/67/EWG - art. 7)
Gemäss Artikel 7 der Verordnung Nr. 123/67/EWG vom 13.6.1967 (Amtsblatt vom 19.6.1967, 10. Jahrgang Nr.117) über die gemeinsame Marktorganisation für Geflügelfleisch setzt die Kommission nach Anhörung des zuständigen Verwaltungsausschusses für die Gemeinschaft Einschleusungspreise fest. Die Einschleusungspreise werden für jedes Vierteljahr im voraus festgesetzt und gelten ab 1. November, 1. Februar, 1. Mai und 1. August. Bei der Festsetzung wird der Weltmarktpreis der für die Erzeugung von 1 Kg Geflügelfleisch erforderlichen Futtergetreidemenge berücksichtigt. Ausserdem sind die sonstigen Futterkosten sowie die allgemeinen Erzeugungs- und Vermarktungskosten berücksichtigt.

II. REGELUNG DES HANDELS MIT DRITTEN LÄNDERN

Abschöpfungen bei Einfuhr (Verordnung Nr. 123/67/EWG, Art. 3)
Für die folgenden in Art. 1 der Verordnung Nr. 123/67/EWG genannten Zollpositionen wird Vierteljährlich im voraus eine Abschöpfung festgesetzt :

Nummer des gemeinsamen Zolltarifs	Bezeichung der Erzeugnisse
a) 01.05	Hausgeflügel lebend
b) 02.02	Hausgeflügel, nicht lebend und geniessbarer Schlachtabfall hiervon (ausgenommen Leber), frisch, gekühlt oder gefroren
c) 02.03	Geflügellebern, frisch, gekühlt, gefroren, gesalzen oder in Salzlake
d) ex 02.05	Geflügelfett, weder ausgepresst noch ausgeschmolzen, frisch, gekühlt, gefroren gesalzen, in Salzlake, getrocknet oder geräuchert
e) 15.01 B	Geflügelfett, ausgepresst oder ausgeschmolzen
f) ex 16.02 B I	Fleisch und Schlachtabfall, anderszubereitet oder haltbar gemacht, von Geflügel

Was die Berechnung der einzelnen Abschöpfungen betrifft, wird auf die Artikel 4 und 5 der Verordnung Nr. 123/67/EWG hingewiesen.

Erstattungen bei der Ausfuhr (Verordnung Nr. 123/67/EWG - Artikel 9)
Um die Ausfuhr der Erzeugnisse dieses Sektors auf der Grundlage der Weltmarktpreise dieser Erzeugnisse zu ermöglichen, kann der Unterschied zwischen diesen Preisen und den Preisen der Gemeinschaft durch eine Erstattung bei der Ausfuhr ausgeglichen werden. Die Erstattung ist für die gesamte Gemeinschaft gleich. Sie kann je nach Bestimmung oder Bestimmungsgebiet unterschiedlich sein.

III. PREISE AUF DEM INLÄNDISCHEN MARKT

Die Marktpreise sind infolge der besonderen Handelsbedingungen in den einzelnen Mitgliedstaaten, der Unterschiede in Qualität, Gewichtsklassierung, Zubereitung und Sortierung nicht ohne weiteres vergleichbar.

Belgien	Grosshandelsabgabepreis ab Schlachterei, Schlachtgewicht (in Cryovac)
Deutschland (BR)	Grosshandelsabgabepreis ab Schlachterei, Schlachtgewicht (in Cryovac)
Frankreich	Grosshandelsabgabepreis "Zentralhallen" Paris, Schlachtgewicht
Italien	Grosshandelseinkaufspreis, frei Mailänder Markt, Schlachtgewicht
Luxemburg	Grosshandelsabgabepreis, frei Einzelhandel, Schlachtgewicht
Niederlande	Grosshandelsabgabepreis,(berechnet durch die "Produktschap voor Pluimvee en Eieren") Schlachtgewicht (in Cryovac)

POLLAME

Spiegazioni relative ai prezzi del pollame che figurano nel presente pubblicazione (prezzi fissati e prezzi di mercato) e sui prelievi all'importazione

INTRODUZIONE

Con il Regolamento n. 22/62/CEE del 4.4.1962 (Gazzetta Ufficiale n. 30 del 20.4.1962) è stato stabilito che l'organizzazione comune dei mercati nel settore del pollame sarebbe stata gradualmente istituita a decorrere dal 30 luglio 1962 e che tale organizzazione di mercato comporta principalmente un regime di prelievi fra gli Stati membri e nei confronti dei paesi terzi, calcolati in particolare sulle base dei prezzi dei cereali da foraggio.

L'instaurazione, a decorrere dal 1° luglio 1967, di un regime di prezzi unici dei cereali nella Comunità comporta la realizzazione, alla stessa data, di un mercato unico nel settore del pollame. Di conseguenza sono venuti a cadere i prelievi intracomunitari.

I. REGIME DEI PREZZI

Prezzi fissati

Prezzi limite : (Regolamento n. 123/67/CEE - art. 7)
Conformemente all'articolo 7 del Regolamento n. 123/67/CEE del 13.6.1967 (Gazzetta Ufficiale del 19.6.1967 10° anno, n. 117) che prevede un'organizzazione comune dei mercati nel settore del pollame, la Commissione, sentito il parere del Comitato di gestione, fissa i prezzi limite. Detti prezzi limite sono fissati in anticipo per ciascun trimestre e sono applicabili a decorrere dal 1° novembre, 1° febbraio, 1° maggio e 1° agosto. Per la determinazione di tali prezzi si tiene conto del prezzo sul mercato mondiale della quantità di cereali da foraggio necessaria per la produzione di un Kg di pollame macellato. Inoltre si tiene conto degli altri costi di alimentazione e delle spese generali di produzione e di commercializzazione.

II. REGIME DEGLI SCAMBI CON I PAESI TERZI

Prelievi all'importazione : (Regolamento n. 123/67/CEE - art. 3)
Detti prezzi vengono fissati in anticipo per ciascun trimestre per le seguenti voci tariffarie indicate nell'articolo 1 del Regolamento n. 123/67/CEE :

Numero della tariffa doganale comune	Designazione dei prodotti
a) 01.05	Volatili vivi da cortile
b) 02.02	Volatili morti da cortile e loro frattaglie commestibili (esclusi i fegati) freschi, refrigerati o congelati
c) 02.03	Fegati di volatili, freschi, refrigerati, congelati, salati o in salamoia
d) ex 02.05	Grasso di volatili non pressato nè fuso, fresco, refrigerato, congelato, salato o in salamoia, secco o affumicato
e) 15.01 B	Grasso di volatili pressato o fuso
f) ex 16.02 B I	Altre preparazioni e conserve di carni e frattaglie di volatili

Per il calcolo dei vari prelievi si rinvia al Regolamento n. 123/67/CEE, art. 4 e 5.

Restituzioni all'esportazione (Regolamento n. 123/67/CEE - art. 9)
Per consentire l'esportazione dei prodotti nel settore delle carni di pollame in base ai prezzi di tali prodotti praticati sul mercato mondiale, la differenza tra questi prezzi e i prezzi della Comunità può essere coperta da una restituzione all'esportazione. Detta restituzione è la stessa per tutta la Comunità. Essa può essere differenziata secondo le destinazioni.

III. PREZZI SUL MERCATO INTERNO

I prezzi di mercato, date le speciali condizioni di commercializzazione in vigore nei vari Stati membri, le differenze relative alla qualità, classificazione di peso, modo di presentazione ed assortimento, non sono pienomente comparabili.

Belgio	Prezzo di vendita del commercio all'ingrosso, franco macello , peso morto (a cryovac)
R.F. di Germania	Prezzo di vendita del commercio all'ingrosso, franco macello , peso morto (a cryovac)
Francia	Prezzo di vendita del commercio all'ingrosso "Halles centrales" di Parigi, peso morto
Italia	Prezzo di acquisto del commercio all'ingrosso, franco mercato Milano, peso morto
Lussemburgo	Prezzo di vendita del commercio all'ingrosso, franco magazzino dettagliante, peso morto
Paesi Bassi	Prezzo di vendita del commercio all'ingrosso, (calcolato dalla "Produktschap voor Pluimvee en Eieren") peso morto (a cryovac)

SLACHTPLUIMVEE

Toelichting op de in deze publicatie voorkomende prijzen voor slachtpluimvee (vastgestelde prijzen en marktprijzen) en invoerheffingen

INLEIDING

Bij Verordening nr 22/62/EEG van 4.4.1962 (Publicatieblad nr 30 - dd 20.4.1962) werd bepaald dat de gemeenschappelijke ordening der markten in de sector slachtpluimvee met ingang van 30 juli 1962 geleidelijk tot stand zou worden gebracht en dat deze marktordening hoofdzakelijk een stelsel omvatte van intracommunautaire heffingen en heffingen tegenover derde landen, die onder meer berekend werden op basis van de voedergraanprijzen.

De invoering in de Gemeenschap, per 1 juli 1967, van een uniforme prijsregeling voor granen bracht met zich mee, dat op bedoelde datum ook een gemeenschappelijke markt in de sector slachtpluimvee tot stand werd gebracht. De intracommunautaire heffingen kwamen daarmee te vervallen.

I. PRIJSREGELING

Vastgestelde prijzen

Sluisprijzen : (Verordening nr 123/67/EEG - art. 7)

Overeenkomstig artikel 7 van Verordening nr 123/67/EEG van 13.6.1967 (Publicatieblad van 19.6.1967 - 10e jaargang nr 117) houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector slachtpluimvee, stelt de Commissie na ingewonnen advies van het Beheerscomité voor de Gemeenschap voor elk kwartaal van tevoren de sluisprijzen vast. Zij zijn van toepassing met ingang van 1 november, 1 februari, 1 mei en 1 augustus. Bij de vaststelling ervan wordt rekening gehouden met de wereldmarktprijs van de hoeveelheid voedergraan benodigd voor de productie van 1 kg geslacht pluimvee.

Bovendien wordt rekening gehouden met de overige voederkosten en met de algemene productie- en commercialisatiekosten.

II. REGELING VAN HET HANDELSVERKEER MET DERDE LANDEN

Heffingen bij invoer : (Verordening nr 123/67/EEG - artikel 3)

Deze worden voor elk kwartaal van tevoren vastgesteld voor de volgende in artikel 1 van Verordening nr 123/67/EEG opgenomen tariefposten :

Nr van het gemeenschappelijke douanetarief	Omschrijving
a) 01.05	Levend pluimvee
b) 02.02	Dood pluimvee, alsmede de daarvan afkomstige eetbare slachtafvallen (met uitzondering van levers) vers, gekoeld of bevroren
c) 02.03	Levers van pluimvee, vers, gekoeld, bevroren, gezouten of gepekeld
d) ex 02.05	Geperst noch gesmolten vet van pluimvee, vers, gekoeld, bevroren, gezouten, gepekeld, gedroogd of gerookt
e) 15.01 B	Geperst of gesmolten vet van pluimvee
f) ex 16.02 B I	Andere bereidingen en conserven, van vlees of van slachtafvallen, van pluimvee

Wat de berekening van de diverse invoerheffingen betreft zij verwezen naar Verordening nr 123/67/EEG -art. 4 en 5.

Restituties bij uitvoer (Verordening nr 123/67/EEG -art. 9)

Om de uitvoer van de producten in de sector slachtpluimvee op basis van de wereldmarktprijzen mogelijk te maken, kan het verschil tussen deze prijzen en de prijzen van de Gemeenschap overbrugd worden door een restitutie bij uitvoer, die periodiek wordt vastgesteld. Deze restitutie is gelijk voor de gehele Gemeenschap en kan al naar gelang van de bestemming gedifferentieerd worden.

III. PRIJZEN OP DE BINNENLANDSE MARKT

De vermelde marktprijzen zijn ten gevolge van de speciale handelsvoorwaarden in de onderscheiden Lid-Staten, het verschil in kwaliteit, gewichtsklassering, bereidingswijze en sortering, niet zonder meer vergelijkbaar.

België	Groothandelsverkoopprijs, af slachterij, geslacht gewicht (in Cryovac)
Duitsland (BR)	Groothandelsverkoopprijs, af slachterij, geslacht gewicht (in Cryovac)
Frankrijk	Groothandelsverkoopprijs "Halles Centrales" van Parijs, geslacht gewicht
Italië	Groothandelsaankoopprijs, franco markt Milano, geslacht gewicht
Luxemburg	Groothandelsverkoopprijs, franco kleinhandel, geslacht gewicht
Nederland	Groothandelsverkoopprijs (berekend door het "Produktschap voor Pluimvee en Eieren") geslacht gewicht (in Cryovac)

PRIX D'ECLUSE — PRELEVEMENTS ENVERS PAYS TIERS
EINSCHLEUSUNGSPREISE — ABSCHOPFUNGEN GEGENUBER DRITTLANDERN
PREZZI LIMITE — PRELIEVI VERSO PAESI TERZI
SLUISPRIJZEN — HEFFINGEN TEGENOVER DERDE LANDEN

VOLAILLES
GEFLÜGEL
POLLAME
GEVOGELTE

Kg

Pays importateurs / Einfuhrländern / Paesi importatori / Invoerlanden	PRIX D'ECLUSE - EINSCHLEUSUNGSPREISE / PREZZI LIMITE - SLUISPRIJZEN						PRELEVEMENTS - ABSCHOPFUNGEN / PRELIEVI - HEFFINGEN					
	1.8.70 - 31.10.70		1.11.70 - 31.1.71		1.2.71 - 30.4.71		1.8.70 - 31.10.70		1.11.70 - 31.1.71		1.2.71 - 30.4.71	
	MN	UC - RE	MN	UC - RE	MN	UC - RE	MN	UC - RE	MN	UC - RE	MN	UC - RE
I. COQS, POULES ET POULETS - HUHNER - GALLI, GALLINE E POLLI - HANEN, KIPPEN EN KUIKENS												
VIVANTS (d'un poids supérieur à 185 gr.) - LEBENDE (mit einem Gewicht über 185 G.)												
1. VIVI (di peso superiore a 185 grammi) - LEVENDE (met een gewicht van meer dan 185 gr.)												
BELGIQUE-BELGIE	24,57		24,82		25,29		5,32		5,04		4,52	
DEUTSCHLAND (BR)	1,799		1,817		1,851		0,389		0,369		0,330	
FRANCE	2,729	0,4914	2,757	0,4964	2,809	0,5057	0,591 / -0,059(1)	0,1064	0,559 / -0,059(1)	0,1007	0,502 / -0,059(1)	0,0903
ITALIA	307,1		310,3		316,1		59,10		62,94		56,44	
LUXEMBOURG	24,57		24,82		25,29		5,32		5,04		4,52	
NEDERLAND	1,779		1,797		1,831		0,385		0,365		0,327	
2. ABATTUS - GESCHLACHTETE - MACELLATI - GESLACHTE												
Plumés, sans boyaux, avec la tête et les pattes (83 %)												
Gerupft, ohne Darm, mit Kopf und Ständer (83 %)												
a) Spennati, senza intestini, con la testa e le zampe (83 %)												
Geplukt, ontdarmd, met kop en poten (83 %)												
BELGIQUE-BELGIE	29,61		29,91		30,47		6,41		6,07		5,44	
DEUTSCHLAND (BR)	2,167		2,189		2,230		0,469		0,444		0,398	
FRANCE	3,289	0,5921	3,322	0,5981	3,384	0,6093	0,711 / -0,071(1)	0,1281	0,674 / -0,071(1)	0,1213	0,604 / -0,071(1)	0,1087
ITALIA	370,1		373,8		380,8		80,1		75,8		67,9	
LUXEMBOURG	29,61		29,91		30,47		6,41		6,07		5,44	
NEDERLAND	2,143		2,165		2,206		0,464		0,439		0,393	
Plumés, vidés, sans la tête ni les pattes, avec le coeur, le foie et le gésier (70 %)												
Gerupft, ausgenommen, ohne Kopf und Ständer, aber mit Herz, Leber und Muskelmagen (70 %)												
b) Spennati, svuotati, senza la testa e le zampe, ma con il cuore, il fegato e il ventriglio (70 %)												
Geplukt, schoongemaakt, zonder kop en poten, doch met hart, lever en spiermaag (70 %)												
BELGIQUE-BELGIE	35,10		35,46		36,12		7,60		7,19		6,45	
DEUTSCHLAND (BR)	2,569		2,596		2,644		0,556		0,526		0,472	
FRANCE	3,899	0,7020	3,939	0,7092	4,012	0,7224	0,844 / -0,084(1)	0,1520	0,799 / -0,084(1)	0,1438	0,716 / -0,084(1)	0,1290
ITALIA	438,8		443,3		451,5		95,0		89,9		71,65	
LUXEMBOURG	35,10		35,46		36,12		7,60		7,19		6,45	
NEDERLAND	2,541		2,567		2,615		0,550		0,521		0,467	
Plumés, vidés, sans la tête ni les pattes, et sans le coeur, le foie et le gésier (65 %)												
Gerupft, ausgenommen, ohne Kopf und Ständer, sowie ohne Herz, Leber und Muskelmagen (65 %)												
c) Spennati, svuotati, senza la testa e le zampe, senza il cuore, il fegato e il ventriglio (65 %)												
Geplukt, schoongemaakt, zonder kop en poten, alsmede zonder hart, lever en spiermaag (65 %)												
BELGIQUE-BELGIE	37,80		38,19		38,90		8,18		7,74		6,94	
DEUTSCHLAND (BR)	2,767		2,795		2,847		0,599		0,567		0,508	
FRANCE	4,198	0,7559	4,242	0,7637	4,321	0,7780	0,909 / -0,091(1)	0,1636	0,860 / -0,091(1)	0,1548	0,771 / -0,091(1)	0,1388
ITALIA	472,4		477,3		486,3		102,3		96,8		86,8	
LUXEMBOURG	37,80		38,19		38,90		8,18		7,74		6,94	
NEDERLAND	2,736		2,765		2,816		0,592		0,560		0,502	

(1) A partir de :/Ab :/A decorrere dal :/Vanaf : 1.8.1970 (Règl.-Verordn.-Regol.-Verord. (CEE-EWG-EEG) n° 1605/70) jusque:/bis:/fino a:/ tot: 21.2.1971 (Règl.-Verordn.-Regol.-Verord. (CEE-EWG-EEG) n° 369/71).

PRIX D'ECLUSE
EINSCHLEUSUNGSPREISE
PREZZI LIMITE
SLUISPRIJZEN

PRELEVEMENTS ENVERS PAYS TIERS
ABSCHOPFUNGEN GEGENÜBER DRITTLENDERN
PRELIEVI VERSO PAESI TERZI
HEFFINGEN TEGENOVER DERDE LANDEN

VOLAILLES
GEFLÜGEL
POLLAME
GEVOGELTE

Kg

Pays importateurs Einfuhrländer Paesi importatori Invoerlanden	PRIX D'ECLUSE - EINSCHLEUSUNGSPREISE PREZZI LIMITE - SLUISPRIJZEN						PRELEVEMENTS - ABSCHOPFUNGEN PRELIEVI - HEFFINGEN					
	1.8.70 - 31.10.70		1.11.70 - 31.1.71		1.2.71 - 30.4.71		1.8.70 - 31.10.70		1.11.70 - 31.1.71		1.2.71 - 30.4.71	
	MN	UC-RE	MN	UC-RE	MN	UC-RE	MN	UC-RE	MN	UC-RE	MN	UC-RE
II. CANARDS - ENTEN - ANATRE - EENDEN 1. VIVANTS (d'un poids supérieur à 185 gr.) - LEBENDE (mit einem Gewicht über 185 G.) VIVI (di peso superiore a 185 grammi) - LEVENDE (met een gewicht van meer dan 185 gr.)												
BELGIQUE-BELGIE	23,85	0,4769	24,25	0,4849	25,10	0,5019	7,34	0,1468	6,92	0,1383	6,01	0,1201
DEUTSCHLAND (PF)	1,745		1,775		1,837		0,537		0,506		0,440	
FRANCE	2,649		2,693		2,788		0,815 -0,089(1)		0,768 -0,089(1)		0,667 -0,089(1)	
ITALIA	298,1		303,1		313,7		91,8		86,4		75,1	
LUXEMBOURG	23,85		24,25		25,10		7,34		6,92		6,01	
NEDERLAND	1,726		1,755		1,817		0,531		0,501		0,435	
2. ABATTUS - GESCHLACHTETE - MACELLATI - GESLACHTE Plumés, saignés, non vidés ou sans boyaux, avec la tête et les pattes (85 %) Gerupft, ausgeblutet, geschlossen oder ohne Darm, mit Kopf und Paddeln (85 %) a) Spennate, dissanguate, non svuotati o senza intestini, con la testa e le zampe (85 %) Geplukt, uitgebloed, ontdarmd, of niet ontdarmd,met kop en poten (85 %)												
BELGIQUE-BELGIE	28,05	0,5610	28,52	0,5704	29,52	0,5904	8,65	0,1730	8,15	0,1629	7,08	0,1415
DEUTSCHLAND (BR)	2,053		2,088		2,161		0,633		0,596		0,518	
FRANCE	3,116		3,168		3,279		0,961 -0,106(1)		0,905 -0,106(1)		0,786 -0,106(1)	
ITALIA	350,6		356,5		369,0		108,1		101,8		88,4	
LUXEMBOURG	28,05		28,52		29,52		8,65		8,15		7,08	
NEDERLAND	2,031		2,065		2,137		0,626		0,590		0,512	
Plumés, vidés, sans la tête ni les pattes, avec ou sans le coeur, le foie et le gésier (70 %) Gerupft, ausgenommen, ohne Kopf und Paddeln, mit oder ohne Herz, Leber und Muskelmagen (70 %) b) Spennate, svuotate, senza la testa e le zampe, con o senza il cuore, il fegato e il ventriglio (70 %) Geplukt, schoongemaakt, zonder kop en poten, met of zonder hart, lever en spiermaag (70 %)												
BELGIQUE-BELGIE	34,07	0,6813	34,64	0,6927	35,85	0,7170	10,49	0,2097	9,88	0,1975	8,58	0,1716
DEUTSCHLAND (BR)	2,494		2,535		2,624		0,768		0,723		0,628	
FRANCE	3,784		3,847		3,982		1,165 -0,128(1)		1,097 -0,128(1)		0,953 -0,128(1)	
ITALIA	425,8		432,9		448,1		131,1		123,4		107,3	
LUXEMBOURG	34,07		34,64		35,85		10,49		9,88		8,58	
NEDERLAND	2,466		2,508		2,596		0,759		0,715		0,621	

(1) A partir de :/Ab :/A decorrere dal :/Vanaf : 1.8.1970 (Règl.-Verordn.-Regol.-Verord.(CEE-EWG-EEG) n° 1605/70) jusque:/ bis:/ fino a:/ tot: 21.2.1971 (Règl.-Verordn.-Regol.-Verord. (CEE-EWG-EEG) n° 369/71).

PRIX D'ECLUSE
EINSCHLEUSUNGSPREISE
PREZZI LIMITE
SLUISPRIJZEN

PRELEVEMENTS ENVERS PAYS TIERS
ABSCHÖPFUNGEN GEGENÜBER DRITTLÄNDERN
PRELIEVI VERSO PAESI TERZI
HEFFINGEN TEGENOVER DERDE LANDEN

VOLAILLES
GEFLÜGEL
POLLAME
GEVOGELTE

Kg

Pays importateurs Einfuhrländern Paesi importatori Invoerlanden	PRIX D'ECLUSE - EINSCHLEUSUNGSPREISE PREZZI LIMITE - SLUISPRIJZEN						PRELEVEMENTS - ABSCHÖPFUNGEN PRELIEVI - HEFFINGEN					
	1.8.70 - 31.10.70		1.11.70 - 31.1.71		1.2.71 - 30.4.71		1.8.70 - 31.10.70		1.11.70 - 31.1.71		1.2.71 - 30.4.71	
	MN	UC-RE	MN	UC-RE	MN	UC-RE	MN	UC-RE	MN	UC-RE	MN	UC-RE
III. OIES - GÄNSE - OCHE - GANZEN 1. VIVANTES (d'un poids supérieur à 185 gr.) - LEBENDE (mit einem Gewicht über 185 G.) VIVI (di peso superiore a 185 grammi) - LEVENDE (met een gewicht van meer dan 185 gr.)												
BELGIQUE-BELGIË	23,32	0,4663	23,65	0,4729	24,35	0,4869	6,08	0,1216	5,75	0,1149	5,04	0,1007
DEUTSCHLAND (BR)	1,707		1,731		1,782		0,445		0,421		0,369	
FRANCE	2,590		2,627		2,704		0,675 -0,070(1)		0,638 -0,070 (1)		0,559 -0,070(1)	
ITALIA	291,4		295,5		304,3		76,00		71,81		62,94	
LUXEMBOURG	23,32		23,65		24,35		6,08		5,75		5,04	
NEDERLAND	1,688		1,712		1,763		0,440		0,416		0,365	
2. ABATTUES - GESCHLACHTETE - MACELLATI - GESLACHTE a) Plumées, saignées, non vidées, avec la tête et les pattes (82 %) Gerupft, ausgeblutet, geschlossen, mit Kopf und Paddeln (82 %) Spennate, dissanguate, non svuotate, con la testa e le zampe (82 %) Geplukt, uitgebloed, niet ontdarmd, met kop en poten (82 %)												
BELGIQUE - BELGIË	33,31	0,6662	33,78	0,6756	34,78	0,6956	8,69	0,1737	8,21	0,1641	7,19	0,1438
DEUTSCHLAND (BR)	2,438		2,473		2,546		0,636		0,601		0,526	
FRANCE	3,700		3,752		3,863		0,965 -0,100(1)		0,911 -0,100(1)		0,799 -0,100(1)	
ITALIA	416,4		422,3		434,8		108,6		102,6		89,9	
LUXEMBOURG	33,31		33,78		34,78		8,69		8,21		7,19	
NEDERLAND	2,412		2,446		2,518		0,629		0,594		0,521	
b) Plumées, vidées, sans la tête ni les pattes, avec ou sans le coeur, le foie et le gésier (75 %) Gerupft, ausgenommen, ohne Kopf und Paddeln, mit oder ohne Herz, Leber und Muskelmagen (75 %) Spennate, svuotate, senza la testa e le zampe, con o senza il cuore, il fegato e il ventriglio (75 %) Geplukt, schoongemaakt, zonder kop en poten, met of zonder hart, lever en spiermaag (75 %)												
BELGIQUE-BELGIË	26,42	0,5283	26,93	0,5386	28,03	0,5605	8,79	0,1757	8,27	0,1653	7,16	0,1431
DEUTSCHLAND (BR)	1,934		1,971		2,051		0,643		0,605		0,524	
FRANCE	2,934		2,991		3,113		0,976 -0,109(1)		0,918 -0,109(1)		0,795 -0,109(1)	
ITALIA	330,2		336,6		350,3		109,8		103,3		89,4	
LUXEMBOURG	26,42		26,93		28,0		8,79		8,27		7,16	
NEDERLAND	1,912		1,950		2,029		0,636		0,598		0,518	

(1) A partir de :/Ab :/A decorrere dal :/Vanaf : 1.8.1970 (Règl.-Verordn.-Regol.-Verord. (CEE-EWG-EEG) n° 1605/70) jusque:/bis:/ fino a:/ tot: 21.2.1971 (Règl.-Verordn.-Regol.-Verord. (CEE-EWG-EEG) n° 369/71).

PRIX D'ECLUSE
EINSCHLEUSUNGSPREISE
PREZZI LIMITE
SLUISPRIJZEN

PRELEVEMENTS ENVERS PAYS TIERS
ABSCHOPFUNGEN GEGENUBER DRITTLANDERN
PRELIEVI VERSO PAESI TERZI
HEFFINGEN TEGENOVER DERDE LANDEN

VOLAILLES
GEFLÜGEL
POLLAME
GEVOGELTE

Kg

Pays importateurs Einfuhrländern Paesi importatori Invoerlanden	PRIX D'ECLUSE - EINSCHLEUSUNGSPREISE PREZZI LIMITE - SLUISPRIJZEN						PRELEVEMENTS - ABSCHOPFUNGEN PRELIEVI - HEFFINGEN					
	1.8.70 - 31.10.70		1.11.70 - 31.1.71		1.2.71 - 30.4.71		1.8.70 - 31.10.70		1.11.70 - 31.1.71		1.2.71 - 30.4.71	
	MN	UC - RE	MN	UC - RE	MN	UC - RE	MN	UC - RE	MN	UC - RE	MN	UC - RE
IV. DINDES - TRUTHUHNER - TACCHINE - KALKOENEN 1. VIVANTES (d'un poids supérieur à 185 gr.) - LEBENDE (mit einem Gewicht über 185 G.) VIVI (di peso superiore a 185 grammi) - LEVENDE (met een gewicht van meer dan 185 gr.)												
BELGIQUE-BELGIE	28,17	0,5634	28,52	0,5703	29,25	0,5849	6,75	0,1350	6,39	0,1278	5,63	0,1126
DEUTSCHLAND (BR)	2,062		2,087		2,141		0,494		0,468		0,412	
FRANCE	3,129		3,168		3,249		0,750 -0,076(1)		0,710 -0,076(1)		0,625 -0,076(1)	
ITALIA	352,1		356,4		365,7		84,4		79,9		70,4	
LUXEMBOURG	28,17		28,52		29,25		6,75		6,39		5,63	
NEDERLAND	2,040		2,064		2,117		0,489		0,463		0,408	
2. ABATTUES - GESCHLACHTETE - MACELLATI - GESLACHTE												
BELGIQUE-BELGIE	40,25	0,8049	40,74	0,8147	41,78	0,8356	9,65	0,1929	9,13	0,1826	8,04	0,1608
DEUTSCHLAND (BR)	2,946		2,982		3,058		0,706		0,668		0,589	
FRANCE	4,471		4,525		4,641		1,071 -0,108(1)		1,014 -0,108(1)		0,893 -0,108(1)	
ITALIA	503,1		509,2		522,3		120,6		114,1		100,5	
LUXEMBOURG	40,35		40,74		41,78		9,65		9,13		8,04	
NEDERLAND	2,914		2,949		3,025		0,698		0,661		0,582	
V. PINTADES - PERLHUHNER - FARAONE - PARELHOENDERS 1. VIVANTES (d'un poids supérieur à 185 gr.) - LEBENDE (mit einem Gewicht über 185 G.) VIVI (di peso superiore a 185 grammi) - LEVENDE (met een gewicht van meer dan 185 gr.)												
BELGIQUE-BELGIE	41,48	0,8295	41,87	0,8384	42,86	0,8572	9,38	0,1875	8,89	0,1778	7,86	0,1571
DEUTSCHLAND (BR)	3,036		3,065		3,137		0,686		0,651		0,575	
FRANCE	4,607		4,651		4,761		1,041 -0,102(1)		0,988 -0,102(1)		0,873 -0,102(1)	
ITALIA	518,4		523,4		535,8		117,2		111,1		98,2	
LUXEMBOURG	41,48		41,87		42,86		9,38		8,89		7,86	
NEDERLAND	30,03		30,31		31,03		0,679		0,644		0,569	
2. ABATTUES - GESCHLACHTETE - MACELLATI - GESLACHTE												
BELGIQUE-BELGIE	59,25	1,1850	59,89	1,1977	61,23	1,2246	13,40	0,2679	12,70	0,2540	11,22	0,2244
DEUTSCHLAND (BR)	4,337		4,384		4,482		0,981		0,930		0,821	
FRANCE	6,582		6,652		6,802		1,488 -0,146(1)		1,411 -0,146(1)		1,246 -0,146(1)	
ITALIA	740,6		748,6		765,4		167,4		158,8		140,3	
LUXEMBOURG	59,25		59,89		61,23		13,40		12,70		11,22	
NEDERLAND	4,290		4,336		4,433		0,970		0,919		0,812	

(1) A partir de :/Ab :/A decorrere dal :/Vanaf : 1.8.1970 (Règl.-Verordn.-Regol.-Verord. (CEE-EWG-EEG) n° 1605/70) jusque:/bis :/ fino a:/ tot: 21.2.1971 (Règl.-Verordn.-Regol.-Verord. (CEE-EWG-EEG) n° 369/71).

PRIX CONSTATES SUR LE MARCHE INTERIEUR
PREISE FESTGESTELLT AUF DEM INLÄNDISCHEN MARKT
PREZZI CONSTATATI SUL MERCATO NAZIONALE
PRIJZEN WAARGENOMEN OP DE BINNENLANDSE MARKT

VOLAILLES
GEFLUGEL
POLLAME
GEVOGELTE

Poules et poulets - Hühner und Junghühner - Galline e polli - Kippen en kuikens

Kg - PAB

Description Beschreibung Descrizione Omschrijving	Qualités Qualitäten Qualità Kwaliteiten			1970				1971						
				SEP	OCT	NOV	DEC	JAN	FEB	MAR	APR	MAI	JUN	JUL
BELGIQUE-BELGIE														
Prix de gros à la vente, départ abattoir - Groothandelsverkoopprijs af slachterij	Poulets Kuikens	83 %	Fb	-	-	-	-	-						
		70 %	Fb	41,57	38,29	36,07	42,55	46,50	45,25					
DEUTSCHLAND (BR)														
Grosshandelsverkaufspreise ab Schlachterei	Hähnchen bratfertig (950-1000 gr)	70 %	DM	2,791	2,594	2,553	2,560	2,670	2,739					
	Hähnchen Grillen (600-1100 gr)	65 %	DM	3,004	2,844	2,788	2,785	2,840	2,917					
	Suppenhühner (1300-1900 gr)	70 %	DM	2,328	2,289	2,241	2,138	2,040	2,271					
FRANCE														
Halles centrales de Paris - Prix de gros à la vente	Poulets d'engraissement	83%												
		Extra	Ff	3,860	3,720	3,500	3,790	3,850	4,130					
		1e qual.	Ff	2,680	2,560	2,280	2,650	2,930	3,310					
	Poules cocotte	83%												
		1e qual.	Ff	2,750	2,890	2,950	2,810	2,760	2,720					
ITALIA														
Milano - Prezzi d'acquisto all'ingrosso (franco mercato)	Polli allevati a terra	83%												
		1a qual.	Lit	471,3	476,0	441,3	449,0	415,0						
		2a qual.	Lit	-	-	-	-	-						
	Polli allevati in batteria	83 % 1a qual.	Lit	421,3	419,0	381,3	397,0	360,0						
	Galline	83 %												
		1a qual.	Lit	450,0	430,0	446,3	476,0	475,0						
LUXEMBOURG														
Prix de gros à la vente - franco magasin de détail	Poulets	83 %	Flux	43,70	42,10	42,10	42,00	45,28	44,36					
		70 %	Flux	51,00	49,90	49,90	50,12	55,67	54,86					
	Poules	83 %	Flux	33,30	33,30	33,30	33,54	36,53	35,70					
		70 %	Flux	41,60	41,60	41,60	41,60	44,81	45,68					
NEDERLAND														
Groothandelsverkoopprijs	Kuikens	70 %	Fl	2,512	2,328	2,190	2,218	2,258	2,355					
	Kippen	70 %	Fl	2,482	2,418	2,373	2,396	2,285	2,335					

PRIX CONSTATES SUR LE MARCHE INTERIEUR
PREISE FESTGESTELLT AUF DEM INLÄNDISCHEN MARKT
PREZZI CONSTATATI SUL MERCATO NAZIONALE
PRIJZEN WAARGENOMEN OP DE BINNENLANDSE MARKT

VOLAILLES
GEFLÜGEL
POLLAME
GEVOGELTE

Poules et poulets - Hühner und Junghühner - Galline e polli - Kippen en kuikens

Kg - PAB

Description Beschreibung Descrizione Omschrijving	Qualités Qualitäten Qualità Kwaliteiten			1971										
				JAN		FEB				MAR				APR
				18-24	25-31	1-7	8-14	15-21	22-28	1 - 7	8 -14	15-21	22-28	29- 4
BELGIQUE-BELGIE														
Prix de gros à la vente, départ abattoir - Groothandelsverkoopprijs af slachterij	Poulets Kuikens	83 %	Fb	-	-	-	-	-	-					
		70 %	Fb	46,00	45,00	44,00	45,00	46,00	46,00					
DEUTSCHLAND (BR)														
Grosshandelsverkaufspreise ab Schlachterei	Hähnchen bratfertig (950-1000g)	70 %	DM	2,655	2,690	2,735	2,740	2,740	2,740					
	Hähnchen Griller (600-1100g)	65 %	DM	2,840	2,870	2,890	2,908	2,950	2,920					
	Suppenhühner (1300-1900g)	70 %	DM	2,008	2,148	2,250	2,278	2,278	2,278					
FRANCE														
Halles centrales de Paris - Prix de gros à la vente	Poulets d'engraissement 83%													
		Extra	Ff	3,840	3,880	4,040	4,190	4,140	4,130	4,240				
		1e qual.	Ff	3,000	3,000	3,240	3,400	3,400	3,210	3,500				
	Poules cocotte 83%													
		1e qual.	Ff	2,800	2,660	2,800	2,800	2,730	2,550	2,700				
ITALIA														
Milano - Prezzi d'acquisto all'ingrosso (franco mercato)	Polli allevati a terra 83%													
		1a qual.	Lit	410,0	430,0	455,0	480,0	535,0						
		2a qual.	Lit											
	Polli allevati in batteria 83 %	1a qual.	Lit	355,0	380,0	410,0	460,0	500,0						
	Galline 83 %													
		1a qual.	Lit	475,0	475,0	475,0	475,0	475,0						
LUXEMBOURG														
Prix de gros à la vente - franco magasin de détail	Poulets	83 %	Flux	45,15	45,15	45,15	44,10	44,10	44,10					
		70 %	Flux	55,65	55,65	55,65	54,60	54,60	54,60					
	Poules	83 %	Flux	35,70	35,70	35,70	35,70	35,70	35,70					
		70 %	Flux	44,10	44,10	44,10	46,20	46,20	46,20					
NEDERLAND														
Groothandelsverkoopprijs	Kuikens	70 %	Fl	2,270	2,290	2,320	2,370	2,350	2,380	2,390				
	Kippen	70 %	Fl	2,270	2,250	2,320	2,300	2,330	2,390	2,350				

VIANDE BOVINE

Eclaircissements concernant les prix de la viande bovine (prix fixés et prix de marché) et les prélèvements à l'importation, repris dans cette publication.

INTRODUCTION

Il a été prévu, par la voie du Règlement n° 14/64/CEE du 5.2.1964 (Journal Officiel n° 34 du 27.2.1964) que l'organisation commune des marchés serait, dans le secteur de la viande bovine, établie graduellement à partir de 1964 et que cette organisation comporte principalement un régime de droits de douane et, éventuellement, un régime de prélèvements, applicables aux échanges entre les Etats membres ainsi qu'entre les Etats membres et les pays tiers.

Ce marché unique pour la viande bovine établi dans le Règlement (CEE) n° 805/68 du 27 juin 1968, portant organisation commune des marchés dans le secteur de la viande bovine (Journal Officiel du 28.6.1968 11e année, n° L 148) est entré en vigueur le 29 juillet 1968 et comporte entre autre le régime des prix (prix d'orientation et mesures d'intervention), ainsi que le régime des échanges avec les pays tiers (prélèvements à l'importation et restitutions à l'exportation).

I. REGIME DES PRIX (Règlement (CEE) n° 805/68, Art. 2 jusqu'à 8)

A. Prix fixés

Conformément à l'art. 3 du Règlement (CEE) n° 805/68, il est fixé annuellement, avant le 1er août, pour la campagne de commercialisation débutant le premier lundi du mois d'avril et se terminant la veille de ce jour l'année suivante, un prix d'orientation pour les veaux et un prix d'orientation pour les gros bovins.
Sont considérés comme veaux : les animaux vivants de l'espèce bovine des espèces domestiques dont le poids vif est inférieur ou égal à 220 kg et qui n'ont encore aucune dent de remplacement. Sont considérés comme gros bovins : les autres animaux vivants de l'espèce bovine des espèces domestiques, à l'exception des reproducteurs de race pure. Ces prix sont fixés en tenant compte notamment des perspectives de développement de la production et de la consommation de viande bovine, de la situation du marché du lait et des produits laitiers et de l'expérience acquise.

B. Mesures d'intervention (Règlement (CEE) n° 805/68 art. 5 jusqu'à 8)

Pour éviter ou atténuer une baisse importante des prix, les mesures d'intervention suivantes peuvent être prises :

1. Aides au stockage privé
2. Achats effectués par les organismes d'intervention.

II. REGIME DES ECHANGES AVEC LES PAYS TIERS (Règlement (CEE) n° 805/68, art. 9 jusqu'à 21)

Le marché unique dans le secteur de la viande bovine implique l'établissement d'un régime unique d'échanges avec les pays tiers, s'ajoutant au système des interventions. Ce régime comporte un système de droits de douane, de prélèvements à l'importation et de restitutions à l'exportation, tendant, en principe, à stabiliser le marché communautaire.
Il en résulte un équilibre des prix assez stable à l'intérieur de la Communauté.

Prélèvements à l'importation (Règlement (CEE) n° 805/68, art. 10)

Pour les veaux et les gros bovins, il est calculé un prix à l'importation établi pour chacun des produits, mentionnés dans le tableau ci-dessous, à partir des cours enregistrés sur les marchés les plus représentatifs des pays tiers (Règlement (CEE) n° 1024/68). De plus, et dans certaines conditions, un prix spécial à l'importation est calculé (Règlement (CEE) n° 1026/68).

Dans le cas où pour l'un de ces produits le prix à l'importation, majoré de l'incidence du droit de douane, est inférieur au prix d'orientation, la différence est compensée par un prélèvement à l'importation de ce produit dans la Communauté. Ce prélèvement est applicable dans sa totalité, quand la moyenne du prix du produit en cause constaté sur les marchés représentatifs de la Communauté (Règlement (CEE) n° 1027/68) se situe en dessous du prix d'orientation. Il est diminué graduellement s'il est constaté que le prix de marché est supérieur au prix d'orientation.

Les prélèvements sont applicables aux produits suivants :

N° du tarif douanier commun	Désignation des marchandises
01.02 A II	Animaux vivants de l'espèce bovine des espèces domestiques autres que reproducteurs de race pure a. Veaux b. Autres : 1. Vaches destinées à l'abattage immédiat et dont la viande est destinée à la transformation 2. Non dénommés
02.01 A II a)	Viandes comestibles de l'espèce bovine domestique, fraîches, réfrigérées ou congelées 1. Fraîches ou réfrigérées : aa) De veau : 11. Carcasses et demi-carcasses 22. Quartiers avant attenants ou séparés 33. Quartiers arrière attenants ou séparés bb) De gros bovins : 11. Carcasses, demi-carcasses et quartiers dits compensés 22. Quartiers avant 33. Quartiers arrière cc) Autres présentations de viandes de veau et de gros bovins : 11. Morceaux non désossés 22. Morceaux désossés 2. Congelées : aa) Carcasses, demi-carcasses et quartiers dits compensés bb) Quartiers avant cc) Quartiers arrière dd) Autres : 11. Morceaux non désossés 22. Morceaux désossés aaa) Quartiers avant, découpés en cinq morceaux au maximum et présentés en un seul bloc de congélation, quartiers dits compensés, présentés en deux blocs de congélation, contenant l'un, le quartier avant découpé en cinq morceaux au maximum et l'autre, le quartier arrière, à l'exclusion du filet, en un seul morceau. bbb) Non dénommés
02.06 C I	Viandes comestibles de l'espèce bovine domestique, salées ou en saumure, séchées ou fumées a) Non désossées b) Désossées

Restitutions à l'exportation (Règlement (CEE) n° 805/68, art. 18)

Si le niveau des prix dans la Communauté est plus élevé que celui des cours ou des prix sur le marché mondial, la différence peut être couverte par une restitution à l'exportation. Cette restitution est la même pour toute la Communauté et peut être différenciée selon les destinations.

III. PRIX SUR LE MARCHE INTERIEUR

Conformément à l'art. 10, paragraphe 4 du Règlement (CEE) n° 805/68 et conformément à l'art. 1 du Règlement (CEE) n° 1027/68, la Commission fixe chaque semaine un prix de marché communautaire pour les veaux et pour les gros bovins. Ce prix est égal à la moyenne, pondérée par les coefficients, fixés à l'annexe I du Règlement (CEE) n° 1027/68, des prix constatés sur le ou les marchés représentatifs de chaque Etat membre, visés à l'annexe II du même Règlement. Ces prix de marché sont égaux à la moyenne, pondérée par des coefficients de pondération cités dans l'annexe II précité, des prix qui se sont formés pour les qualités de veaux, de gros bovins et des viandes de ces animaux, pendant une période de sept jours dans cet Etat membre à un même stade du commerce de gros.

Les prix de marché constatés dans les Etats membres se portent sur :

BELGIQUE : marché : Anderlecht - Poids vif

ALLEMAGNE(RF) : marchés : 24 marchés - Poids vif
(Aachen - Augsburg - Bochum - Braunschweig - Bremen - Dortmund - Duisburg - Düsseldorf - Essen - Frankfurt/Main - Gelsenkirchen - Hagen - Hamburg - Hannover - Karlsruhe - Kassel - Kiel - Köln - Mannheim - München - Nürnberg - Stuttgart - Wiesbaden - Wuppertal)

FRANCE : marché : La Villette - Poids net sur pied

La conversion des cotations poids net sur pied en poids vif est effectuée à l'aide des coefficients de rendement suivants :

Gros bovins :

Boeufs	extra	58 %	Taureaux	extra	60 %	Vaches	extra 59 %
	1e qual.	55 %		1e qual.	56 %		1e qual. 54 %
	2e qual.	52 %					2e qual. 51 %
	3e qual.	49 %					3e qual. 47 %

Veaux	extra	63 %
	1e qual.	60 %
	2e qual.	55 %
	3e qual.	51 %

ITALIE : marchés :

a) zone excédentaire : 7 marchés - Poids vif
(Modena - Cremona - Firenze - Macerata - Padova - Reggio-Emilia - Chivasso)

Pour obtenir le prix de gros sur le marché de gros de Firenze, les cours "départ exploitation agricole" sont majorés d'un montant de correction de 4,000 UC/100 kg poids vif.

b) zone déficitaire : Roma - Poids abattu

Avant la conversion des cotations poids abattu en poids vif, il y a lieu d'apporter les corrections suivantes :

Vitelloni	1e et 2e qual.	- 12,480 UC/100 kg
Boeufs	1e et 2e qual.	- 7,840 UC/100 kg
Vaches	1e et 2e qual.	- 7,200 UC/100 kg
Vitelli	1e et 2e qual.	+ 7,360 UC/100 kg

Après correction on applique les coefficients de rendement suivants pour la conversion en poids vif :

Gros bovins :

Vitelloni	1e qual.	58 %	Boeufs	1e qual.	55 %	Vaches	1e qual. 55 %
	2e qual.	54 %		2e qual.	50 %		2e qual. 49 %

Veaux	1e qual.	61 %
	2e qual.	59 %

Le prix moyen pondéré est obtenu par l'application des pourcentages de pondération suivants :

a) 67 % pour la zone excédentaire

b) 33 % pour la zone déficitaire.

LUXEMBOURG : marchés : Luxembourg et Esch-s/Alzette - Poids abattu

La conversion poids abattu en poids vif de la moyenne arithmétique des cotations des deux marchés est effectuée à l'aide des coefficients suivants :

Gros bovins :

Boeufs, génisses, taureaux, vaches : qual. AA : 55 %
qual. A : 53 %
qual. B : 52 %

Veaux : 60 %

PAYS-BAS : marchés :

Gros bovins : Rotterdam - 's Hertogenbosch - Zwolle - Poids abattu

Veaux : Barneveld - 's Hertogenbosch - Poids vif

La conversion poids abattu en poids vif de la moyenne arithmétique des cotations gros bovins des trois marchés est effectuée à l'aide des coefficients de rendement suivants :

Gros bovins :

Bovins : extra : 62 %
1e qual. : 58 %
2e qual. : 56 %
3e qual. : 52 %

Taureaux : 57 %

Vaches destinées à l'industrie alimentaire : 47 %

IV. PRIX SUR LES MARCHES DES PAYS TIERS

Conformément à l'article 10, paragraphe 1 du Règlement (CEE) n° 805/68 et conformément à l'art. 1 du Règlement (CEE) n° 1024/68, la Commission fixe chaque semaine un prix à l'importation pour les veaux et les gros bovins.

Le prix à l'importation des veaux est égal à la moyenne, pondérée par les coefficients fixés à l'annexe I du Règlement (CEE) n° 1024/68 des cours des veaux enregistrés pour les diverses qualités sur les marchés les plus représentatifs du Danemark.

Le prix à l'importation des gros bovins est égale à la moyenne pondérée par les coefficients fixés à l'annexe II du Règlement (CEE) n° 1024/68, des cours des gros bovins enregistrés pour les diverses qualités sur les marchés représentatifs des pays tiers.

Le cours des gros bovins de chacun des pays tiers visés ci-dessus est égal à la moyenne arithmétique des cours des qualités représentatives de ce pays tiers. Ensuite, ces prix sont augmentés des montants forfaitaires.

Les prix de marché constatés dans les pays tiers portent sur :

DANEMARK : cotations de :

a) OXEXPORT = Landbrugets Kvaeg og Ködsalg
b) D L K = Danske Landbrugeres Kreatursalgsforeninger
c) A K = Samvirkende Danske Andels-Kreatureksportforeninger

ANGLETERRE ET PAYS DE GALLES : 64 marchés

AUTRICHE : marché de Vienne

IRLANDE : marché de Dublin

RINDFLEISCH

Erläuterungen zu den nachstehend aufgeführten Preisen (festgesetzte Preise und Marktpreise) und Abschöpfungen fur Rindfleisch

EINLEITUNG

In der Verordnung Nr. 14/64/EWG vom 5.2.1964 (Amtsblatt Nr. 34 vom 27.2.1964) wurde bestimmt, dass die gemeinsame Marktorganisation für Rindfleisch ab 1964 schrittweise errichtet wird; die auf diese Weise errichtete Marktorganisation umfasst im wesentlichen eine Regelung von Zöllen und gegebenenfalls eine Regelung von Abschöpfungen für den Warenverkehr zwischen den Mitgliedstaaten und den dritten Ländern.

Der gemeinsame Markt für Rindfleisch wurde in der Verordnung (EWG) Nr. 805/68 vom 27. Juni festgelegt. Die gemeinsame Marktorganisation für Rindfleisch (Amtsblatt vom 28.6.1968, 11. Jahrgang, Nr. L 148) ist am 29. Juli 1968 in Kraft getreten, und sie umfasst ausser der Preisregelung (Richtpreis und Interventionsmassnahmen) ebenfalls eine Regelung für den Handel mit dritten Ländern (Abschöpfungen bei der Einfuhr und Erstattungen bei der Ausfuhr).

I. PREISREGELUNG (Verordnung (EWG) Nr. 805/68, Art. 2 bis 8)

A. Festgesetzte Preise

Gemäss Artikel 3 der Verordnung (EWG) Nr. 805/68 wird jährlich vor dem 1. August für das Wirtschaftsjahr, das am ersten Montag des Monats April beginnt und am Vorabend dieses Tages in dem darauffolgenden Jahr endet, ein Orientierungspreis für Kälber und ein Orientierungspreis für ausgewachsene Rinder festgesetzt.

Als Kälber sind zu betrachten : lebende Hausrinder mit einem Lebendgewicht bis zu 220 Kilogramm, die noch keine zweiten Zähne haben.

Als ausgewachsene Rinder sind zu betrachten : andere Hausrinder, ausgenommen reinrassige Zuchttiere. Diese Preise werden unter Berücksichtigung der Vorausschätzungen für die Entwicklung der Erzeugung und des Verbrauchs von Rindfleisch, der Marktlage bei Milch und Milcherzeugnissen und der gewonnenen Erfahrung festgesetzt.

B. Interventionsmassnahmen (Verordnung (EWG) Nr. 805/68; Art. 5 bis 8)

Um einen wesentlichen Preisrückgang zu verhindern oder zu mildern, können folgende Interventionsmassnahmen ergriffen werden :

1. Beihilfen zur privaten Lagerhaltung
2. Aufkäufe durch die Interventionsstellen

II. REGELUNG DES HANDELS MIT DRITTEN LÄNDERN (Verordnung (EWG) Nr. 805/68, Art. 9 bis 21)

Die Verwirklichung eines gemeinsamen Marktes für Rindfleisch erfordert die Einführung einer einheitlichen Handelsregelung, die zum Interventionssystem hinzugefügt wird. Diese Regelung umfasst ein Zollsystem, Abschöpfungen bei der Einfuhr und Erstattungen bei der Ausfuhr, die, grundsätzlich, einer Stabilisierung des Gemeinschaftsmarktes dienen. Daraus ergibt sich ein ziemlich beständiges Preisgleichgewicht innerhalb der Gemeinschaft.

Bei der Einfuhr erhobene Abschöpfungen (Verordnung (EWG) Nr. 805/68, Art. 10)

Für Kälber und für ausgewachsene Rinder wird ein Einfuhrpreis berechnet, der für jedes der in der nachstehenden Tabelle aufgeführten Erzeugnisse, ausgehend von den Preisnotierungen auf den repräsentativsten Märkten der dritten Länder, ermittelt wird (Verordnung (EWG) Nr. 1024/68). Ausserdem, und unter bestimmten Bedingungen, wird ein Sonderpreis bei der Einfuhr berechnet (Verordnung (EWG) Nr. 1026/68). Falls für eines dieser Erzeugnisse der um den Zoll erhöhte Einfuhrpreis niedriger ist als der Orientierungspreis, wird der Unterschied durch eine Abschöpfung ausgeglichen, die

bei der Einfuhr dieses Erzeugnisses in die Gemeinschaft erhoben wird.

Diese Abschöpfung ist in ihrer Gesamtheit anwendbar, wenn festgestellt wird, dass der Preis des betreffenden Erzeugnisses auf den repräsentativen Märkten der Gemeinschaft (Verordnung (EWG) Nr. 1027/68) niedriger als der Orientierungspreis ist. Die Abschöpfung wird schrittweise vermindert, wenn festgestellt wird, dass der Marktpreis höher als der Orientierungspreis ist.

Die Abschöpfungen werden für folgende nachstehenden Erzeugnisse angewandt :

Nummer des Gemeinsamen Zolltarifs	Warenbezeichnung
01.02 A II	Hausrinder, lebend, andere als reinrassige Zuchttiere a. Kälber b. Andere : 1. Kühe zum unverzüglichen Schlachten und zur Abgabe des beim Schlachten anfallenden Fleisches an Verarbeitungsbetriebe 2. Andere
02.01 A II a)	Geniessbares Fleisch von Hausrindern, frisch, gekühlt oder gefroren 1. Frisch oder gekühlt : aa) Von Kälbern 11. Ganze oder halbe Tierkörper 22. Vorderviertel, zusammen und getrennt 33. Hinterviertel, zusammen und getrennt bb) Von ausgewachsenen Rindern : 11. Ganze, halbe Tierkörper und "quartiers compensés" 22. Vorderviertel 33. Hinterviertel cc) Andere Angebotsformen von Kalbfleisch und Fleisch von ausgewachsenen Rindern 11. Teilstücke mit Knochen 22. Teilstücke ohne Knochen 2. Gefroren : aa) Ganze, halbe Tierkörper und "quartiers compensés" bb) Vorderviertel cc) Hinterviertel dd) Andere 11. Teilstücke mit Knochen 22. Teilstücke ohne Knochen aaa) Vorderviertel, in höchstens fünf Teilstücke zerlegt und in einem einzigen Gefrierblock ausgemacht, "quartiers compensés" in zwei Gefrierblöcken aufgemacht, der eine, das Vorderviertel enthaltend, in höchstens fünf Teilstücke zerlegt, der andere, das Hinterviertel enthaltend, in einem Stück, ohne Filet bbb) Andere
02.06 C I	Geniessbares Fleisch von Hausrindern, gesalzen oder in Salzlake, getrocknet oder geräuchert a) Mit Knochen b) Ohne Knochen

<u>Erstattungen bei der Ausfuhr</u> (Verordnung (EWG) Nr. 805/68, Art. 18)

Wenn das Niveau der Preise innerhalb der Gemeinschaft höher ist als das auf dem Weltmarkt, kann der Unterschied durch eine Erstattung bei der Ausfuhr ausgeglichen werden. Die Höhe dieser Erstattung ist für die gesamte Gemeinschaft einheitlich, sie kann jedoch je nach Bestimmung oder Bestimmungsgebiet unterschiedlich sein.

III. PREISE AUF DEM INLÄNDISCHEN MARKT

Gemäss Artikel 10, Absatz 4 der Verordnung (EWG) Nr. 805/68 und gemäss Artikel 1 der Verordnung (EWG) Nr. 1027/68 setzt die Kommission jede Woche einen innergemeinschaftlichen Marktpreis für Kälber und ausgewachsene Rinder fest. Dieser Preis entspricht dem zuvor mit den Koeffizienten des Anhangs I der Verordnung (EWG) Nr. 1027/68 gewogenen Durchschnitt, der auf dem oder den repräsentativen Märkten der einzelnen Mitgliedstaaten festgestellten Preise, auf die im Anhang II der gleichen Verordnung hingewiesen wird. Diese Marktpreise entsprechen dem mit Gewichtungskoeffizienten gewogenen Durchschnitt, aufgeführt im vorgenannten Anhang II, der Preise, die sich für die betreffenden Qualitäten von Kälbern, ausgewachsenen Rindern und Fleisch dieser Tiere in dem betreffenden Mitgliedstaat während eines Zeitraums von sieben Tagen auf der gleichen Grosshandelsstufe gebildet haben.

Die festgestellten Marktpreise in den Mitgliedstaaten gelten für :

BELGIEN : Markt : Anderlecht - Lebendgewicht

DEUTSCHLAND (BR) : Märkte: 24 Märkte - Lebendgewicht
(Aachen - Augsburg - Bochum - Braunschweig - Bremen - Dortmund - Duisburg - Düsseldorf - Essen - Frankfurt/Main - Gelsenkirchen - Hagen - Hamburg - Hannover - Karlsruhe - Kassel - Kiel - Köln - Mannheim - München - Nürnberg - Stuttgart - Wiesbaden - Wuppertal)

FRANKREICH : Markt : La Villette - Schlachtgewicht (Poids net sur pied)
Die Umrechnung der Notierungen von Schlacht- auf Lebendgewicht erfolgt mit folgenden Koeffizienten :

Rinder :

Ochsen :	extra : 58 %	Bullen :	extra : 60 %	Kühe :	extra : 59 %
	1. Qual. 55 %		1. Qual. 56 %		1. Qual. 54 %
	2. Qual. 52 %				2. Qual. 51 %
	3. Qual. 49 %				3. Qual. 47 %

Kälber : extra : 63 %
1. Qual. 60 %
2. Qual. 55 %
3. Qual. 51 %

ITALIEN : Märkte:

a) Überschussgebiet : 7 Märkte - Lebendgewicht
(Modena - Cremona - Firenze - Macerata - Padova - Reggio-Emilia - Chivasso)

Zur Ermittlung des Grosshandelspreises von Firenze wird zu den Notierungen ab Hof ein Berichtigungsbetrag von 4,000 RE je 100 kg Lebendgewicht addiert.

b) Zuschussgebiet : Roma - Schlachtgewicht

Die Umrechnung von Schlacht- auf Lebendgewicht erfolgt nach Berichtigung um folgende Beträge :

Vitelloni	: 1. und 2. Qual. :	- 12,480 UC/100 kg
Ochsen	: 1. und 2. Qual. :	- 7,840 UC/100 kg
Kühe	: 1. und 2. Qual. :	- 7,200 UC/100 kg
Vitelli	: 1. und 2. Qual. :	+ 7,360 UC/100 kg

Anschliessend werden folgende Koeffizienten benützt :

Rinder :

Vitelloni :	1. Qual. : 58 %	Ochsen :	1. Qual. : 55 %	Kühe :	1. Qual. : 55 %
	2. Qual. : 54 %		2. Qual. : 50 %		2. Qual. : 49 %

Kälber : 1. Qual. : 61 %
2. Qual. : 59 %

Das gewogene Mittel wird errechnet durch Multiplikation der unter a) genannten Preise mit 67 % für das Überschussgebiet und der unter b) genannten Preise mit 33 % für das Zuschussgebiet.

LUXEMBURG : Märkte : Luxemburg und Esch s/Alzette - Schlachtgewicht

Die Umrechnung von Schlacht- auf Lebendgewicht des arithmetischen Mittels für die Notierungen beider Märkte erfolgt mit Hilfe folgender Koeffizienten :

Rinder :

Ochsen, Färsen, Bullen, Kühe : Qual. AA : 55 %
Qual. A : 53 %
Qual. B : 52 %

Kälber : 60 %

NIEDERLANDE: Märkte

Rinder : Rotterdam - 's Hertogenbosch - Zwolle - Schlachtgewicht

Kälber : Barneveld - 's Hertogenbosch - Lebendgewicht

Die Umrechnung von Schlacht- auf Lebendgewicht des arithmetischen Mittels für die Notierungen der drie Märkte erfolgt mit Hilfe folgender Koeffizienten :

Rinder :

Schlachtrinder : Extra : 62 %
1. Qual. 58 %
2. Qual. 56 %
3. Qual. 52 %

Fette Stiere : 57 %

Wurstkühe : 47 %

IV. PREISE AUF DEN MÄRKTEN DER DRITTEN LÄNDER

Gemäss Artikel 10, Absatz 1 der Verordnung (EWG) Nr. 805/68 und gemäss Artikel 1 der Verordnung (EWG) Nr. 1024/68, setzt die Kommission wöchentlich einen Einfuhrpreis für Kälber und für ausgewachsene Rinder fest.

Der Einfuhrpreis für Kälber entspricht dem mit den Koeffizienten des Anhangs I der Verordnung (EWG) Nr. 1024/68 gewogenen Durchschnitt der Preisnotierungen für Kälber der verschiedenen Qualitäten auf den repräsentativen Märkten Dänemarks.

Der Einfuhrpreis für ausgewachsene Rinder entspricht dem zuvor mit den Koeffizienten des Anhangs II der Verordnung (EWG) Nr. 1024/68 gewogenen Durchschnitt der Preisnotierungen für ausgewachsene Rinder der verschiedenen Qualitäten auf den repräsentativsten Märkten der Drittländer.

Die Notierungen für ausgewachsene Rinder jedes der nachstehend aufgeführten Dritlländer entsprechen dem arithmestischen Mittel der Preisnotierungen für die repräsentativen Qualitäten dieser Drittländer. Anschliessend werden diese Preise um feste Beträge erhöht.

Die festgestellten Marktpreise in den Drittländern gelten für :

DÄNEMARK : Notierungen von :

a) OXEXPORT = Landbrugets Kvaeg og Ködsalg
b) D L K = Danske Landbrugeres Kreatursalgsforeninger
c) A K = Samvirkende Danske Andels-Kreatureksportforeninger

ENGLAND UND WALES : 64 Märkte

ÖSTERREICH : Markt von Wien

IRLAND : Markt von Dublin

C A R N I B O V I N E

Spiegazioni relative ai prezzi della carne bovina (prezzi fissati e prezzi di mercato) e ai prelievi all'importazione che figurano in questa pubblicazione

INTRODUZIONE

Nel Regolamento n. 14/64/CEE del 5.2.1964 (Gazzetta Ufficiale n. 34 del 27.2.1964) è stato previsto che l'organizzazione comune dei mercati, nel settore delle carni bovine, sarebbe istituita gradualmente a decorrere dal 1964 e che questa organizzazione comporta principalmente un regime di dazi doganali ed, eventualmente, un regime di prelievi, applicabili agli scambi tra gli Stati membri, nonché tra gli Stati membri ed i paesi terzi.

Questo mercato unico delle carni bovine stabilito nel Regolamento (CEE) n. 805/68 del 27 giugno 1968, che istaura l'organizzazione comune dei mercati nel settore delle carni bovine (Gazzetta Ufficiale del 28.6.1968, anno 11, n. L 148) è entrato in vigore il 29 luglio 1968 e comporta inoltre il regime dei prezzi (prezzi di orientamento e misure di intervento) come il regime degli scambi con i paesi terzi (prelievi all'importazione e restituzioni all'esportazione).

I. REGIME DEI PREZZI (Regolamento (CEE) n. 805/68, art. 2 a 8)

A. Prezzi fissati

Conformemente all'articolo 3 del Regolamento (CEE) n. 805/68 viene fissato ogni anno, anteriormente al 1° agosto, per la campagna di commercializzazione che inizia il primo lunedì del mese di aprile e che termina alla vigilia di questo giorno l'anno seguente, un prezzo di orientamento per i vitelli e un prezzo di orientamento per i bovini adulti.

Sono considerati come v i t e l l i : gli a n i m a l i vivi della specie bovina delle specie domestiche il cui peso vivo è inferiore o uguale a 220 Kg e che non hanno alcun dente d'adulto.

Sono considerati come bovini adulti : gli altri animali vivi della specie bovina delle specie domestiche, eccettuati i riproduttori di razza pura. Questi prezzi sono fissati tenendo conto particolarmente delle prospettive di sviluppo della produzione e del consumo di carni bovine, della situazione del mercato del latte, dei prodotti lattiero-caseari e dell'esperienza acquisita.

B. Misura d'intervento (Regolamento (CEE) n. 805/68, art. 5 a 8)

Per evitare o attenuare una rilevante flessione dei prezzi, possono essere prese le seguenti misure d'intervento :

1. aiuti all'ammasso privato ;
2. acquisti effettuati dagli organismi d'intervento.

II. REGIME DEGLI SCAMBI CON I PAESI TERZI (Regolamento (CEE) n. 805/68, art. 9 a 21)

Il mercato unico nel settore delle carni bovine implica l'instaurazione di un regime unico di scambi con i paesi terzi che si aggiunge al sistema degli interventi. Questo regime comporta un sistema di dazi doganali, di prelievi all' importazione e di restituzioni all'esportazione che tendono, in linea di massima, a stabilizzare il mercato comunitario.

All'interno della Comunità ne risulta un equilibrio dei prezzi sufficientemente stabile.

Prelievi all'importazione (Regolamento (CEE) n. 805/68, art. 10)

Per i vitelli ed i bovini adulti è calcolato un prezzo all'importazione stabilito per ciascuno dei prodotti, menzionati nella tabella qui di seguito, in base ai corsi registrati sui mercati più rappresentativi dei paesi terzi (Regolamento (CEE) n. 1024/68). Inoltre, ed in certe condizioni, è calcolato un prezzo speciale all'importazione (Regolamento (CEE) n. 1026/68).

Qualora per uno di tali prodotti il prezzo all'importazione, maggiorato della incidenza del dazio doganale, sia inferiore al prezzo di orientamento, la differenza è compensata da un prelievo riscosso all'importazione di tale prodotto nella Comunità. Questo prelievo è applicabile nella sua totalità quando la media del prezzo del prodotto in causa, costatato sui mercati rappresentativi della Comunità (Regolamento (CEE) n. 1027/68), si situa al disotto del prezzo di orientamento. Viene diminuito gradatamente se si costata che il prezzo di mercato è superiore al prezzo di orientamente.

I prelievi sono applicabili ai seguenti prodotti :

N° della tariffa doganale comune	Designazione delle merci
01.02 A II	**Animali vivi** della specie bovina delle specie domestiche, diversi dai riproduttori di razza pura a. vitelli b. altri : 1. vacche destinate alla macellazione immediata, la cui carne è destinata alla trasformazione 2. non nominati
02.01 A II a)	Carni commestibili della specie bovina domestica, fresche, refrigerate o congelate 1. fresche o refrigerate : aa) di vitello : 11. carcasse e mezzene 22. quarti anteriori e busti 33. quarti posteriori e selle bb) di bovini adulti : 11. carcasse, mezzene e quarti detti compensati 22. quarti anteriori 33. quarti posteriori cc) altre presentazioni di carni di vitello e di bovini adulti 11. pezzi non disossati 22. pezzi disossati 2. congelate : aa) carcasse, mezzene e quarti detti compensati bb) quarti anteriori cc) quarti posteriori dd) altre : 11. pezzi non disossati 22. pezzi disossati aaa) quarti anteriori, tagliati con un massimo di cinque pezzi e presentati in un unico blocco di congelazione, quarti detti compensati, presentati in due blocchi di congelazione, contenenti l'uno il quarto anteriore tagliato con un massimo di cinque pezzi e, l'altro, il quarto posteriore, escluso il filetto in un unico pezzo bbb) non denominati
02.06 C I	Carni commestibili della specie bovina domestica, salate o in salamoia, secche o affumicate a) non disossati b) disossati

Restituzioni all'esportazione (Regolamento (CEE) n. 805/68, art. 18)

Se il livello dei prezzi nella Comunità è più elevato che quello dei corsi e dei prezzi sul mercato mondiale, la differenza puo essere coperta da una restitutzione all'esportazione. Questa restituzione è la stessa per tutta la Comunità e puo essere differenziata secondo le destinazioni.

III. PREZZI SUL MERCATO INTERNO

In conformità all'art. 10 paragrafo 4 del Regolamento (CEE) n. 805/68 e all'art. 1 del Regolamento (CEE) n. 1027/68 la Commissione fissa ogni settimana un prezzo di mercato comunitario per i vitelli e per i bovini adulti. Questo prezzo è uguale alla media, ponderata con i coefficienti, fissati nell'allegato II del Regolamento (CEE) n. 1027/68, dei prezzi costatati sul o sui mercati rappresentativi di ciascuno Stato membro, riportati nell'allegato II dello stesso Regolamento. Questi prezzi di mercato sono uguali alla media, ponderata con i coefficienti di ponderazione citati nell'allegato II su citato, dei prezzi formatisi per le qualità di vitelli, di bovini adulti e delle rispettive carni, durante un periodo di sette giorni in questo Stato membro in un'identica fase del commercio all'ingrosso.

I prezzi di mercato costatati negli Stati membri si riferiscono a :

BELGIO : mercato : Anderlecht - Peso vivo

R.F.DI GERMANIA : mercati : 24 mercati - Peso vivo
(Aachen - Augsburg - Bochum - Braunschweig - Bremen - Dortmund - Duisburg - Düsseldorf - Essen - Frankfurt/Main - Gelsenkirchen - Hagen - Hamburg - Hannover - Karlsruhe - Kassel - Kiel - Köln - Mannheim - München - Nürnberg - Stuttgart - Wiesbaden - Wuppertal)

FRANCIA : mercato : La Villette - Peso morto (Poids net sur pied)

La conversione delle quotazioni peso morto in peso vivo è effettuata mediante i seguenti coefficienti di resa :

Bovini adulti :

Buoi	extra	58 %	Tori	extra	60 %	Vacche	extra 59 %
	1a qual.	55 %		1a qual.	56 %		1a qual. 54 %
	2a qual.	52 %					2a qual. 51 %
	3a qual.	49 %					3a qual. 47 %
Vitelli	extra	63 %					
	1a qual.	60 %					
	2a qual.	55 %					
	3a qual.	51 %					

ITALIA mercati :

a) zona eccedentaria : 7 mercati - Peso vivo
(Modena - Cremona - Firenze - Macerata - Padova - Reggio Emilia - Chivasso)

Per ottenere il prezzo sul mercato all'ingrosso di Firenze, alle quotaioni "franco azienda agricola" va aggiunto un ammontare correttore di 4,000 UC/100 kg, peso vivo.

b) zona deficitaria : Roma - Peso morto

Prima della conversione delle quotazioni peso morto in peso vivo, si rendono necessarie le seguenti correzioni :

Vitelloni	1a e 2a qual.	- 12,480 UC/100 kg
Buoi	1a e 2a qual.	- 7,840 UC/100 kg
Vacche	1a e 2a qual.	- 7,200 UC/100 kg
Vitelli	1a e 2a qual.	+ 7,360 UC/100 kg

Dopo la correzione si applicano i sottoindicati coefficienti di rendimento per la conversione in peso vivo :

Bovini adulti :

Vitelloni	1a qual.	58 %	Buoi	1a qual.	55 %	Vacche	1a qual. 55 %
	2a qual.	54 %		2a qual.	50 %		2a qual. 49 %
Vitelli	1a qual.	61 %					
	2a qual.	59 %					

Il prezzo medio ponderato si ottiene mediante l'applicazione delle seguenti percentuali di ponderazione :

a) 67 % per la zona eccedentaria
b) 33 % per la zona deficitaria

LUSSEMBURGO : mercati : Lussemburgo e Esch-sur-Alzette - Peso morto

La conversione peso morto in peso vivo della media aritmetica delle quotazioni dei due mercati è effettuata mediante l'aiuto dei seguenti coefficienti :

Bovini adulti :

Buoi, giovenche, tori, vacche : qual. AA : 55 %
qual. A : 53 %
qual. B : 52 %

Vitelli : 60 %

PAESI BASSI : mercati :

Bovini adulti : Rotterdam, 's Hertogenbosch, Zwolle - Peso morto
Vitelli : Barneveld, 's Hertogenbosch - Peso vivo

La conversione peso morto in peso vivo della media aritmetica delle quotazioni bovini adulti dei tre mercati è effettuata mediante l'applicazione dei seguenti coefficienti di resa :

Bovini adulti :

Bovini : extra : 62 %
1a qual. : 58 %
2a qual. : 56 %
3a qual. : 52 %

Tori : 57 %

Vacche destinate alla industria alimentare : 47 %

IV. PREZZI SUI MERCATI DEI PAESI TERZI

In conformità dell'art. 10 paragrafo 1 del Regolamento (CEE) n. 805/68 e all'art. 1 del Regolamento (CEE) n. 1024/68 la Commissione fissa ogni settimana un prezzo all'importazione per i vitelli ed i bovini adulti.

Il prezzo all'importazione dei vitelli è pari alla media, ponderata con i coefficienti fissati nell'allegato I del Regolamento (CEE) n. 1024/68 dei corsi dei vitelli registrati per le diverse qualità sui mercati più rappresentativi della Danimarca.

Il prezzo all'importazione dei bovini adulti è pari alla media, ponderata con i coefficienti fissati nell'allegato II del Regolamento (CEE) n. 1024/68, dei corsi dei bovini adulti registrati per le diverse qualità sui mercati rappresentativi dei paesi terzi. Il corso dei bovini adulti di ciascuno dei paesi terzi riportato qui sopra è pari alla media aritmetica dei corsi delle qualità rappresentative di questo paese terzo. In seguito, questi prezzi sono aumentati dagli importi forfettari.

I prezzi di mercato costatati nei paesi terzi si riferiscono a :

DANIMARCA : quotazioni di :
a) OXEXPORT = Landbrugets Kvaeg og Ködsalg
b) D L K = Danske Landbrugeres Kreatursalgsforeninger
c) A K = Samvirkende Danske Andels Kreatureksportforeninger

INGHILTERRA E GALLES : 64 mercati

AUSTRIA : mercato di Vienna

IRLANDA : mercato di Dublino

RUNDVLEES

Toelichting op de in deze publicatie voorkomende prijzen voor rundvlees (vastgestelde prijzen en marktprijzen) en invoerheffingen.

INLEIDING

Bij Verordening nr. 14/64/EEG van 5.2.1964 (Publikatieblad nr. 34 dd 27.2.1964) werd bepaald dat de gemeenschappelijke ordening van de markten in de sector rundvlees met ingang van 1964 geleidelijk tot stand zou worden gebracht en dat de aldus tot stand gebrachte marktordening hoofdzakelijk een stelsel van douanerechten en eventueel van heffingen omvat, die van toepassing zijn op het handelsverkeer tussen de Lid-Staten onderling, alsmede tussen de Lid-Staten en derde landen.

Deze gemeenschappelijke ordening, die tot stand kwam bij Verordening (EEG) nr. 805/68 van 27 juni 1968 houdende de gemeenschappelijke ordening der markten in de sector rundvlees (Publikatieblad dd 28.6.1968, 11e jaargang, nr. L 148), trad op 29 juli 1968 in werking en bevat o.a. de prijsregeling (oriëntatieprijzen en interventiemaatregelen), alsmede de regeling van het handelsverkeer ten opzichte van derde landen (invoerheffingen en restituties bij uitvoer).

I. PRIJSREGELING (Verordening (EEG) nr. 805/68 Art. 2 t/m 8)

A. Vastgestelde prijzen

Overeenkomstig Art. 3 van Verordening (EEG) nr. 805/68 worden jaarlijks vóór 1 augustus voor het daaropvolgende verkoopseizoen, dat aanvangt op de eerste maandag van april en eindigt op de dag vóór deze dag van het daarop volgende jaar een oriëntatieprijs voor kalveren en een oriëntatieprijs voor volwassen runderen vastgesteld.

Worden beschouwd als kalveren : levende runderen, huisdieren, waarvan het levend gewicht 220 kilogram of minder bedraagt en die nog geen enkele tand van het vast gebit hebben. Worden beschouwd als volwassen runderen: de andere levende runderen, huisdieren, met uitzondering van fokdieren van zuiver ras. Bij de vaststelling van de oriëntatieprijzen wordt inzonderheid rekening gehouden met de vooruitzichten voor de ontwikkeling van de produktie en het verbruik van rundvlees, de toestand op de markt voor melk en zuivelprodukten en de opgedane ervaring.

B. Interventiemaatregelen (Verordening (EEG) nr. 805/68 art. 5 t/m 8)

Ten einde een aanzienlijke daling der prijzen te vermijden of te beperken, kunnen de volgende interventiemaatregelen worden genomen :

1. Steunverlening aan de particuliere opslag,
2. Aankopen door de interventiebureaus.

II. REGELING VAN HET HANDELSVERKEER MET DERDE LANDEN (Verordening (EEG) nr. 805/68 art. 9 t/m 21)

De gemeenschappelijke markt in de sector rundvlees maakte het noodzakelijk, dat naast de eventueel te nemen interventiemaatregelen, het handelsverkeer met derde landen werd geregeld. Deze regeling bestaat uit een stelsel van douanerechten en heffingen bij invoer en restituties bij uitvoer, die, in beginsel, tot stabilisatie van de gemeenschappelijke markt kan bijdragen. Hierdoor wordt bereikt, dat de prijzen binnen de Gemeenschap op een betrekkelijk stabiel niveau kunnen worden gehandhaafd.

Heffingen bij invoer (Verordening (EEG) nr. 805/68, Art. 10)

Voor kalveren en volwassen runderen wordt een prijs bij invoer berekend die voor elk van de produkten vermeld in de volgende tabel wordt vastgesteld aan de hand van de noteringen op de meest representatieve markten van derde landen (Verordening (EEG) nr. 1024/68). Bovendien wordt, in bepaalde omstandigheden, een bijzondere prijs bij invoer berekend (Verordening (EEG) nr. 1026/68). Wanneer de prijs bij

invoer, verhoogd met het douanerecht, voor een van deze produkten beneden de orientatieprijs ligt, wordt het verschil overbrugd door een bij invoer van dit produkt in de Gemeenschap toe te passen heffing, met dien verstande dat, indien de gemiddelde prijs op de representatieve markten van de Gemeenschap (Verordening (EEG) nr. 1027/68) lager is dan de oriëntatieprijs, de heffing in zijn geheel wordt toegepast en geleidelijk wordt verlaagd naarmate de marktprijs meer boven de oriëntatieprijs ligt.

De heffingen worden berekend voor onderstaande tariefposten :

Nr. van het gemeenschappelijk douanetarief	Omschrijving
01.02 A II	Levende runderen, huisdieren, ander dan fokdieren van zuiver ras a. kalveren b. andere : 1. slachtkoeien, bestemd om onmiddellijk te worden geslacht en waarvan het vlees bestemd is voor industriële verwerking 2. overige
02.01 A II a)	Eetbaar vlees van runderen, van huisdieren, vers, gekoeld of bevroren 1. vers en gekoeld : aa) van kalveren : 11. hele dieren en halve dieren 22. voorvoeten en voorspannen 33. achtervoeten en achterspannen bb) van volwassen runderen : 11. hele dieren, halve dieren en zogenoemde "compensated quarters" 22. voorvoeten 33. achtervoeten cc) andere aanbiedingsvormen van vlees en kalveren en van volwassen runderen : 11. delen, met been 22. delen, zonder been 2. bevroren : aa) hele dieren, halve dieren en zogenoemde "compensated quarters" bb) voorvoeten cc) achtervoeten dd) andere : 11. delen, met been 22. delen, zonder been aaa) voorvoeten, verdeeld in ten hoogste vijf delen en in de vorm van een enkel vriesblok aangeboden, zogenoemde "compensated quarters" in de vorm van twee vriesblokken aangeboden, waarbij het ene blok de voorvoet, verdeeld in ten hoogste vijf delen, omvat en het andere blok de achtervoet, zonder de filet, in een enkel deel bbb) overige
02.06 C I	Eetbaar vlees van runderen, van huisdieren, gezouten, gepekeld, gedroogd of gerookt a) met been b) zonder been

Restituties bij uitvoer (Verordening (EEG) nr. 805/68, Art. 18)

Indien het prijspeil in de Gemeenschap hoger ligt dan de noteringen of de prijzen op de wereldmarkt, kan dit verschil voor de desbetreffende produkten overbrugd worden door een restitutie bij de uitvoer. Deze restitutie is gelijk voor de gehele Gemeenschap en kan naar gelang van de bestemming gedifferentieerd worden.

III. PRIJZEN OP DE BINNENLANDSE MARKT

Overeenkomstig art. 10, lid 4 van Verordening (EEG) nr. 805/68 en overeenkomstig art. 1 van Verordening (EEG) nr. 1027/68 stelt de Commissie elke week een communautaire marktprijs vast voor kalveren en voor volwassen runderen. Deze prijs is gelijk aan het met de in bijlage I van Verordening (EEG) nr. 1027/68 vastgestelde wegings-coëfficiënten gewogen gemiddelde, van de prijzen geconstateerd op de representatieve markten, genoemd in bijlage II van dezelfde Verordening. Bedoelde marktprijzen vormen het gewogen gemiddelde, berekend aan de hand van de in voornoemde bijlage II vermelde wegingscoëfficiënten, van de prijzen voor de kwaliteiten kalveren of volwassen runderen of het vlees van deze dieren, die gedurende een periode van zeven dagen in iedere Lid-Staat in hetzelfde stadium van de groothandel tot stand zijn gekomen.

De marktprijzen voor de Lid-Staten hebben betrekking op :

BELGIE : Markt : Anderlecht - Levend gewicht

DUITSLAND : Markten : 24 markten - Levend gewicht
(Aachen - Augsburg - Bochum - Braunschweig - Bremen - Dortmund - Duisburg - Düsseldorf - Essen - Frankfurt/Main - Gelsenkirchen - Hagen - Hamburg - Hannover - Karlsruhe - Kassel - Kiel - Köln - Mannheim - München - Nürnberg - Stuttgart - Wiesbaden - Wuppertal)

FRANKRIJK : Markt : La Villette - Geslacht gewicht (Poids net sur pied)
De omrekening van geslacht gewicht op levend gewicht heeft plaats aan de hand van de volgende coëfficiënten :

Volwassen runderen :

Ossen :	extra	: 58 %	Stieren :	extra	: 60 %	Koeien :	extra : 59 %
	1e kwal.	: 55 %		1e kwal.	: 56 %		1e kwal.: 54 %
	2e kwal.	: 52 %					2e kwal.: 51 %
	3e kwal.	: 49 %					3e kwal.: 47 %
Kalveren:	extra	: 63 %					
	1e kwal.	: 60 %					
	2e kwal.	: 55 %					
	3e kwal.	: 51 %					

ITALIE : Markten :

a) Overschotgebied : 7 markten - Levend gewicht
(Modena - Cremona - Firenze - Macerata - Padova - Reggio Emilia - Chivasso)

Ter verkrijging van de prijs op de groothandelsmarkt van Firenze telt men bij de noteringen "af-boerderij", een correctie-bedrag van 4 rekeneenheden per 100 kg levend gewicht op.

b) Tekortgebied : Roma - Geslacht gewicht

De omrekening van geslacht gewicht op levend gewicht heeft plaats na toepassing van de volgende correcties :

Vitelloni	: 1e en 2e kwaliteit	: - 12,480 RE/100 kg
Ossen	: 1e en 2e kwaliteit	: - 7,840 RE/100 kg
Koeien	: 1e en 2e kwaliteit	: - 7,200 RE/100 kg
Vitelli	: 1e en 2e kwaliteit	: + 7,360 RE/100 kg

Vervolgens worden volgende coëfficiënten toegepast :

Volwassen runderen:

Vitelloni :	1e kwal. :	58 %	Ossen :	1e kwal. :	55 %	Koeien :	1e kwal. : 55 %
	2e kwal. :	54 %		2e kwal. :	50 %		2e kwal. : 49 %

Kalveren :		
Vitelli	: 1e kwal. :	61 %
	2e kwal. :	59 %

De gewogen gemiddelde prijs wordt verkregen door de onder a) verkregen prijzen te wegen met 67 % en de onder b) verkregen prijzen met 33 %.

LUXEMBURG : Markten : Luxemburg en Esch s/Alzette - Geslacht gewicht.

Het rekenkundig gemiddelde van de op de twee markten genoteerde prijzen wordt van geslacht gewicht naar levend gewicht omgerekend aan de hand van de volgende coëfficiënten :

Volwassen runderen :

Ossen, vaarzen, stieren, koeien :	kwal. AA	: 55 %
	kwal. A	: 53 %
	kwal. B	: 52 %

Kalveren : 60 %

NEDERLAND : Markten :

Volwassen runderen : Rotterdam - 's-Hertogenbosch - Zwolle : geslacht gewicht

Kalveren : Barneveld - 's-Hertogenbosch : levend gewicht

Het rekenkundig gemiddelde van de op de drie markten genoteerde prijzen voor volwassen runderen wordt van geslacht gewicht naar levend gewicht omgerekend aan de hand van de volgende coëfficiënten :

Volwassen runderen :

Slachtrunderen :	extra	: 62 %
	1e kwal.	: 58 %
	2e kwal.	: 56 %
	3e kwal.	: 52 %
Vette stieren :		57 %
Worstkoeien :		47 %

IV. PRIJZEN OP DE MARKTEN VAN DERDE LANDEN

Overeenkomstig art. 10, lid 1, van Verordening (EEG) nr. 805/68 en overeenkomstig art. 1 van Verordening (EEG) nr. 1024/68 stelt de Commissie elke week een prijs bij invoer vast voor kalveren en voor volwassen runderen.

Voor kalveren is deze prijs gelijk aan het met de in bijlage I van Verordening (EEG) nr. 1024/68 vastgestelde coëfficiënten gewogen gemiddelde van de noteringen van de kwaliteiten, die op de meest representatieve markten van Denemarken werden waargenomen.

Voor volwassen runderen is deze prijs gelijk aan het met de in bijlage II van Verordening (EEG) nr. 1024/68 vastgestelde coëfficiënten gewogen gemiddelde van de - rekenkundig gemiddelde - noteringen van de representatieve kwaliteiten, die op de meest representatieve markten van derde landen werden waargenomen. Deze prijzen worden vervolgens verhoogd met forfaitaire bedragen.

De marktprijzen voor de derde landen hebben betrekking op :

DENEMARKEN : noteringen van :

a) OXEXPORT = Landbrugets Kvaeg og Ködsalg
b) D L K = Danske Landbrugeres Kreatursalgsforeninger
c) A K = Samvirkende Danske Andels Kreatureksportforeninger

ENGELAND EN WALES: 64 markten

OOSTENRIJK : markt van Wenen

IERLAND : markt van Dublin

PRIX D'ORIENTATION
ORIENTIERUNGSPREISE
PREZZI DI ORIENTAMENTO
ORIENTATIEPRIJZEN

VIANDE BOVINE
RINDFLEISCH
CARNE BOVINA
RUNDVLEES

UC/RE/100 kg PVI

	GROS BOVINS - AUSGEWACHSENE RINDER BOVINI ADULTI - VOLWASSEN RUNDEREN	VEAUX - KALBER VITELLI - KALVEREN
29.7.1968 - 7.12.1969	68,000	91,500
8.12.1969 - 31.7.1970	68,000	91,500
1.8.1970 -	68,000	91,500

BOVINS VIVANTS	PRIX DE MARCHE	PAYS DE LA C.E.E.	VIANDE BOVINE
LEBENDE RINDER	MARKTPREISE	E.W.G.-LÄNDER	RINDFLEISCH.
BOVINI VIVI	PREZZI DI MERCATO	PAESE DELLA CEE	CARNE BOVINA
LEVENDE RUNDEREN	MARKTPRIJZEN	E.E.G.-LANDEN	RUNDVLEES

100 Kg-PVI

Marchés Märkte Mercati Markten	Cl. commercialisées Handelsklassen Cl.commercializzate Handelsklassen	%		1970			1971						
				OCT	NOV	DEC	JAN	FEV	MAR	AVR	MAI	JUN	JUL
BELGIQUE/BELGIE													
Prix d'orientation - Orientatieprijs			Fb	3400,0									
ANDERLECHT	Boeufs - Ossen 60%	7	Fb	4230,6	4280,0	4254,8	4383,9	4337,5					
	Génisses-Vaarzen 60%	11	Fb	4287,1	4140,0	4054,8	4122,6	4075,0					
	Boeufs - Ossen 55%	8	Fb	3519,4	3550,0	3504,8	3745,2	3730,4					
	Génisses-Vaarzen 55%	13	Fb	3337,1	3268,3	3254,8	3461,3	3450,0					
	Taureaux - Stieren 60%	10	Fb	4388,7	4338,3	4327,4	4490,3	4314,3					
	55%	13	Fb	3680,6	3688,3	3632,3	3829,0	3696,4					
	Vaches-Koeien 55%	10	Fb	3293,5	3240,0	3109,7	3204,8	3242,9					
	50%	21	Fb	2483,9	2490,0	2404,8	2554,8	2635,7					
	Bétail de fabricat. Fabricatievee	7	Fb	2054,8	2065,0	1987,1	2209,7	2300,0					
Moyenne pondérée toutes classes		100	Fb	3395,3	3368,6	3307,4	3468,4	3449,6					
Gewogen gemiddelde alle klassen			UC-RE	67,905	67,373	66,148	69,368	68,991					
DEUTSCHLAND (BR)													
Orientierungspreis			DM	248,88									
Ø DER 24 MÄRKTE	Ochsen Kl. A	2,4	DM	268,84	269,43	280,57	279,17	275,01					
	Kl. B	0,6	DM	250,38	249,00	249,33	254,54	257,23					
	Färsen Kl. A	13,9	DM	247,45	242,85	243,44	244,92	246,51					
	Kl. B	4,1	DM	231,38	226,20	226,52	229,88	230,30					
	Kl. C	0,6	DM	205,38	201,51	200,89	205,32	204,16					
	Bullen Kl. A	24,4	DM	286,10	289,41	289,33	288,64	287,24					
	Kl. B	9,2	DM	264,22	267,42	268,26	269,00	267,74					
	Kl. C	1,0	DM	232,71	235,57	232,59	236,26	231,63					
	Kühe Kl. A	7,9	DM	222,70	219,17	220,50	221,59	223,41					
	Kl. B	22,4	DM	202,08	198,07	197,72	201,18	204,40					
	Kl. C	12,0	DM	178,07	172,90	173,26	177,05	182,88					
	Kl. D	1,5	DM	143,62	141,37	140,30	145,16	149,45					
Gewogener Durchschnitt aller Klassen (1)		100	DM	235,89	234,32	234,77	236,46	237,81					
			RE	64,451	64,023	64,145	64,607	64,976					
FRANCE													
Prix d'orientation			Ff	377,68									
LA VILLETTE	Boeufs Extra	15	Ff	459,30	463,01	466,23	472,64	462,82					
	1e qual.	21	Ff	373,84	368,04	370,54	385,44	390,78					
	2e qual.	3	Ff	327,92	321,08	321,90	333,12	335,16					
	3e qual.	2	Ff	224,85	229,32	230,85	238,36	249,73					
	Taureaux Extra	1	Ff	412,37	415,82	414,68	413,79	408,94					
	1e qual.	2	Ff	347,20	350,60	353,65	353,56	352,80					
	Vaches Extra	12	Ff	502,49	509,80	515,56	529,93	530,71					
	1e qual.	12	Ff	353,23	357,59	361,12	370,49	365,41					
	2e qual.	23	Ff	283,26	278,80	280,81	290,35	292,67					
	3e qual.	9	Ff	215,67	219,96	221,43	228,63	240,12					
Moyenne pondérée toutes classes		100	Ff	360,05	360,14	362,96	373,22	374,14					
			UC	65,423	64,840	65,349	67,196	67,361					

(1) Voir foot-note page 72 / Siehe Fußnote Seite 72 / Vedi nota pag. 72 / Zie voetnota blz. 72.

BOVINS VIVANTS
LEBENDE RINDER
BOVINI VIVI
LEVENDE RUNDEREN

PRIX DE MARCHE
MARKTPREISE
PREZZI DI MERCATO
MARKTPRIJZEN

PAYS DE LA C.E.E.
E.W.G.-LÄNDER
PAESE DELLA CEE
E.E.G.-LANDEN

VIANDE BOVINE
RINDFLEISCH.
CARNE BOVINA
RUNDVLEES

100 Kg-PVI

Marchés / Märkte / Mercati / Markten	Cl. commercialisées / Handelsklassen / Cl.commercializzate / Handelsklassen	%		1 9 7 1									
				JAN		FEV				MAR			
				15-21	22 - 28	29 - 4	5 - 11	12 - 18	19 - 25	26 - 4	5 - 11	12 - 18	19 - 25
BELGIQUE/BELGIE													
Prix d'orientation - Orientatieprijs			Fb	3400,0									
ANDERLECHT	Boeufs - Ossen 60%	7	Fb	4400,0	4400,0	4350,0	4300,0	4300,0	4400,0	4350,0	4400,0		
	Génisses-Vaarzen60%	11	Fb	4100,0	4100,0	4100,0	4050,0	4050,0	4100,0	4100,0	4100,0		
	Boeufs - Ossen 55%	8	Fb	3750,0	3750,0	3700,0	3700,0	3700,0	3800,0	3750,0	3800,0		
	Génisses-Vaarzen55%	13	Fb	3450,0	3450,0	3450,0	3450,0	3450,0	3450,0	3450,0	3450,0		
	Taureaux - Stieren 60%	10	Fb	4450,0	4450,0	4400,0	4300,0	4300,0	4300,0	4300,0	4300,0		
	55%	13	Fb	3800,0	3800,0	3750,0	3700,0	3700,0	3700,0	3600,0	3600,0		
	Vaches-Koeien 55%	10	Fb	3150,0	3250,0	3250,0	3200,0	3200,0	3300,0	3300,0	3400,0		
	50%	21	Fb	2500,0	2600,0	2600,0	2600,0	2600,0	2700,0	2700,0	2750,0		
	Bétail de fabricat. / Fabricatievee	7	Fb	2200,0	2300,0	2300,0	2300,0	2300,0	2300,0	2300,0	2300,0		
Moyenne pondérée toutes classes		100	Fb	3440,5	3478,5	3459,5	3429,0	3429,0	3480,5	3460,0	3488,0		
Gewogen gemiddelde alle klassen			UC-RE	68,810	69,570	69,190	68,580	68,580	69,610	69,200	69,760		
DEUTSCHLAND (BR)													
Orientierungspreis			DM	248,88									
Ø DER 24 MÄRKTE	Ochsen Kl. A	2,4	DM	282,50	277,50	275,40	275,10	278,40	269,90	278,30	281,10		
	Kl. B	0,6	DM	252,50	253,40	253,30	257,50	258,10	258,70	256,40	258,60		
	Färsen Kl. A	13,9	DM	244,70	243,40	242,80	245,20	247,80	247,40	249,40	250,30		
	Kl. B	4,1	DM	231,70	226,60	226,40	228,40	231,00	231,80	234,80	234,90		
	Kl. C	0,6	DM	201,10	210,90	199,00	197,20	201,20	214,10	211,00	210,00		
	Bullen Kl. A	24,4	DM	288,30	287,10	286,20	286,30	287,70	287,60	288,90	288,30		
	Kl. B	9,2	DM	270,10	266,00	263,40	267,60	268,50	268,40	270,50	271,50		
	Kl. C	1,0	DM	236,80	238,60	223,80	238,10	237,90	250,90	242,00	239,10		
	Kühe Kl. A	7,9	DM	221,00	219,70	218,90	221,10	225,00	225,00	227,40	228,90		
	Kl. B	22,4	DM	201,30	198,10	197,70	201,70	206,10	206,70	210,30	211,90		
	Kl. C	12,0	DM	178,60	174,30	175,70	181,90	184,70	183,10	190,00	190,60		
	Kl. D	1,5	DM	144,20	141,20	143,40	147,60	151,60	149,90	155,80	159,80		
Gewogener Durchschnitt aller Klassen (1)		100	DM	236,72	234,24	233,47	236,33	239,01	238,88	241,78	242,51		
			RE	64,678	64,001	63,790	64,570	65,304	65,267	66,061	66,260		
FRANCE													
Prix d'orientation			Ff	377,68									
LA VILLETTE	Boeufs Extra	15	Ff	475,60	469,22	464,00	462,84	464,00	461,68	461,10	464,00		
	1e qual.	21	Ff	386,10	389,40	388,30	389,40	392,15	391,60	392,15	396,00		
	2e qual.	3	Ff	333,84	334,88	334,88	334,88	334,88	334,88	337,48	343,20		
	3e qual.	2	Ff	237,65	245,00	245,00	245,00	249,90	254,80	254,80	254,80		
	Taureaux Extra	1	Ff	415,20	414,00	410,40	409,20	409,20	408,00	408,00	408,00		
	1e qual.	2	Ff	354,48	352,80	352,80	352,80	352,80	352,80	352,80	352,80		
	Vaches Extra	12	Ff	531,00	531,00	531,00	529,82	531,00	531,00	531,00	531,00		
	1e qual.	12	Ff	372,60	368,28	367,20	365,04	366,12	363,96	365,58	371,52		
	2e qual.	23	Ff	290,70	290,70	290,70	287,64	293,25	295,80	298,35	306,51		
	3e qual.	9	Ff	227,95	235,00	235,00	235,00	242,05	244,40	244,40	244,40		
Moyenne pondérée toutes classes		100	Ff	374,24	374,22	373,04	371,99	375,03	375,19	376,08	380,08		
			UC	67,379	67,377	67,164	66,974	67,522	67,551	67,711	68,432		

(1) Voir foot -note page 72 / Siehe Fussnote Seite 72 / Vedi nota pag 72 / Zie voet nota blz. 72.

BOVINS VIVANTS
LEBENDE RINDER
BOVINI VIVI
LEVENDE RUNDEREN

PRIX DE MARCHE
MARKTPREISE
PREZZI DI MERCATO
MARKTPRIJZEN

PAYS DE LA C.E.E.
EWG-LÄNDER
PAESI DELLA CEE
E.E.G.-LANDEN

VIANDE BOVINE
RINDFLEISCH
CARNE BOVINA
RUNDVLEES

100 Kg-PVI

Marchés / Märkte / Mercati / Markten	Cl. commercialisées / Handelsklassen / Cl.commercializzate / Handelsklassen		%		1970			1971						
					OCT	NOV	DEC	JAN	FEV	MAR	AVR	MAI	JUN	JUL
ITALIA														
Prezzo di orientamento				Lit	42.500									
Ø FIRENZE, MACERATA, PADOVA, REGGIO-EMILIA e ROMA	Vitelloni	1a qual.	27	Lit	61.013	60.724	60.377	60.480	59.818					
		2a qual.	22	Lit	54.086	54.045	53.622	53.657	53.013					
Ø CHIVASSO, MODENA e ROMA	Buoi	1a qual.	7	Lit	52,506	51,668	51.803	51.443	50,970					
		2a qual.	11	Lit	43.667	43.667	43.667	43.560	43.337					
Ø CREMONA, MODENA, MACERATA e ROMA	Vacche	1a qual.	8	Lit	43.737	42.543	42.024	41.804	41.439					
		2a qual.	15	Lit	32.987	31.471	31.165	31.557	31.422					
Ø CHIVASSO e CREMONA		3a qual.	10	Lit	21.427	21.108	21.992	22.750	23.321					
Media ponderata tutte classi			100	Lit	47.441	46.940	46.764	46.880	46.509					
				UC	75,906	75,105	74,822	75,007	74,415					
LUXEMBOURG														
Prix d'orientation				Flux	3400,0									
Ø LUXEMBOURG-ESCH-ALZETTE	Boeufs, génisses, taureaux	Cl.AA	65	Flux	3495,9	3521,6	3646,9	3650,6	3637,0					
		Cl.A	11	Flux	2877,1	2918,5	3035,4	2989,9	3081,6					
		Cl.B	1	Flux	2701,5	2706,2	2719,1	2670,5	2622,3					
	Vaches	Cl.AA	3	Flux	3255,3	3299,7	3324,4	3293,0	3334,5					
		Cl.A	14	Flux	2811,7	2837,0	2880,0	2834,5	2850,6					
		Cl.B	6	Flux	2591,7	2570,0	2636,4	2648,4	2650,1					
Moyenne pondérée toutes classes			100	Flux	3262,6	3287,5	3392,7	3383,0	3387,4					
				UC	65,252	65,750	67,854	67,660	67,747					
NEDERLAND														
Orientatieprijs				Fl	246,16									
Ø ROTTERDAM-'S HERTOGENBOSCH-ZWOLLE	Slachtrunderen	Extra	10	Fl	299,74	300,00	302,43	308,02	314,41					
		1eKwal.	40	Fl	245,75	244,48	246,70	252,92	262,20					
		2eKwal.	32	Fl	209,84	208,41	210,26	215,30	224,21					
		3eKwal.	10	Fl	179,95	177,86	177,41	182,03	190,82					
	Vette stieren		3	Fl	262,94	263,85	265,74	269,36	270,40					
	Worstkoeien		5	Fl	153,67	149,84	151,53	156,72	165,15					
Gewogen gemiddelde alle klassen			100	Fl	228,99	227,68	229,50	234,99	243,52					
				RE	63,257	62,895	63,396	64,194	67,270					

BOVINS VIVANTS
LEBENDE RINDER
BOVINI VIVI
LEVENDE RUNDEREN

PRIX DE MARCHE
MARKTPREISE
PREZZI DI MERCATO
MARKTPRIJZEN

PAYS DE LA C.E.E.
EWG-LANDER
PAESI DELLA CEE
E.E.G.-LANDEN

VIANDE BOVINE
RINDFLEISCH
CARNE BOVINA
RUNDVLEES

100 Kg-PVI

Marchés / Märkte / Mercati / Markten	Cl. commercialisées / Handelsklassen / Cl.commercializzate / Handelsklassen		%		1 9 7 1									
					JAN		FEV				MAR			
					15 - 21	22 - 28	29 - 4	5 - 11	12 - 18	19 - 25	26 - 4	5 - 11	12 - 18	19 - 25
ITALIA														
Prezzo di orientamento				Lit	42.500									
Ø FIRENZE, MACERATA, PADOVA, REGGIO-EMILIA e ROMA	Vitelloni	1a qual.	27	Lit	60.646	59.845	59.928	59.928	59.761	59.761	59.677	59.426		
		2a qual.	22	Lit	53.806	53.031	53.073	53.073	52.989	52.989	52.905	52.821		
Ø CHIVASSO, MODENA e ROMA	Buoi	1a qual.	7	Lit	51.333	50.970	50.970	50.970	50.970	50.970	50.970	50.970		
		2a qual.	11	Lit	43.667	43.337	43.337	43.337	43.337	43.337	43.337	43.337		
Ø CREMONA, MODENA, MACERATA e ROMA	Vacche	1a qual.	8	Lit	41.648	41.062	41.174	41.174	41.397	41.760	41.760	42.458		
		2a qual.	15	Lit	31.650	31.103	31.215	31.215	31.327	31.650	31.873	32.420		
Ø CHIVASSO e CREMONA		3a qual.	10	Lit	22.750	22.750	22.750	22.750	23.750	23.500	24.000	24.000		
Media ponderata tutte classi			100	Lit	49.963	46.385	46.443	46.443	46.514	46.566	46.609	46.660		
				UC	75,140	74,216	74,308	74,308	74,422	74,506	74,574	74,656		
LUXEMBOURG														
Prix d'orientation				Flux	3400,0									
Ø LUXEMBOURG-ESCH-ALZETTE	Boeufs, génisses, taureaux	Cl.AA	65	Flux	3665,8	3660,3	3624,5	3632,8	3643,8	3624,5	3676,8	3665,8		
		Cl.A	11	Flux	3074,0	2862,0	3021,0	3021,0	3127,0	3180,0	2968,0	2968,0		
		Cl.B	1	Flux	2704,0	2600,0	2600,0	2600,0	2600,0	2600,0	2808,0	2808,0		
	Vaches	Cl.AA	3	Flux	3360,5	3239,5	3316,5	3327,5	3302,8	3385,3	3330,3	3454,0		
		Cl.A	14	Flux	2811,7	2811,7	2862,0	2822,3	2864,7	2819,6	2941,5	2923,0		
		Cl.B	6	Flux	2646,8	2667,6	2584,4	2613,0	2652,0	2714,4	2670,2	2657,2		
Moyenne pondérée toutes classes			100	Flux	3401,2	3370,9	3369,5	3371,3	3397,7	3390,9	3416,4	3409,6		
				UC	68,023	67,147	67,389	67,426	67,953	67,818	68,328	68,191		
NEDERLAND														
Orientatieprijs				Fl	246,16									
Ø ROTTERDAM-'S HERTOGENBOSCH-ZWOLLE	Slachtrunderen	Extra	10	Fl	305,25	308,35	309,79	312,69	316,20	316,20	316,20	322,19		
		1eKwal.	40	Fl	249,59	254,04	256,94	260,61	264,09	264,09	264,09	270,28		
		2eKwal.	32	Fl	212,24	214,48	217,28	221,95	226,24	227,36	226,61	233,33		
		3eKwal.	10	Fl	179,75	182,17	184,77	188,59	192,57	193,79	193,09	199,16		
	Vette stieren		3	Fl	268,85	268,85	269,23	270,18	269,99	271,32	271,32	273,60		
	Worstkoeien		5	Fl	155,26	157,14	158,70	162,93	166,69	168,10	168,42	173,43		
Gewogen gemiddelde alle klassen			100	Fl	232,08	235,22	237,77	241,65	245,35	245,94	245,64	251,79		
				RE	64,111	64,979	65,683	66,753	67,775	67,938	67,857	69,556		

BOVINS VIVANTS
LEBENDE RINDER
BOVINI VIVI
LEVENDE RUNDEREN

PRIX DE MARCHE
MARKTPREISE
PREZZI DI MERCATO
MARKTPRIJZEN

PAYS TIERS
DRITTLÄNDER
PAESI TERZI
DERDE LANDEN

VIANDE BOVINE
RINDFLEISCH
CARNE BOVINA
RUNDVLEES

PVI

Marchés Märkte Mercati Markten	Cl. commercialisées Handelsklassen Cl. commercializzato Handeleklassen			1970			1971						
				OCT	NOV	DEC	JAN	FEV	MAR	AVR	MAI	JUN	JUL
D A N M A R K													
Ø EXEXPORT, AK, DLK	Stude	Prima	öre/kg	379,35	365,00	365,00	370,48	375,00					
		1. Kl.	öre/kg	369,35	355,00	355,00	357,98	362,50					
		2. Kl.	öre/kg	356,85	342,50	342,50	342,98	347,50					
	Kvier	Prima	öre/kg	382,74	379,00	373,47	371,37	366,96					
		1. Kl.	öre/kg	367,82	364,00	358,47	356,37	351,96					
		2. Kl.	öre/kg	352,82	349,00	343,47	341,37	336,96					
	Køer m. Kalvetaender	Prima	öre/kg	320,89	320,33	315,73	315,48	319,02					
		1. Kl.	öre/kg	310,32	310,00	305,48	305,48	307,50					
	Køer	1. Kl.	öre/kg	291,45	290,00	285,48	285,48	291,07					
		2. Kl.	öre/kg	263,95	262,50	257,98	257,98	265,71					
		3. Kl.	öre/kg	233,39	232,50	230,24	230,48	240,36					
	Tyre	Prima	öre/kg	397,50	392,50	383,47	378,63	377,50					
		1. Kl.	öre/kg	382,42	377,50	368,47	363,63	362,50					
		2. Kl.	öre/kg	364,92	360,00	350,97	346,13	345,00					
Ø Arith.			öre/kg	340,99	335,70	331,12	330,28	332,11					
			UC-RE 100kg	45,464	44,760	44,149	44,037	44,281					
E N G L A N D + W A L E S													
Ø 64 MARKETS	Steers	Light	s.d./cwt L.p 1)	206.1,9	191.2,4	212.10,5	229.8,5	11,465 (1)					
		Medium	s.d./cwt L.p 1)	198.10,5	184.4,4	207,4.3	225.4,6	11,216					
		Heavy	s.d./cwt L.p 1)	195.8,1	180,0,4	200.2,7	222.0,4	11,124					
	Heifers	Light	s.d./cwt L.p 1)	194.7,7	179.6,4	201.0,0	222.5,8	11,110					
		Medium	s.d./cwt L.p 1)	192.5,8	177.8,0	198.1,5	219.7,4	10,990					
		Heavy	s.d./cwt L.p 1)	187.2,3	172.10,4	194.1,5	215.0,8	10,797					
	First qual.	Light	s.d./cwt L.p 1)	206.8,9	203.6,8	221.9,7	233.4,3	11,816					
		Heavy	s.d./cwt L.p 1)	207.9,3	195.9,2	214.4,6	229.2,7	11,537					
	Others	Light	s.d./cwt L.p 1)	196.3,1	189.6,0	205.11,6	223.8,5	11,557					
		Heavy	s.d./cwt L.p 1)	178.5,4	180.4,8	193.4,3	204.6,2	10,774					
	Fat cows		s.d./cwt L.p 1)	133.10,5	126.6,4	130.1,2	142.6,0	7,783					
Ø Arith.			s.d./cwt L.p 1)	190.8,9	180.1,6	198.1,9	215.2,9	10,924					
			UC-RE 100kg	45,055	42,549	46,808	50,843	51,608					
PRIX CORRIGES - BERICHTIGTER PREISE PREZZI CORRETTI - VERBETERDE PRIJZEN			s.d./cwt L.p 1)	186.11,1	176.6,3	194.2,4	210.11,3	10,706					
			UC-RE 100kg	44,154	41,698	45,871	49,826	50,576					

1) A partir de :/Ab :/A decorrere dal :/Vanaf: 15.2.1971

BOVINS VIVANTS
LEBENDE RINDER
BOVINI VIVI
LEVENDE RUNDEREN

PRIX DE MARCHE
MARKTPREISE
PREZZI DI MERCATO
MARKTPRIJZEN

PAYS TIERS
DRITTLÄNDER
PAESI TERZI
DERDE LANDEN

VIANDE BOVINE
RINDFLEISCH
CARNE BOVINA
RUNDVLEES

PVI

Marchés / Märkte / Mercati / Markten	Cl. commercialisées / Handelsklassen / Cl. commercializzato / Handelsklassen			1 9 7 1									
				JAN			FEV				MAR		
				15 - 21	22 - 28	29 - 4	5 - 11	12 - 18	19 - 25	26 - 4	5 - 11	12 - 18	19 - 25
D A N M A R K													
Ø EXEXPORT, AK, DLK	Stude	Prima	öre/kg	370,00	370,00	375,00	375,00	375,00	375,00	375,00	375,00		
		1. Kl.	öre/kg	357,50	357,50	362,50	362,50	362,50	362,50	362,50	362,50		
		2. Kl.	öre/kg	342,50	342,50	347,50	347,50	347,50	347,50	347,50	347,50		
	Kvier	Prima	öre/kg	372,50	372,50	372,50	367,50	367,50	362,50	367,50	372,50		
		1. Kl.	öre/kg	357,50	357,50	357,50	352,50	352,50	347,50	352,50	357,50		
		2. Kl.	öre/kg	342,50	342,50	342,50	337,50	337,50	332,50	337,50	342,50		
	Køer m. Kalvetaender	Prima	öre/kg	315,00	315,00	320,00	315,00	317,50	322,50	322,50	332,50		
		1. Kl.	öre/kg	305,00	305,00	310,00	305,00	305,00	310,00	310,00	320,00		
	Køer	1. Kl.	öre/kg	285,00	285,00	290,00	285,00	290,00	295,00	300,00	310,00		
		2. Kl.	öre/kg	257,50	257,50	262,50	260,00	265,00	270,00	275,00	285,00		
		3. Kl.	öre/kg	230,00	230,00	235,00	235,00	240,00	245,00	250,00	260,00		
	Tyre	Prima	öre/kg	377,50	377,50	377,50	377,50	377,50	377,50	377,50	377,50		
		1. Kl.	öre/kg	362,50	362,50	362,50	362,50	362,50	362,50	362,50	362,50		
		2. Kl.	öre/kg	345,00	345,00	345,00	345,00	345,00	345,00	345,00	345,00		
Ø Arith.			öre/kg	330,00	330,00	332,86	330,54	331,79	332,50	334,64	339,29		
			UC-RE 100kg	44,000	44,000	44,381	44,071	44,238	44,333	44,619	45,238		
E N G L A N D + W A L E S													
Ø 64 MARKETS	Steers	Light	s.d. L.p 1) cwt	230.0	228.0	227.0	227.0	11,437 (1)	11,555	11,745	12,285		
		Medium	s.d. L.p 1) cwt	226.0	223.0	222.0	222.0	11,152	11,320	11,544	12,082		
		Heavy	s.d. L.p 1) cwt	223.0	221.0	220.0	220.0	11,033	11,259	11,474	12,062		
	Heifers	Light	s.d. L.p 1) cwt	223.0	221.0	220.0	220.0	11,078	11,190	11,401	11,909		
		Medium	s.d. L.p 1) cwt	220.0	218.0	216.0	218.0	11,007	11,047	11,280	11,735		
		Heavy	s.d. L.p 1) cwt	215.0	214.0	211.0	215.0	10,764	10,884	11,102	11,661		
	First qual.	Light	s.d. L.p 1) cwt	233.0	236.0	232.0	234.0	11,769	11,959	12,151	12,485		
		Heavy	s.d. L.p 1) cwt	230.0	234.0	229.0	229.0	10,855	12,240	11,806	12,430		
	Others	Light	s.d. L.p 1) cwt	225.0	227.0	228.0	228.0	11,416	11,854	11,768	11,904		
		Heavy	s.d. L.p 1) cwt	201.0	207.0	207.0	204.0	11,254	11,254	10,440	11,281		
	Fat cows		s.d. L.p 1) cwt	140.0	144.0	148.0	152.0	7,854	7,972	8,118	8,296		
Ø Arith.			s.d. L.p 1) cwt	215.1.09	215.8.72	214.6.54	215.4.37	10,874	11,139	11,166	11,648		
			UC-RE 100kg	50,807	50,957	50,678	50,871	51,371	52,623	52,750	55,027		
PRIX CORRIGES - BERICHTIGTER PREISE			s.d. L.p 1) cwt	210.9.47	211.4.95	210.3.05	211.0,68	10,657	10,916	10,943	11,415		
PREZZI CORRETTI - VERBETERDE PRIJZEN			UC-RE 100kg	49,791	49,938	49,664	49,854	50,344	51,571	51,695	53,926		

1) A partir de :/ Af:/A decorrere dal :/Vanaf: 15.2.1971

BOVINS VIVANTS
LEBENDE RINDER
BOVINI VIVI
LEVENDE RUNDEREN

PRIX DE MARCHE
MARKTPREISE
PREZZI DI MERCATO
MARKTPRIJZEN

PAYS TIERS
DRITTLÄNDER
PAESI TERZI
DERDE LANDEN

VIANDE BOVINE
RINDFLEISCH
CARNE BOVINA
RUNDVLEES

PVI

Marchés / Märkte / Mercati / Markten	Qualités / Qualitäten / Qualità / Kwaliteiten			1970 OCT	1970 NOV	1970 DEC	1971 JAN	1971 FEV	1971 MAR	1971 AVR	1971 MAI	1971 JUN	1971 JUL
E I R E													
DUBLIN	Heifers	Prime	s.d. £.p1) cwt	185.4,5	176.11,8	186.3,6	203.11,8	(1) 10,857					
		Secondary	s.d. £.p1) cwt	179.3,2	170.3,8	180.3,5	196.5,4	10,532					
		Cows	s.d. £.p1) cwt	163.6,1	154.1,0	157.7,0	174.3,8	9,362					
	Bullocks	Prime	s.d. £.p1) cwt	189.9,7	185.0,0	197.1,2	211.11,6	11,139					
		Secondary	s.d. £.p1) cwt	-	-	-	-	-					
	Cows	Choice beef	s.d. £.p1) cwt	142.9,9	141.8,8	140.0,0	142.6,0	7,338					
		Prime beef	s.d. £.p1) cwt	131.3,5	131.0,0	131.0,0	133.2,3	6,792					
		Secondary beef	s.d. £.p1) cwt	115.0,0	115.0,0	115.0,0	115.0,0	5,761					
		Others	s.d. £.p1) cwt	-	-	-	-	-					
Ø Arith.			s.d. £.p1) cwt	158.1,8	153.5,3	158.2,2	168.2,6	8,826					
			UC-RE 100kg	37,357	36,245	37,364	39,734	41,696					
O S T E R R E I C H													
WIEN	Kühe	Unter 500 kg	..OS/kg	13,167	12,578	12,267	12,279	12,375					
		Ueber 500 kg	..OS/kg	14,004	13,577	13,155	13,335	13,234					
	Ochsen	Unter 600 kg	..OS/kg	17,336	17,703	17,546	17,946	17,400					
		Ueber 600 kg	..OS/kg	14,420	17,817	17,601	17,515	17,329					
	Stiere	Unter 500 kg	..OS/kg	17,318	17,373	17,230	17,515	17,035					
		von 500-750 kg	..OS/kg	18,405	18,341	18,189	18,257	18,006					
		Ueber 750 kg	..OS/kg	18,717	18,459	18,425	18,545	18,299					
	Kalbinnen	Unter 450 kg	..OS/kg	17,115	16,984	17,184	16,837	16,553					
		Ueber 450 kg	..OS/kg	17,251	17,677	17,329	17,252	16,863					
Moyenne arithmétique / Arithmetischer Durchschnitt / Media aritmetica / Rekenkundig gemiddelde			..OS/kg	16,415	16,679	16,547	16,609	16,344					
			UC-RE 100kg	63,133	64,149	63,643	63,881	62,861					
PRIX CORRIGES - BERICHTIGTER PREISE			..OS/kg	13,485	12,988	12,866	12,923	12,302					
PREZZI CORRETTI - VERBETERDE PRIJZEN			UC-RE 100kg	51,863	49,954	49,484	49,704	47,315					

1) A partir de :/Ab :/A decorrere dal:/Vanaf : 15.2.1971

BOVINS VIVANTS
LEBENDE RINDER
BOVINI VIVI
LEVENDE RUNDEREN

PRIX DE MARCHE
MARKTPREISE
PREZZI DI MERCATO
MARKTPRIJZEN

PAYS TIERS
DRITTLÄNDER
PAESI TERZI
DERDE LANDEN

VIANDE BOVINE
RINDFLEISCH
CARNE BOVINA
RUNDVLEES

PVI

Marchés / Märkte / Mercati / Markten	Qualités / Qualitäten / Qualità / Kwaliteiten			1971									
				JAN		FEV				MAR			
				15 - 21	22 - 28	29 - 4	5 - 11	12 - 18	19 - 25	26 - 4	5 - 11	12 - 18	19 - 25
E I R E													
DUBLIN	Heifers	Prime	s.d. / £.p 1) cwt	201.0	209.9	213.9	216.6	(1) 10,875	10,875	11,075	11,125		
		Secondary	s.d. / £.p 1) cwt	193.0	203.0	206.6	211.0	10,600	10,450	10,800	10,825		
		Cows	s.d. / £.p 1) cwt	171.3	182.6	182.6	188.9	9,425	9,300	9,500	9,625		
	Bullocks	Prime	s.d. / £.p 1) cwt	209.0	216.6	217.5	220.0	11,250	11,250	11,300	11,300		
		Secondary	s.d. / £.p 1) cwt	-	-	-	-	-	-	-	-		
	Cows	Choice beef	s.d. / £.p 1) cwt	142.6	144.6	144.6	144.6	7,300	7,375	7,750	7,875		
		Prime beef	s.d. / £.p 1) cwt	133.0	135.0	135.0	135.0	6,750	6,800	7,025	7,025		
		Secondary beef	s.d. / £.p 1) cwt	115.0	115.0	115.0	115.0	5,750	5,750	5,850	5,850		
		Others	s.d. / £.p 1) cwt	-	-	-	-	-	-	-	-		
Ø Arith.			s.d. / £.p 1) cwt	166.5,57	172.3,85	173.6,43	175.9,85	8,850	8,829	9,043	9,089		
			UC-RE 100kg	39,321	40,704	40,991	41,531	41,809	41,710	42,721	42,938		
O S T E R R E I C H													
WIEN	Kühe	Unter 500 kg	OS/kg	12,480	12,110	12,150	12,480	12,380	12,320	12,550	12,560		
		Ueber 500 kg	OS/kg	13,280	13,280	13,050	13,360	13,190	13,110	13,580	13,390		
	Ochsen	Unter 600 kg	OS/kg	17,730	17,950	17,810	17,850	17,190	17,070	17,060	16,940		
		Ueber 600 kg	OS/kg	16,790	16,190	17,650	17,190	17,840	16,900	17,030	17,870		
	Stiere	Unter 500 kg	OS/kg	17,460	17,720	17,280	16,510	16,910	17,240	17,750	16,640		
		von 500-750 kg	OS/kg	18,220	18,190	18,040	18,050	18,060	17,930	17,910	18,210		
		Ueber 750 kg	OS/kg	18,430	18,550	18,330	18,590	18,060	18,210	18,340	18,020		
	Kalbinnen	Unter 450 kg	OS/kg	17,960	16,770	15,920	16,420	16,710	16,500	17,460	16,570		
		Ueber 450 kg	OS/kg	17,290	16,970	16,620	17,420	16,570	16,790	16,750	17,190		
Moyenne arithmétique Arithmetischer Durchschnitt Media aritmetica Rekenkundig gemiddelde			OS/kg	16,627	16,414	16,317	16,430	16,323	16,230	16,492	16,377		
			UC-RE 100kg	63,949	63,132	62,756	63,192	62,782	62,423	63,431	62,987		
PRIX CORRIGES - BERICHTIGTER PREISE			OS/kg	12,940	12,742	12,652	12,257	12,158	12,071	12,815	13,207		
PREZZI CORRETTI - VERBETERDE PRIJZEN			UC-RE 100kg	49,768	49,009	48,660	47,142	46,761	46,428	49,287	50,798		

1) A partir de :/Ab :/A decorrere dal :/Vanaf: 15.2.1971

VEAUX VIVANTS
LEBENDE KALBER
VITELLI VIVI
LEVENDE KALVEREN

PRIX DE MARCHE
MARKTPREISE
PREZZI DI MERCATO
MARKTPRIJZEN

PAYS DE LA C.E.E.
EWG-LANDER
PAESI DELLA CEE
E.E.G.-LANDEN

VIANDE BOVINE
RINDFLEISCH
CARNE BOVINA
RUNDVLEES

100 Kg-PVI

Marchés / Märkte / Mercati / Markten	Qualités / Qualitäten / Qualità / Kwaliteiten	%		1970 OCT	1970 NOV	1970 DEC	1971 JAN	1971 FEV	1971 MAR	1971 AVR	1971 MAI	1971 JUN	1971 JUL
BELGIQUE-BELGIE													
Prix d'orientation - Orientatieprijs			Fb	4575,0									
ANDERLECHT	Extra blancs-bijz.goed	2	Fb	7232,3	7548,3	7741,9	7893,5	7642,9					
	Bons-goed	7	Fb	5983,9	6325,0	6519,4	6771,0	6585,7					
	Ordinaires-gewone	76	Fb	4974,2	5381,7	5664,5	5756,5	5483,9					
	Médiocres-middelmatige	15	Fb	4316,1	4671,7	4891,9	5071,0	4842,9					
Moyenne pondérée / Gewogen gemiddelde		100	Fb	4991,3	5384,5	5650,0	5767,4	5508,1					
			UC-RE	99,826	107,691	113,000	115,348	110,161					
DEUTSCHLAND (BR)													
Orientierungspreis			DM	334,89									
Ø DER 24 MARKTE	Kl. A	49,7	DM	404,85	424,89	447,80	451,38	441,67					
	Kl. B	34,8	DM	363,27	389,36	410,60	418,67	408,06					
	Kl. C	12,9	DM	309,88	329,55	332,21	359,31	352,33					
	Kl. D	2,6	DM	204,20	243,53	230,91	237,52	240,94					
Gewogener Durchschnitt (1)		100	DM	373,26	395,51	414,31	422,56	413,23					
			RE	101,984	108,064	113,198	115,454	112,904					
FRANCE													
Prix d'orientation			Ff	57.188									
LA VILLETTE	Extra	27	Ff	657,74	664,97	685,89	723,89	717,86					
	1e qual.	35	Ff	549,19	570,60	600,29	640,74	627,86					
	2e qual.	26	Ff	440,35	456,68	474,06	512,21	500,40					
	3e qual.	12	Ff	331,42	336,60	337,75	355,85	357,00					
Moyenne pondérée		100	Ff	542,07	538,38	559,08	595,587	586,52					
			UC	95,160	96,932	100,659	107,232	105,599					
ITALIA													
Prezzi di orientamento			Lit	4575,0									
Ø REGGIO-EMILIA PADOVA, CREMONA MACERATA e ROMA	1a qual.	60	Lit	72.974	72.736	73.338	74.993	74.307					
	2a qual.	40	Lit	65.716	65.273	65.712	66.928	66.236					
Media ponderata		100	Lit	70.071	69.751	70.287	71.767	71.079					
			UC	112,113	111,602	112,460	114.827	113,726					
LUXEMBOURG													
Prix d'orientation			Flux										
Ø LUXEMBOURG-ESCH-ALZETTE		100	Flux	5190,9	5308,1	5608,7	5870,9	5834,7					
			Flux	103,817	106,162	112,173	117,418	116,694					
NEDERLAND													
Orientatieprijs			Fl	331,23									
Ø BARNEVELD-'s HERTOGEN-BOSCH	1e Kwaliteit	25	Fl	395,29	404,02	446,50	451,58	440,70					
	2e Kwaliteit	55	Fl	372,32	377,42	421,95	426,03	417,64					
	3e Kwaliteit	20	Fl	350,77	351,82	396,11	400,15	394,77					
Gewogen gemiddelde		100	Fl	373,76	378,95	422,92	427,24	418,83					
			RE	103,247	104,682	116,829	118,02	115,70					

(1) Moyennes mensuelles, calculées sur base des cotations-partiellement provisoires - qui ont servi de base pour le calcul hebdomadaire du prix de marché communautaire.
Monatsdurchschnitte, berechnet aus - teilweise vorläufigen - Marktpreisen, die zur wöchentlichen Berechnung des gemeinsamen Marktpreises als Basis gedient hatten.
Medi mensili calcolate sulla base delle quotazioni - parzialmente provisorie - che hanno servito da base per il calcolo settimanale del prezzo di mercato comunitario.
Maandgemiddelden, berekend aan de hand van de - gedeeltelijk voorlopige - marktprijzen, die dienden voor de wekelijkse berekening van de communautaire marktprijs.

VEAUX VIVANTS
LEBENDE KALBER
VITELLI VIVI
LEVENDE KALVEREN

PRIX DE MARCHE
MARKTPREISE
PREZZI DI MERCATO
MARKTPRIJZEN

PAYS DE LA C.E.E.
EWG-LÄNDER
PAESI DELLA CEE
E.E.G.-LANDEN

VIANDE BOVINE
RINDFLEISCH
CARNE BOVINA
RUNDVLEES

100 Kg-PVI

Marchés / Märkte / Mercati / Markten	Qualités / Qualitäten / Qualità / Kwaliteiten	%		1 9 7 1									
				JAN			FEV				MAR		
				15 - 21	22 - 28	29 - 4	5 - 11	12 - 18	19 - 25	26 - 4	5 - 11	12 - 18	19 - 25
BELGIQUE-BELGIE													
Prix d'orientation - Orientatieprijs			Fb	4575,0									
ANDERLECHT	Extra blancs-bijz.goed	2	Fb	7800,0	7800,0	7600,0	7650,0	7650,0	7650,0	7650,0	7500,0		
	Bons-goed	7	Fb	6650,0	6650,0	6500,0	6600,0	6600,0	6600,0	6600,0	6400,0		
	Ordinaires-gewone	76	Fb	5550,0	5550,0	5350,0	5500,0	5500,0	5500,0	5550,0	5250,0		
	Médiocres-middelmatige	15	Fb	4950,0	4950,0	4800,0	4850,0	4850,0	4850,0	4850,0	4600,0		
Moyenne pondérée / Gewogen gemiddelde		100	Fb	5582,0	5582,0	5393,0	5522,5	5522,5	5522,5	5560,5	5278,0		
			UC-RE	111,640	111,640	107,860	110,450	110,450	110,450	111,210	105,560		
DEUTSCHLAND (BR)													
Orientierungspreis			DM	334,89									
Ø DER 24 MARKTE	Kl. A	49,7	DM	453,10	448,80	443,30	440,50	441,10	442,00	442,80	442,10		
	Kl. B	34,8	DM	422,20	415,00	402,10	409,70	410,10	405,80	412,70	410,50		
	Kl. C	12,9	DM	370,90	368,80	333,70	365,30	351,90	342,40	371,10	363,40		
	Kl. D	2,6	DM	200,10	219,60	218,80	255,40	249,70	210,70	286,80	257,90		
Gewogener Durchschnitt (1)		100	DM	425,17	420,76	408,99	415,27	413,83	410,54	419,02	416,16		
			RE	116,165	114,961	111,745	113,461	113,068	112,169	114,486	113,705		
FRANCE													
Prix d'orientation			Ff	508,21									
LA VILLETTE	Extra	27	Ff	724,50	721,35	718,20	718,20	718,20	718,20	715,05	715,05		
	1e qual.	35	Ff	642,00	639,00	636,00	636,00	630,00	621,00	609,00	600,00		
	2e qual.	26	Ff	517,00	511,50	506,00	506,00	500,50	495,00	492,25	489,50		
	3e qual.	12	Ff	357,00	357,00	357,00	357,00	357,00	357,00	357,00	357,00		
Moyenne pondérée		100	Ff	597,58	594,25	590,91	590,91	589,38	582,80	577,04	573,17		
			UC	107,590	106,990	106,391	106,391	105,755	104,930	103,892	103,197		
ITALIA													
Prezzi di orientamento			Lit	57.188									
Ø REGGIO-EMILIA PADOVA, CREMONA MACERATA e ROMA	1a qual.	60	Lit	75.300	74.445	74.361	74.361	74.026	74.243	74.913	75.400		
	2a qual.	40	Lit	67.352	66.517	66.349	66.349	66.014	66.141	66.560	67.033		
Media ponderata		100	Lit	72.121	71.274	71.156	71.156	70.821	71.002	71.572	72.053		
			UC	115,393	114,038	113,850	113,850	113,314	113,604	114,515	115,285		
LUXEMBOURG													
Prix d'orientation			Flux	4575,0									
Ø LUXEMBOURG-ESCH-ALZETTE		100	Flux	5856,0	5850,0	5856,0	5850,0	5907,0	5772,0	5748,0	5778,0		
			Flux	117,120	117,000	117,120	117,000	118,140	115,440	114,960	115,560		
NEDERLAND													
Orientatieprijs			Fl	331,23									
Ø BARNEVELD-'s HERTOGEN-BOSCH	1e Kwaliteit	25	Fl	447,50	430,50	425,50	447,00	447,00	439,00	435,50	439,00		
	2e Kwaliteit	55	Fl	423,50	404,00	406,50	424,50	422,00	415,00	412,50	415,00		
	3e Kwaliteit	20	Fl	398,00	376,50	384,00	399,50	399,50	393,50	390,00	393,50		
Gewogen gemiddelde		100	Fl	424,40	405,13	406,75	425,13	423,75	416,70	413,75	416,70		
			RE	117,238	111,913	112,362	117,438	117,058	115,110	114,296	115,110		

(1) Voir foot-note page 72 / Siehe Fussnote Seite 72 / Vedi nota pag. 72 / Zie voetnota blz. 72.

VEAUX VIVANTS
LEBENDE KELBER
VITELLI VIVI
LEVENDE KALVEREN

PRIX DE MARCHE
MARKTPREISE
PREZZI DI MERCATO
MARKTPRIJZEN

PAYS TIERS
DRITTLÄNDER
PAESI TERZI
DERDE LANDEN

VIANDE BOVINE
RINDFLEISCH
CARNE BOVINA
RUNDVLEES

D A N M A R K

PVI

Marchés Märkte Mercati Markten	Qualités Qualitäten Qualità Kwaliteiten	%		1970			1971						
				OCT	NOV	DEC	JAN	FEV	MAR	AVR	MAI	JUN	JUL
Ø OXEXPORT, AK,DLK	Fedekalve Prima	80	øre/kg	459,44	444,33	440,73	442,18	444,73					
	1.Kl.	20	øre/kg	433,71	416,83	412,10	412,18	414,46					
Moyenne pondérée Gewogener Durchschnitt Media ponderata Gewogen gemiddelde		100	øre/kg	454,29	438,83	435,00	436,18	438,68					
			UC-RE 100kg	60,572	58,111	58,000	58,156	58,490					

PVI

Marchés Märkte Mercati Markten	Qualités Qualitäten Qualità Kwaliteiten	%		1971									
				JAN			FEV				MAR		
				15 - 21	22 - 28	29 - 4	5 - 11	12 - 18	19 - 25	26 - 4	5 - 11	12 - 18	19 - 25
Ø OXEXPORT, AK, DLK	Fedekalve Prima	80	øre/kg	445,00	445,00	445,00	445,00	445,00	445,00	442,50	445,00		
	1. Kl.	20	øre/kg	415,00	415,00	415,00	415,00	415,00	415,00	410,00	410,00		
Moyenne pondérée Gewogener Durchschnitt Media ponderata Gewogen gemiddelde		100	øre/kg	439,00	439,00	439,00	439,00	439,00	439,00	436,00	438,00		
			UC-RE 100kg	58,333	58,533	58,533	58,533	58,533	58,533	58,133	58,400		

PRIX DE MARCHE
MARKTPREISE
PREZZI DI MERCATO
MARKTPRIJZEN

PRIX A L'IMPORTATION
EINFUHRPREISE
PREZZI ALL'IMPORTAZIONE
INVOERPRIJZEN

VIANDE BOVINE
RINDFLEISCH
CARNE BOVINA
RUNDVLEES

UC-RE/100 kg-PVI

PAYS LAND PAESE LAND	1970			1971								
	OCT	NOV	DEC	JAN	FEV	MAR	AVR	MAI	JUN	JUL	AUG	SEP
GROS BOVINS - AUSGEWACHSENE RINDER - BOVINI ADULTI - VOLWASSEN RUNDEREN												
BELGIQUE - BELGIE	67,905	67,373	66,148	69,368	68,991							
DEUTSCHLAND (BR)	64,451	64,023	64,145	64,607	64,976							
FRANCE	65,423	64,840	65,349	67,196	67,361							
ITALIA	75,906	75,105	74,822	75,007	74,415							
LUXEMBOURG	65,252	65,750	67,854	67,660	67,747							
NEDERLAND	63,257	62,895	63,396	64,914	67,270							
MOYENNE PONDEREE CEE: GEWOGENER DURCHSCHNITT EWG: MEDIA PONDERATA CEE: GEWOGEN GEMIDDELDE EEG:	67,107	66,548	66,714	67,908	68,118							
PRIX DE MARCHE COMMUNAUT.: GEMEINSAMER MARKTPREIS: PREZZO DI MERCATO COMUN.: GEMEENSCHAPPEL.MARKTPRIJS:	67,799	66,505	66,603	67,660	67,833							
DANMARK	45,464	44,760	44,149	44,037	44,281							
ENGLAND + WALES	44,154	41,698	45,871	49,826	50,576							
EIRE	37,357	36,245	37,364	39,734	41,696							
ÖSTERREICH	51,863	49,954	49,484	49,704	47,315							
Ø PONDEREE PAYS TIERS: GEWOGENER Ø DRITTLÄNDER: Ø PONDERATA PAESI TERZI: GEWOGEN Ø DERDE LANDEN:	45,286	43,922	44,701	45,904	46,051							
PRIX A L'IMPORTATION: EINFUHRPREIS: PREZZO A L'IMPORTAZIONE: PRIJS BIJ INVOER:	47,971	45,978	46,202	47,135	47,613							
VEAUX - KÄLBER - VITELLI - KALVEREN												
BELGIQUE-BELGIE	99,826	107,691	113,000	115,348	110,161							
DEUTSCHLAND (BR)	101,984	108,064	113,198	115,454	112,904							
FRANCE	95,160	96,932	100,659	107,232	105,599							
ITALIA	112,113	111,602	112,460	114,827	113,726							
LUXEMBOURG	103,817	106,162	112,173	117,418	116,694							
NEDERLAND	103,247	104,682	116,829	119,377	115,699							
MOYENNE PONDEREE CEE: GEWOGENER DURCHSCHNITT EWG: MEDIA PONDERATA CEE: GEWOGEN GEMIDDELDE EEG:	101,100	103,919	108,194	112,169	110,152							
PRIX DE MARCHE COMMUNAUT.: GEMEINSAMER MARKTPREIS: PREZZO DI MERCATO COMUN.: GEMEENSCHAPPEL. MARKTPRIJS:	100,407	102,890	106,759	111,739	110,515							
DANMARK	60,572	58,511	58,000	58,157	58,490							
PRIX A L'IMPORTATION: EINFUHRPREIS: PREZZO A L'IMPORTAZIONE: PRIJS BIJ INVOER:	73,589	70,130	69,879	69,982	70,283							

PRIX DE MARCHE
MARKTPREISE
PREZZI DI MERCATO
MARKTPRIJZEN

PRIX A L'IMPORTATION
EINFUHRPREISE
PREZZI ALL'IMPORTAZIONE
INVOERPRIJZEN

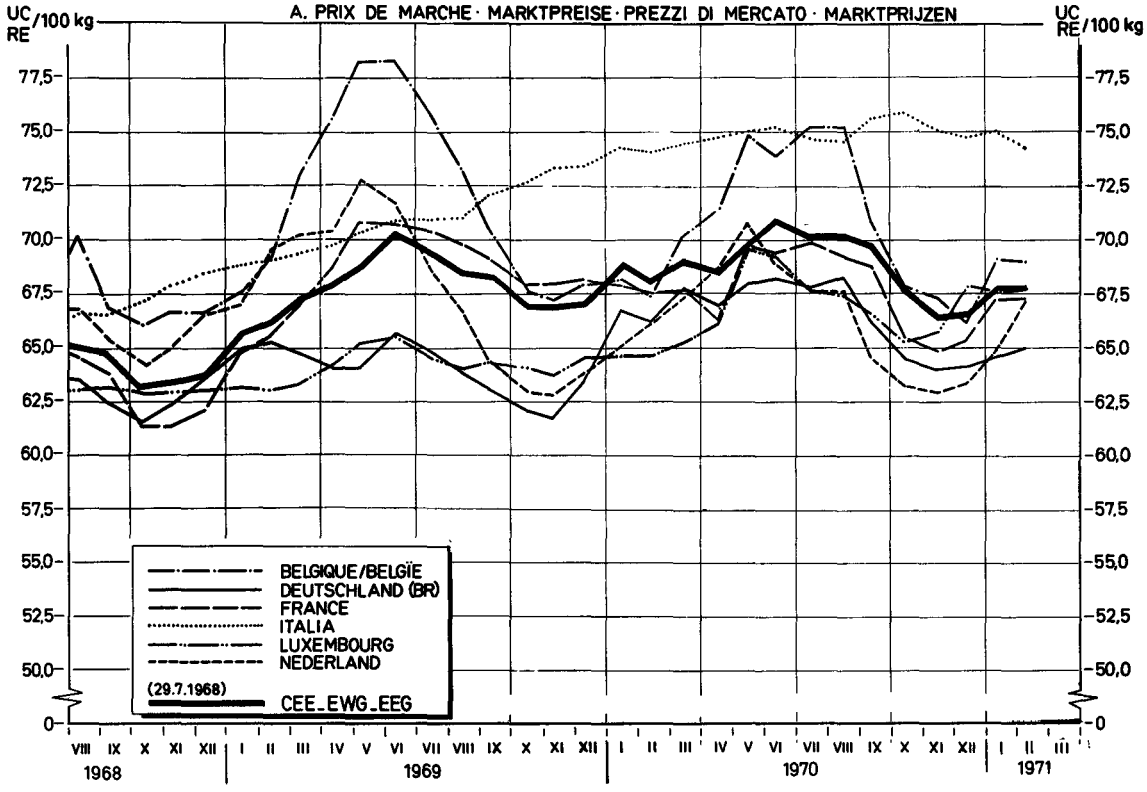
VIANDE BOVINE
RINDFLEISCH
CARNE BOVINA
RUNDVLEES

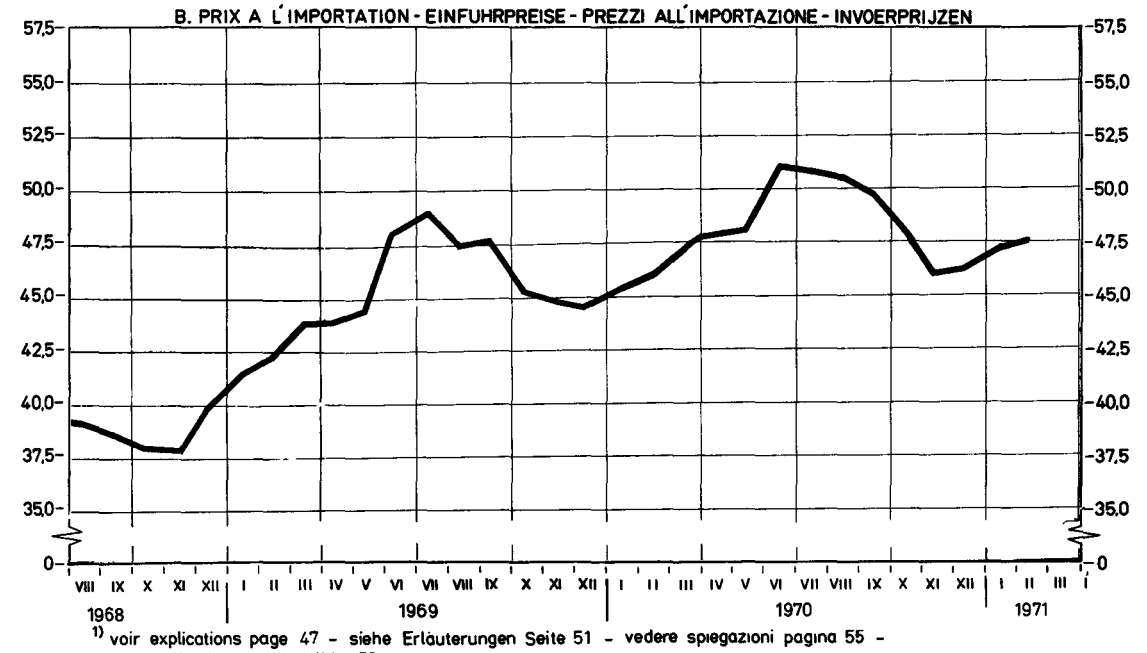
UC-RE/100 kg-PVI

PAYS LAND PAESE LAND	1 9 7 1											
	JAN		FEV				MAR				AVR	
	21	28	4	11	18	25	4	11	18	25	1	8
GROS BOVINS - AUSGEWACHSENE RINDER - BOVINI ADULTI - VOLWASSEN RUNDEREN												
BELGIQUE - BELGIE	68,810	69,570	69,190	68,580	68,580	69,610	69,200	69,760				
DEUTSCHLAND (BR)	64,678	64,001	63,790	64,570	65,304	65,267	66,061	66,260				
FRANCE	67,379	67,377	67,164	66,974	67,522	67,551	67,711	68,432				
ITALIA	75,140	74,216	74,308	74,308	74,422	74,506	74,574	74,656				
LUXEMBOURG	68,023	67,147	67,389	67,426	67,953	67,818	68,328	68,191				
NEDERLAND	64,111	64,979	65,683	66,753	67,775	67,938	67,857	69,556				
MOYENNE PONDEREE CEE: GEWOGENER DURCHSCHNITT EWG: MEDIA PONDERATA CEE: GEWOGEN GEMIDDELDE EEG:	67,941	67,680	67,584	67,768	68,291	68,374	68,644	69,161				
PRIX DE MARCHE COMMUNAUT.: GEMEINSAMER MARKTPREIS: PREZZO DI MERCATO COMUN.: GEMEENSCHAPPEL.MARKTPRIJS:	67,989	67,680	67,680	67,680	68,291	68,291	68,644	69,161				
DANMARK	44,000	44,000	44,381	44,071	44,238	44,333	44,619	45,238				
ENGLAND + WALES	49,791	49,938	49,664	49,854	50,344	51,571	51,695	53,926				
EIRE	39,321	40,704	40,991	41,531	41,809	41,710	42,721	42,938				
ÖSTERREICH	49,768	49,009	48,660	47,142	46,761	46,428	49,287	50,798				
Ø PONDEREE PAYS TIERS: GEWOGENER Ø DRITTLÄNDER: Ø PONDERATA PAESI TERZI: GEWOGEN Ø DERDE LANDEN:	45,845	45,906	46,005	45,723	45,900	46,194	46,898	48,014				
PRIX A L'IMPORTATION: EINFUHRPREIS: PREZZO A L'IMPORTAZIONE: PRIJS BIJ INVOER:	47,187	47,187	47,755	47,755	47,755	47,755	47,755	49,764				
VEAUX - KALBER - VITELLI - KALVEREN												
BELGIQUE-BELGIE	111,640	111,640	107,860	110,450	110,450	110,450	111,210	105,560				
DEUTSCHLAND (BR)	116,165	114,961	111,745	113,461	113,068	112,169	114,486	113,705				
FRANCE	107,590	106,990	106,391	106,391	105,755	104,930	103,892	103,197				
ITALIA	115,393	114,038	113,850	113,850	113,314	113,604	114,515	115,285				
LUXEMBOURG	117,120	117,000	117,120	117,000	118,140	115,440	114,960	115,560				
NEDERLAND	117,238	111,913	112,362	117,438	117,058	115,110	114,296	115,110				
MOYENNE PONDEREE CEE: GEWOGENER DURCHSCHNITT EWG: MEDIA PONDERATA CEE: GEWOGEN GEMIDDELDE EEG:	112,366	111,145	109,818	110,794	110,301	109,622	109,986	109,401				
PRIX DE MARCHE COMMUNAUT.: GEMEINSAMER MARKTPREIS: PREZZO DI MERCATO COMUN.: GEMEENSCHAPPEL. MARKTPRIJS:	112,366	111,145	109,818	110,794	110,794	109,622	109,986	109,401				
DANMARK	58,533	58,533	58,533	58,533	58,533	58,533	58,133	58,400				
PRIX A L'IMPORTATION: EINFUHRPREIS: PREZZO A L'IMPORTAZIONE: PRIJS BIJ INVOER:	70,283	70,283	70,283	70,283	70,283	70,283	70,283	70,283				

BOVINS VIVANTS — LEBENDE RINDER — BOVINI VIVI — LEVENDE RUNDEREN

Prix fixés par la Commission[1] — Preise festgesetzt von der Kommission[1] — Prezzi fissati dalla Commissione[1] — Prijzen vastgesteld door de Commissie[1]



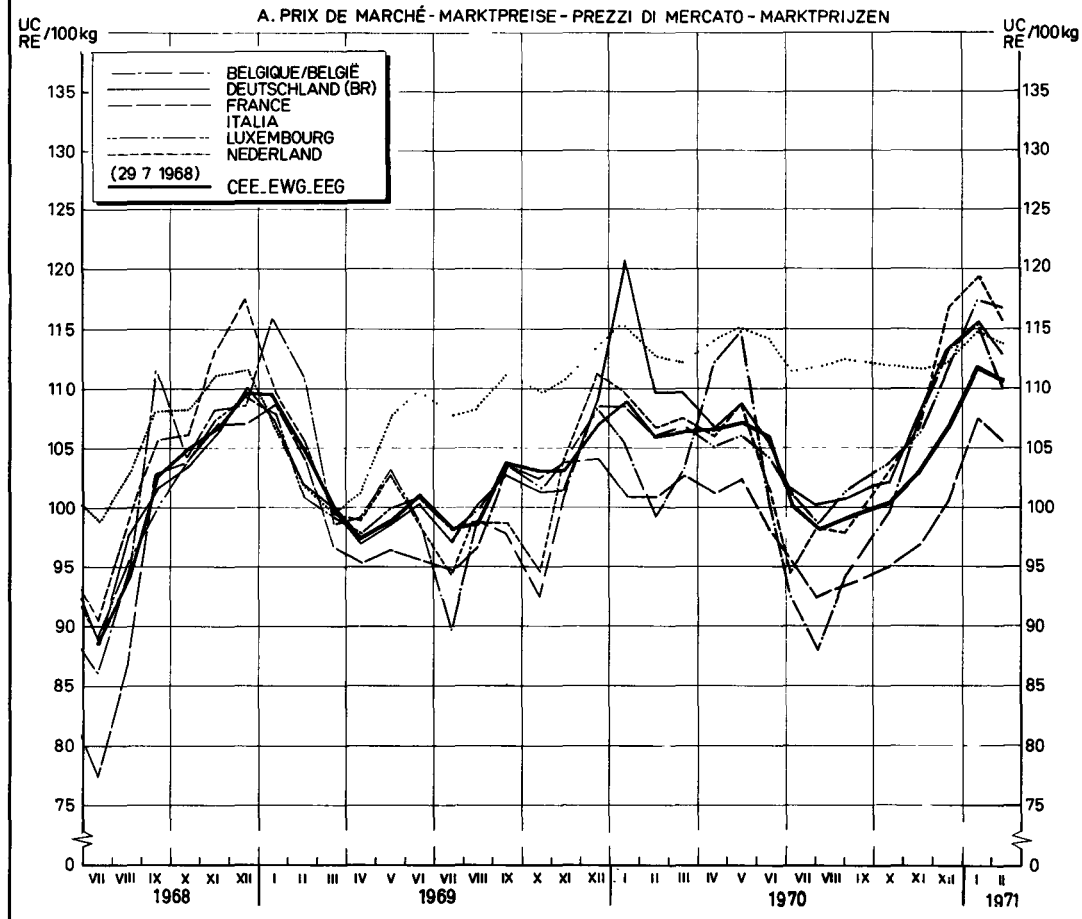


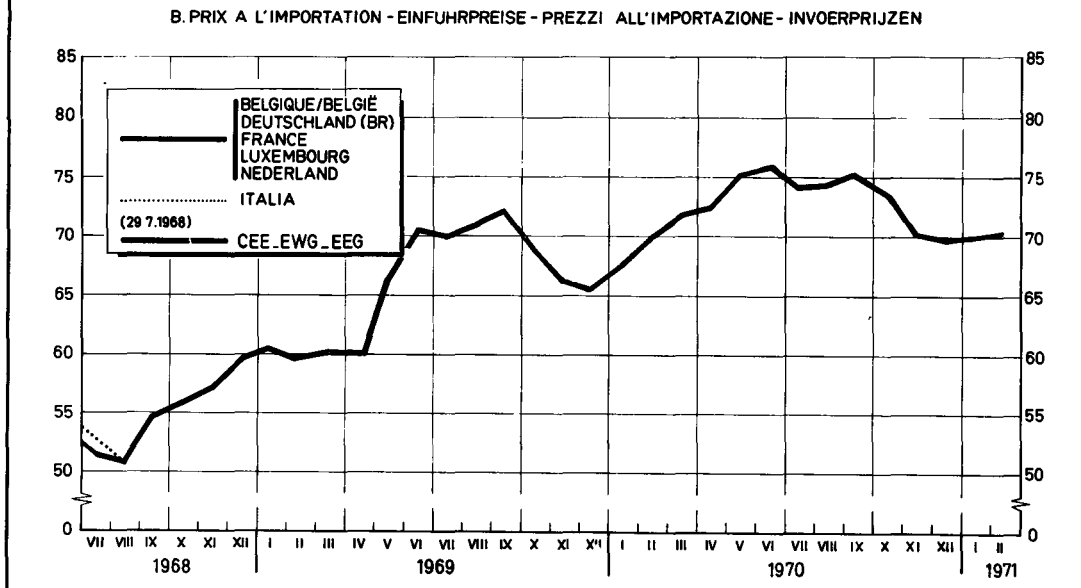
[1] voir explications page 47 - siehe Erläuterungen Seite 51 - vedere spiegazioni pagina 55 - zie toelichting op bladzijde 59 -

CEE-DG VI-6604-21

VEAUX VIVANTS — LEBENDE KÄLBER — VITELLI VIVI — LEVENDE KALVEREN

Prix fixés par la Commission[1] — Preise festgesetzt von der Kommission[1] — Prezzi fissati dalla Commissione[1] — Prijzen vastgesteld door de Commissie[1]





[1] voir explications page 47 - Erläuterungen Seite 51 - vedere spiegazioni pagina 55 - zie toelichting op bladzijde 59

CEE-DG VI-E/5-6904 17

VIANDE BOVINE
RINDFLEISCH
CARNE BOVINA
RUNDVLEES

PRELEVEMENTS A L'IMPORTATION DES PAYS TIERS
ABSCHOPFUNGEN BEI EINFUHR AUS DRITTLANDERN
PRELIEVI ALL'IMPORTAZIONE DAI PAESI TERZI
HEFFINGEN BIJ INVOER UIT DERDE LANDEN

UC-RE/100 Kg

N° TARIFAIRE TARIFNUMMER N° TARIFFARIO TARIEFNUMMER	1 9 7 0			1 9 7 1								
	OCT	NOV	DEC	JAN	FEV	MAR	AVR	MAI	JUN	JUL	AUG	SEP
									Poids vif - Lebendgewicht Peso vivo - Levend gewicht			
01.02.A II a	0	0	0	0	0							
01.02.A II b 1)	3,561	9,980	8,246	5,732	1,443							
01.02.A II b 2) aa	7,812	14,475	13,172	10,927	8,789							
01.02.A II b 2) bb	10,628	14,666	14,405	13,323	11,981							
									Poids net - Nettogewicht Peso netto - Nettogewicht			
02.01.A II a) 1 aa) 11	0	0	0	0	0							
02.01.A II a) 1 aa) 22	0	0	0	0	0							
02.01.A II a) 1 aa) 33	0	0	0	0	0							
02.01.A II a) 1 bb) 11 aaa	14,844	27,503	25,028	20,760	16,699							
02.01.A II a) 1 bb) 11 bbb	20,193	27,865	27,369	25,314	22,764							
02.01.A II a) 1 bb) 22 aaa	14,844	27,503	25,028	20,760	16,699							
02.01.A II a) 1 bb) 22 bbb	20,193	27,865	27,369	25,314	22,764							
02.01.A II a) 1 bb) 33 aaa	17,812	33,003	30,033	24,913	20,039							
02.01.A II a) 1 bb) 33 bbb	24,233	33,437	32,843	30,376	27,312							
02.01.A II a) 1 cc) 11	30,290	41,797	41,054	37,970	34,146							
02.01.A II a) 1 cc) 22	34,648	47,810	46,960	43,432	39,058							
02.06.C I a) 1	30,290	41,797	41,054	37,970	34,146							
02.06.C I a) 2	34,648	47,810	46,960	43,432	39,058							
02.01.A II a) 2 aa)	17,969	15,840	9,066	5,272	5,040							
02.01.A II a) 2 bb)	17,696	15,840	9,066	5,272	5,040							
02.01.A II a) 2 cc)	22,461	19,800	11,332	6,590	6,300							
02.01.A II a)2 dd) 11	26,954	23,760	13,599	7,908	7,560							
02.01.A II a) 2 dd) 22 aaa)	22,461	19,800	11,332	6,590	6,300							
02.01.A II a) 2 dd) 22 bbb)	30,907	27,245	15,593	9,068	8,669							

VIANDE BOVINE
RINDFLEISCH
CARNE BOVINA
RUNDVLEES

PRELEVEMENTS A L'IMPORTATION DES PAYS TIERS
ABSCHOPFUNGEN BEI EINFUHR AUS DRITTLANDERN
PRELIEVI ALL'IMPORTAZIONE DAI PAESI TERZI
HEFFINGEN BIJ INVOER UIT DERDE LANDEN

UC-RE/100 Kg

N° TARIFAIRE TARIFNUMMER N° TARIFFARIO TARIEFNUMMER	1 9 7 1											
	JAN	FEV				MAR					AVR	
	25 - 31	1 - 7	8 - 14	15 - 21	22 - 28	1 - 7	8 - 14	15 - 21	22 - 28	29 - 4	5 - 11	12 - 18
									Poids vif - Lebendgewicht Peso vivo - Levend gewicht			
01.02.A II a	0	0	0	0	0	0	0	0				
01.02.A II b 1)	5,305	1,989	1,891	1,891	0	0	0	0				
01.02.A II b 2) aa	10,610	9,947	9,453	9,453	6,302	6,302	5,784	5,137				
01.02.A II b 2) bb	13,263	13,263	12,604	12,604	9,453	9,453	8,676	7,706				
									Poids net - Nettogewicht Peso netto - Nettogewicht			
02.01.A II a) 1 aa) 11	0	0	0	0	0	0	0	0				
02.01.A II a) 1 aa) 22	0	0	0	0	0	0	0	0				
02.01.A II a) 1 aa) 33	0	0	0	0	0	0	0	0				
02.01.A II a) 1 bb) 11 aaa	20,159	18,899	17,961	17,961	11,974	11,974	10,990	9,760				
02.01.A II a) 1 bb) 11 bbb	25,200	25,200	23,948	23,948	17,961	17,961	16,484	14,641				
02.01.A II a) 1 bb) 22 aaa	20,159	18,899	17,961	17,961	11,974	11,974	10,990	9,760				
02.01.A II a) 1 bb) 22 bbb	25,200	25,200	23,948	23,948	17,961	17,961	16,484	14,641				
02.01.A II a) 1 bb) 33 aaa	24,191	18,899	21,553	21,553	14,369	14,369	13,188	11,712				
02.01.A II a) 1 bb) 33 bbb	30,240	25,200	28,737	28,737	21,533	21,553	19,781	17,570				
02.01.A II a) 1 cc) 11	37,800	37,800	35,921	35,921	26,941	26,941	24,727	21,962				
02.01.A II a) 1 cc) 22	43,237	43,237	41,089	41,089	30,817	30,817	28,284	25,122				
02.06.C I a) 1	37,800	37,800	35,921	35,921	26,941	26,941	24,727	21,962				
02.06.C I a) 2	43,237	43,237	41,089	41,089	30,817	30,817	28,284	25,122				
02.01.A II a) 2 aa)	5,040	5,040	5,040	5,040	5,040	3,840	3,840	3,840				
02.01.A II a) 2 bb)	5,040	5,040	5,040	5,040	5,040	3,840	3,840	3,840				
02.01.A II a) 2 cc)	6,300	6,300	6,300	6,300	6,300	4,800	4,800	4,800				
02.01.A II a)2 dd) 11	7,560	7,560	7,560	7,560	7,560	5,760	5,760	5,760				
02.01.A II a) 2 dd) 22 aaa)	6,300	6,300	6,300	6,300	6,300	4,800	4,800	4,800				
02.01.A II a) 2 dd) 22 bbb)	8,669	8,669	8,669	8,669	8,669	6,605	6,605	6,605				

VIANDE BOVINE
RINDFLEISCH
CARNE BOVINA
RUNDVLEES

PRIX DE MARCHE
MARKTPREISE
PREZZI DI MERCATO
MARKTPRIJZEN

PAYS DE LA C.E.E.
EWG-LANDER
PAESE DELLA CEE
E.E.G.-LANDEN

VIANDE BOVINE
RINDFLEISCH
CARNE BOVINA
RUNDVLEES

100 Kg-PAB

Marchés Märkte Mercati Markten	Classes commercialisées Handelsklassen Classi commercializzate Handelsklassen			1970			1971						
				OCT	NOV	DEC	JAN	FEV	MAR	AVR	MAI	JUN	JUL
BELGIQUE/BELGIE													
ANDERLECHT	BOEUFS OSSEN	1/2 bête dier	Fb	7800,0	7800,0	7730,0	7775,0	7800,0					
		Quartier avant Voorkwartier	Fb	5420,0	5300,0	5250,0	5125,0	5325,0					
		Quartier arrière Achterkwartier	Fb	9420,0	9300,0	9330,0	9488,0	9500,0					
	GENISSES VAARZEN	1/2 bête dier	Fb	7790,0	7725,0	7630,0	7675,0	7700,0					
		Quartier avant Voorkwartier	Fb	5420,0	5300,0	5250,0	5125,0	5325,0					
		Quartier arrière Achterkwartier	Fb	9470,0	9350,0	9380,0	9538,0	9550,0					
	VACHES KOEIEN	1/2 bête dier	Fb	6600,0	6600,0	6530,0	6525,0	6600,0					
		Quartier avant Voorkwartier	Fb	4710,0	4700,0	4650,0	4550,0	4775,0					
		Quartier arrière Achterkwartier	Fb	8150,0	8150,0	8180,0	8338,0	8350,0					
	VACHES DE FABRICATION FABRICATIEKOEIEN	1/2 bête dier	Fb	5310,0	5250,0	5080,0	5150,0	5363,0					
		Quartier avant Voorkwartier	Fb	4180,0	4050,0	3960,0	4081,0	4263,0					
	TAUREAUX STIEREN	1/2 bête dier	Fb	8140,0	8100,0	7970,0	7938,0	7950,0					
		Quartier avant Voorkwartier	Fb	5580,0	5450,0	5400,0	5250,0	5438,0					
		Quartier arrière Achterkwartier	Fb	8440,0	8550,0	8580,0	8738,0	8750,0					
DEUTSCHLAND (BR)													
Ø BOCHUM-DUSSELDORF (1)	OCHSEN - FARSEN	I	DM	460,00	452,50	462,50	470,00	462,50					
		II	DM	430,00	426,25	435,00	440,00	432,50					
		III	DM	-	-	-	-	-					
	BULLEN	I	DM	498,00	495,00	495,00	505,00	505,00					
		II	DM	466,00	460,00	465,00	470,75	470,00					
	KUHE	I	DM	425,00	421,25	430,00	425,00	425,00					
		II	DM	378,00	378,75	391,50	385,00	385,00					
		III	DM	-	-	-							
FRANCE													
HALLES CENTRALES DE PARIS	BOEUFS, GENISSES, VACHES (entier ou en demi)	Extra	Ff	793,60	794,00	803,00	807,00	800,00					
		1	Ff	679,60	669,50	681,60	699,00	697,00					
		2	Ff	564,40	563,00	577,60	567,00	560,00					
		3	Ff	-	-	-	-	-					
	QUARTIER DE DERRIERE TRAITE (8 côtes)	Extra	Ff	1025,00	1032,50	1063,00	1085,00	1064,00					
		1	Ff	772,40	785,00	809,60	841,50	826,00					
		2	Ff	632,80	641,00	639,00	704,00	683,00					
		3	Ff	-	-	-	-	-					
	QUARTIER DE DEVANT	Extra	Ff	555,20	570,50	558,60	563,50	558,00					
		1	Ff	496,00	518,00	520,00	525,00	523,00					
		2	Ff	447,60	459,00	460,00	475,00	475,00					

(1) Düsseldorf exclu

VIANDE BOVINE
RINDFLEISCH
CARNE BOVINA
RUNDVLEES

PRIX DE MARCHE
MARKTPREISE
PREZZI DI MERCATO
MARKTPRIJZEN

PAYS DE LA C.E.E.
EWG-LÄNDER
PAESE DELLA CEE
E.E.G.-LANDEN

VIANDE BOVINE
RINDFLEISCH
CARNE BOVINA
RUNDVLEES

100 Kg-PAB

Marchés / Märkte / Mercati / Markten	Classes commercialisées / Handelsklassen / Classi commercializzate / Handelsklassen			1970		1 9 7 1								
				DEC		JAN				FEB				
				21 - 27	28 - 3	4 - 10	11 - 17	18 - 24	25 - 31	1 - 7	8 - 14	15 - 21	22 - 28
BELGIQUE/BELGIE														
ANDERLECHT	BOEUFS OSSEN	1/2 bête dier	Fb	7700,0	7700,0	7700,0	7800,0	7800,0	7800,0	7800,0	7800,0	7800,0	7800,0
		Quartier avant Voorkwartier	Fb	5200,0	5000,0	5000,0	5100,0	5150,0	5250,0	5250,0	5350,0	5350,0	5350,0
		Quartier arrière Achterkwartier	Fb	9300,0	9450,0	9450,0	9500,0	9500,0	9500,0	9500,0	9500,0	9500,0	9500,0
	GENISSES VAARZEN	1/2 bête dier	Fb	7600,0	7600,0	7600,0	7700,0	7700,0	7700,0	7700,0	7700,0	7700,0	7700,0
		Quartier avant Voorkwartier	Fb	5200,0	5000,0	5000,0	5100,0	5150,0	5250,0	5250,0	5350,0	5350,0	5350,0
		Quartier arrière Achterkwartier	Fb	9350,0	9500,0	9500,0	9550,0	9550,0	9550,0	9550,0	9550,0	9550,0	9550,0
	VACHES KOEIEN	1/2 bête dier	Fb	6500,0	6500,0	6500,0	6500,0	6500,0	6600,0	6600,0	6600,0	6600,0	6600,0
		Quartier avant Voorkwartier	Fb	4600,0	4400,0	4400,0	4500,0	4600,0	4700,0	4700,0	4800,0	4800,0	4800,0
		Quartier arrière Achterkwartier	Fb	8150,0	8300,0	8300,0	8350,0	8350,0	8350,0	8350,0	8350,0	8350,0	8350,0
	VACHES DE FABRICATION FABRICATIEKOEIEN	1/2 bête dier	Fb	4900,0	4900,0	4900,0	5150,0	5150,0	5400,0	5400,0	5350,0	5350,0	5350,0
		Quartier avant Voorkwartier	Fb	3850,0	3800,0	3850,0	4050,0	4175,0	4250,0	4300,0	4250,0	4250,0	4250,0
	TAUREAUX STIEREN	1/2 bête dier	Fb	7900,0	7900,0	7900,0	7950,0	7950,0	7950,0	7950,0	7950,0	7950,0	7950,0
		Quartier avant Voorkwartier	Fb	5350,0	5150,0	5050,0	5250,0	5300,0	5400,0	5400,0	5450,0	5450,0	5450,0
		Quartier arrière Achterkwartier	Fb	8550,0	8700,0	8700,0	8750,0	8750,0	8750,0	8750,0	8750,0	8750,0	8750,0
DEUTSCHLAND (BR)														
Ø BOCHUM-	OCHSEN - FÄRSEN	I	DM	-	-	470,00	470,00	470,00	470,00	470,00	460,00	460,00	460,00
		II	DM	-	-	440,00	440,00	440,00	440,00	440,00	430,00	430,00	430,00
		III	DM	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	BULLEN	I	DM	-	-	505,00	505,00	505,00	505,00	505,00	505,00	505,00	505,00
		II	DM	-	-	473,00	470,00	470,00	470,00	470,00	470,00	470,00	470,00
	KUHE	I	DM	-	-	425,00	425,00	425,00	425,00	425,00	425,00	425,00	425,00
		II	DM	-	-	385,00	385,00	385,00	385,00	385,00	385,00	385,00	385,00
		III	DM	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
FRANCE														
HALLES CENTRALES DE PARIS	BOEUFS, GENISSES, VACHES (entier ou en demi)	Extra	Ff	800,00	815,00	824,00	804,00	800,00	800,00	800,00	800,00	800,00	800,00
		1	Ff	680,00	700,00	704,00	700,00	700,00	692,00	696,00	688,00	700,00	704,00
		2	Ff	580,00	580,00	584,00	564,00	560,00	560,00	560,00	560,00	560,00	560,00
		3	Ff	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	QUARTIER DE DERRIERE TRAITE (8 côtes)	Extra	Ff	1065,00	1100,00	1104,00	1084,00	1080,00	1072,00	1076,00	1060,00	1060,00	1060,00
		1	Ff	810,00	850,00	852,00	842,00	840,00	832,00	836,00	820,00	820,00	828,00
		2	Ff	635,00	700,00	712,00	704,00	700,00	700,00	692,00	680,00	680,00	680,00
		3	Ff	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	QUARTIER DE DEVANT	Extra	Ff	553,00	568,00	584,00	564,00	550,00	556,00	558,00	554,00	560,00	560,00
		1	Ff	520,00	520,00	536,00	524,00	520,00	520,00	532,00	520,00	520,00	520,00
		2	Ff	460,00	460,00	476,00	480,00	480,00	464,00	472,00	468,00	480,00	480,00

VIANDE BOVINE
RINDFLEISCH
CARNE BOVINA
RUNDVLEES

PRIX DE MARCHE
MARKTPREISE
PREZZI DI MERCATO
MARKTPRIJZEN

PAYS DE LA C.E.E.
EWG-LÄNDER
PAESI DELLA CEE
E.E.G.-LANDEN

VIANDE BOVINE
RINDFLEISCH
CARNE BOVINA
RUNDVLEES

100 Kg-PAB

Marchés Märkte Mercati Markten	Classes commercialisées Handelsklassen Classi commercializzate Handelsklassen			1970			1971						
				OCT	NOV	DEC	JAN	FEV	MAR	AVR	MAI	JUN	JUL
ITALIA													
ROMA	BUOI Quarti compensati	I	Lit	105.000	105.000	104.600	104.000						
		II	Lit	99.000	99.000	98.600	98.000						
	Quarti posteriori	I	Lit	128.000	127.000	125.600	125.000						
		II	Lit	122.500	121.500	120.300	119.500						
	VACCHE Quarti compensati	I	Lit	91.800	90.750	89.400	89.500						
		II	Lit	80.700	78.500	77.200	77.500						
		III	Lit	69.100	67.250	65.300	65.000						
	Quarti posteriori	I	Lit	116.200	113.000	110.100	110.250						
		II	Lit	105.800	102.500	99.600	99.000						
		III	Lit	88.500	86.500	85.600	86.500						
	TORI Quarti compensati		Lit	-	-	-	-						
	MANZI Quarti compensati		Lit	-	-	-	-						
	VITELLONI Quarti compensati	I	Lit	118.100	117.000	117.900	118.250						
		II	Lit	107.600	107.000	108.400	109.250						
	Quarti posteriori	I	Lit	140.100	139.000	139.800	140.250						
		II	Lit	129.200	128.000	129.400	130.250						
MILANO	MEZZENE	I	Lit	110.000	105.750	106.400	107.667	103.000					
		II	Lit	100.000	94.000	92.000	98.000	93.500					
		III	Lit	-	-	-	-	-					
	QUARTI ANTERIORI	I	Lit	82.000	85.000	83.000	82.333	77.000					
		II	Lit	68.000	68.000	65.250	68.667	61.333					
		III	Lit	-	-	-	57.667	57.000					
	QUARTI POSTERIORI	I	Lit	130.400	120.000	122.600	132.000	127.000					
		II	Lit	107.600	98.000	97.200	110.000	106.000					
		III	Lit	92.400	81.250	80.500	92.000	82.750					
LUXEMBOURG													
ø LUXEMBOURG-ESCH sur-ALZETTE	BOEUFS, GENISSES, TAUREAUX	AA	Flux	6343,0	6443,8	6637,0	6637,5	6626,3					
		A	Flux	5419,0	5571,7	5740,0	5633,3	5833,3					
		B	Flux	5125,0	5250,0	5200,0	5000,0	5400,0					
	VACHES	AA	Flux	5921,0	6020,0	6013,0	5980,0	6066,3					
		A	Flux	5303,0	5377,5	5419,8	5348,8	5400,0					
		B	Flux	4968,0	4960,0	5113,0	5113,8	5120,0					
NEDERLAND													
ø ROTTERDAM-'S HERTOGENBOSCH ZWOLLE	SLACHTRUNDEREN	Extra	Fl	507,33	506,92	510,80	520,25	530,25					
		1	Fl	443,93	440,92	444,40	455,67	471,50					
		2	Fl	392,40	388,17	391,73	401,09	416,33					
		3	Fl	362,07	356,08	355,60	364,33	381,08					
	VETTE STIEREN		Fl	482,80	484,00	488,00	494,92	496,75					
	WORSTKOEIEN		Fl	342,33	331,75	335,46	346,67	363,92					

VIANDE BOVINE
RINDFLEISCH
CARNE BOVINA
RUNDVLEES

PRIX DE MARCHE
MARKTPREISE
PREZZI DI MERCATO
MARKTPRIJZEN

PAYS DE LA C.E.E.
EWG-LÄNDER
PAESI DELLA CEE
E.E.G.-LANDEN

VIANDE BOVINE
RINDFLEISCH
CARNE BOVINA
RUNDVLEES

100 Kg-PAB

Marchés / Märkte / Mercati / Markten	Classes commercialisées / Handelsklassen / Classi commercializzate / Handelsklassen			1970	1971								
				DEC	JAN					FEB			
				21 - 27	28 - 3	4 - 10	11 - 17	18 - 24	25 - 31	1 - 7	8 - 14	15 - 21	22 - 28
ITALIA													
ROMA	BUOI	Quarti compensati I	Lit	102.000	105.000	105.000	105.000	103.000	103.000	103.000	103.000	103.000	
		Quarti compensati II	Lit	97.000	99.000	99.000	99.000	97.000	97.000	97.000	97.000	97.000	
		Quarti posteriori I	Lit	124.000	126.000	126.000	126.000	124.000	124.000	124.000	124.000	124.000	
		Quarti posteriori II	Lit	119.500	120.500	120.500	120.500	118.500	118.500	118.500	118.500	118.500	
	VACCHE	Quarti compensati I	Lit	88.000	90.000	92.000	90.000	88.000	88.000	88.000	88.000	90.000	
		Quarti compensati II	Lit	76.000	78.000	80.000	78.000	76.000	76.000	76.000	76.000	78.000	
		Quarti compensati III	Lit	63.500	65.500	67.500	65.500	63.500	63.500	63.500	63.500	65.500	
		Quarti posteriori I	Lit	108.500	110.500	112.000	111.000	109.000	109.000	109.000	109.000	111.000	
		Quarti posteriori II	Lit	98.000	100.000	101.500	99.500	97.500	97.500	97.500	97.500	99.500	
		Quarti posteriori III	Lit	84.000	87.000	89.000	87.000	85.000	85.000	85.000	85.000	87.000	
	TORI	Quarti compensati	Lit	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
	MANZI	Quarti compensati	Lit	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
	VITELLONI	Quarti compensati I	Lit	117.500	119.500	120.000	119.000	117.000	117.000	117.000	117.000	117.000	
		Quarti compensati II	Lit	108.000	110.000	111.000	110.000	108.000	108.000	108.000	108.000	108.000	
		Quarti posteriori I	Lit	139.500	141.000	142.000	141.000	139.000	139.000	139.000	139.000	139.000	
		Quarti posteriori II	Lit	129.000	131.000	132.000	131.000	129.000	129.000	129.000	129.000	129.000	
MILANO	MEZZENE	I	Lit	107.000	108.000	-	110.000	108.000	105.000	104.000	104.000	104.000	104.000
		II	Lit	-	-	-	101.000	98.000	95.000	94.000	93.000	-	-
		III	Lit	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	QUARTI ANTERIORI	I	Lit	80.000	83.000	-	85.000	82.000	80.000	78.000	78.000	76.000	76.000
		II	Lit	64.000	-	-	73.000	68.000	65.000	62.000	61.000	61.000	-
		III	Lit	-	-	-	58.000	58.000	57.000	57.000	-	-	-
	QUARTI POSTERIORI	I	Lit	125.000	127.000	-	134.000	132.000	130.000	127.000	125.000	128.000	128.000
		II	Lit	99.000	100.000	-	110.000	110.000	110.000	107.000	105.000	107.000	105.000
		III	Lit	80.000	83.000	-	93.000	93.000	90.000	85.000	83.000	83.000	80.000
LUXEMBOURG													
ø LUXEMBOURG-ESCH sur-ALZETTE	BOEUFS, GENISSES, TAUREAUX	AA	Flux	6605,0	6640,0	6640,0	6665,0	6655,0	6590,0	6605,0	6625,0	6590,0	6685,0
		A	Flux	5800,0	5800,0	5800,0	-	5400,0	5700,0	-	5900,0	6000,0	5600,0
		B	Flux	-	-	-	-	5000,0	-	-	-	-	5400,0
	VACHES	AA	Flux	6120,0	5890,0	5890,0	6110,0	5890,0	6030,0	6050,0	6005,0	6155,0	6055,0
		A	Flux	5325,0	5385,0	5385,0	5305,0	5305,0	5400,0	5325,0	5405,0	5320,0	5550,0
		B	Flux	5040,0	5265,0	5265,0	5090,0	5130,0	4970,0	5025,0	5100,0	5220,0	5135,0
NEDERLAND													
ø ROTTERDAM-'S HERTOGENBOSCH ZWOLLE	SLACHTRUNDEREN	Extra	Fl	509,67	518,33	522,33	521,67	516,00	521,00	523,67	528,67	534,33	534,33
		1	Fl	443,33	452,00	457,67	456,33	450,33	458,33	463,33	470,00	476,33	476,33
		2	Fl	389,00	399,33	404,67	403,67	396,00	400,00	405,00	414,00	424,33	424,33
		3	Fl	353,33	361,00	367,33	365,00	360,00	365,00	370,33	378,33	389,00	389,00
	VETTE STIEREN		Fl	488,67	492,00	495,33	496,33	494,00	494,00	495,00	496,33	499,00	499,00
	WORSTKOEIEN		Fl	335,33	342,33	346,33	348,33	343,67	348,33	351,67	361,33	373,00	373,00

VIANDE BOVINE
RINDFLEISCH
CARNE BOVINA
RUNDVLEES

PRIX DE MARCHE
MARKTPREISE
PREZZI DI MERCATO
MARKTPRIJZEN

PAYS TIERS
DRITTLÄNDER
PAESI TERZI
DERDE LANDEN

VIANDE BOVINE
RINDFLEISCH
CARNE BOVINA
RUNDVLEES

Marchés Märkte Mercati Markten	Classes commercialisées Handelsklassen Classi commercializzate Handelsklassen			1970			1971						
				OCT	NOV	DEC	JAN	FEV	MAR	AVR	MAI	JUN	JUL
DANMARK													100 Kg-PAB
KØBENHAVN	KVIER OG STUDE 1		Dkr	700,00	685,71	695,00	692,50	680,00					
	UNGE KØER 1		Dkr	602,22	575,71	595,00	582,50	570,00					
	AELDRE KØER 1		Dkr	542,22	523,57	542,50	535,00	535,00					
GREAT-BRITAIN													Lb-PAB
SMITHFIELD	SCOTTISCH KILLED SIDES		s.d. / £.p.1)	3.2,7	2.11,9	3.3,1	3.6,1	(1) 17,58					
	ULSTER	Hindquart	s.d. / £.p.1)	3.7,4	3.2,7	3.8,3	4.1,4	19,85					
		Forequart	s.d. / £.p 1)	2.4,8	2.3,1	2.3,3	2.7,8	13,89					
	EIRES	Hindquart	s.d. / £.p 1)	3.6,7	3.1,4	3.6,5	3.9,8	19,41					
		Forequart	s.d. / £.p 1)	2.4,8	2.2,9	2.3,10	2.7,5	14,06					
	YOUGOSLAVIAN CHILLED	Hindquart	s.d. / £.p 1)	-	-	-							
		Forequart	s.d. / £.p 1)	-	-	-							
	URUGUAYAN CHILLED	Hindquart	s.d. / £.p 1)	-	-	-							
		Forequart	s.d. / £.p 1)	-	-	-							

1) A partir de :/Ab :/A decorrere dal :/Vanaf: 15.2.1971

Marchés Märkte Mercati Markten	Classes commercialisées Handelsklassen Classi commercializzate Handelsklassen			1970	1 9 7 1									
				DEC	JAN					FEB				
				21-27	28 -3	4 - 10	11 - 17	18 - 24	25 - 31	1 - 7	8 - 14	15 - 21	22 - 28
DANMARK														100 Kg-PAB
KØBENHAVN	KVIER OG STUDE	1	Dkr	-	700,00	720,00	700,00	675,00	675,00	685,00	685,00	675,00	675,00
	UNGE KØER	1	Dkr	-	605,00	605,00	585,00	570,00	570,00	570,00	570,00	570,00	570,00
	AELDRE KØER	1	Dkr	-	535,00	535,00	535,00	535,00	535,00	535,00	535,00	535,00	535,00
GREAT-BRITAIN														Lb-PAB
SMITHFIELD	SCOTTISCH KILLED SIDES		s.d. / £.p 1)	3.5,8	3.5,0	3.7,6	3.6,5	3.5,0	3.5,3	3.5,6	3.5,4	(1) 17,70	18,01
	ULSTER	Hindquart	s.d. / £.p 1)	4.1,5	3.11,2	4.7,8	4.0,5	3.10,4	3.10,7	3.10,6	3.11,8	19,85	20,20
		Forequart	s.d. / £.p 1)	2.1,6	2.5,3	2.7,4	2.8,6	2.7,3	2.7,7	2.9,4	2.10,3	14,70	14,73
	EIRES	Hindquart	s.d. / £.p 1)	3.10,3	3.10,5	4.0,1	3.10,3	3.8,1	3.8,7	3.9,8	3.10,2	19,45	19,88
		Forequart	s.d. / £.p 1)	2.2,0	2.9,2	2.7,8	2.8,1	2.6,7	2.7,2	2.9,4	2.10,1	14,35	14,60
	YOUGOSLAVIAN CHILLED	Hindquart	s.d. / £.p 1)	—	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Forequart	s.d. / £.p 1)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	URUGUAYAN CHILLED	Hindquart	s.d. / £.p 1)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		Forequart	s.d. / £.p 1)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-

1) A partir de :/Ab :/A decorrere dal:/Vanaf : 15.2.1971

VIANDE DE VEAU
KALBFLEISCH
CARNE DI VITELLO
KALFSVLEES

PRIX DE MARCHE
MARKTPREISE
PREZZI DI MERCATO
MARKTPRIJZEN

PAYS DE LA C.E.E.
EWG-LÄNDER
PAESI DELLA CEE
E.E.G.-LANDEN

VIANDE BOVINE
RINDFLEISCH
CARNE BOVINA
RUNDVLEES

100 Kg/PAB

Marchés Märkte Mercati Markten	Qualités Qualitäten Qualità Kwaliteiten			1970			1971						
				OCT	NOV	DEC	JAN	FEV	MAR	AVR	MAI	JUN	JUL
BELGIQUE-BELGIE													
ANDERLECHT	VEAUX	1/2 bête	Fb	9870,0	10.450,0	10.600,0	10.750,0	10450,0					
DEUTSCHLAND (BR)													
Ø BOCHUM-DÜSSELDORF (1)	KALBER	I	DM	602,00	622,50	660,00	702,00	698,75					
		II	DM	543,00	571,25	600,00	646,25	645,00					
		III	DM	480,00	513,75	-	585,00	580,00					
FRANCE													
HALLES CENTRALES DE PARIS	VEAUX (entier ou en demi)	Extra	Ff	960,80	1024,00	1104,80	1165,00	1136,50					
		1	Ff	855,20	885,50	910,80	1038,00	984,00					
		2	Ff	731,60	767,00	861,00	913,00	843,00					
		3	Ff	-	-	-	-						
ITALIA													
ROMA	VITELLI SENZA PELLE	I	Lit	130.000	129.250	131.300	132.750						
		II	Lit	122.000	120.500	122.800	124.250						
MILANO	VITELLI IN MEZZENA	I	Lit	128.000	130.250	133.400	138.667	135.000					
		II	Lit	120.600	120.750	121.000	129.333	124.500					
		III	Lit	110.000	-	-	117.000	-					
	VITELLI CON PELLE	I	Lit	-	-	-	-	-					
		II	Lit	-	-	-	-	-					
LUXEMBOURG													
Ø LUXEMBOURG-ESCH sur-ALZETTE	VEAUX		Flux	8641,0	8923,8	9459,0	9748,8	9698,8					
NEDERLAND													
Ø BARNEVELD 'S HERTOGENBOSCH	VETTE KALVEREN	I	Fl	647,40	664,88	737,50	755,88	731,13					
		II	Fl	608,90	619,13	695,60	710,88	692,13					
		III	Fl	573,60	575,63	651,70	666,38	652,63					

(1) Düsseldorf exclu

VIANDE DE VEAU
KALBFLEISCH
CARNE DI VITELLO
KALFSVLEES

PRIX DE MARCHE
MARKTPREISE
PREZZI DI MERCATO
MARKTPRIJZEN

PAYS DE LA C.E.E.
EWG-LÄNDER
PAESI DELLA CEE
E.E.G.-LANDEN

VIANDE BOVINE
RINDFLEISCH
CARNE BOVINA
RUNDVLEES

100 Kg/PAB

Marchés Märkte Mercati Markten	Qualités Qualitäten Qualità Kwaliteiten			1970	1971								
				DEC	JAN					FEB			
				21 - 27	28 - 3	4 - 10	11 - 17	18 - 24	25 - 31	1 - 7	8 - 14	15 - 21	22 -28
BELGIQUE-BELGIE													
ANDERLECHT	VEAUX	1/2 bête	Fb	10.600,0	10.700,0	11.000,0	10.800,0	10.600,0	10.600,0	10.450,0	10.450,0	10.450,0	10.450,0
DEUTSCHLAND (BR)													
Ø BOCHUM	KALBER	I	DM	-	-	700,00	690,00	710,00	708,00	700,00	690,00	700,00	705,00
		II	DM	-	-	620,00	645,00	660,00	660,00	640,00	640,00	640,00	660,00
		III	DM	-	-	560,00	580,00	600,00	600,00	580,00	580,00	580,00	580,00
FRANCE													
HALLES CENTRALES DE PARIS	VEAUX (entier ou en demi)	Extra	Ff	1130,00	1178,00	1200,00	1168,00	1144,00	1148,00	1160,00	1154,00	1144,00	1088,00
		1	Ff	983,00	1035,00	1056,00	1042,00	1024,00	1028,00	1036,00	992,00	968,00	940,00
		2	Ff	875,00	950,00	988,00	934,00	872,00	858,00	858,00	842,00	840,00	832,00
		3	Ff	-	-	-	-	-	-				
ITALIA													
ROMA	VITELLI SENZA PELLE	I	Lit	133.000	135.000	135.000	134.000	131.000	131.000	131.000	131.000	130.000	
		II	Lit	124.500	126.500	126.500	125.500	122.500	122.500	122.500	122.500	121.000	
MILANO	VITELLI IN MEZZENA	I	Lit	134.000	139.000	-	140.000	139.000	137.000	135.000	134.000	136.000	135.000
		II	Lit	-	-	-	130.000	130.000	128.000	125.000	122.000	126.000	125.000
		III	Lit	-	-	-	-	-	117.000	-	-	-	-
	VITELLI CON PELLE	I	Lit	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		II	Lit	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
LUXEMBOURG													
Ø LUXEMBOURG-ESCH sur-ALZETTE	VEAUX		Flux	9715,0	9785,0	9785,0	9700,0	9750,0	9760,0	9750,0	9845,0	9620,0	9580,0
NEDERLAND													
Ø BARNEVELD 'S HERTOGENBOSCH	VETTE KALVEREN	I	Fl	748,50	767,00	798,00	766,50	744,00	715,00	706,50	744,00	730,00	730,00
		II	Fl	707,00	727,50	748,00	723,50	703,00	669,00	674,00	705,00	688,50	688,50
		III	Fl	661,50	684,50	705,00	678,00	659,50	623,00	635,50	661,50	652,00	652,00

VIANDE DE VEAU
KALBFLEISCH
CARNE DI VITELLO
KALFSVLEES

PRIX DE MARCHE
MARKTPREISE
PREZZI DI MERCATO
MARKTPRIJZEN

PAYS TIERS
DRITTLÄNDER
PAESI TERZI
DERDE LANDEN

VIANDE BOVINE
RINDFLEISCH
CARNE BOVINA
RUNDVLEES

Qualités Qualitäten Qualità Kwaliteiten		1970			1971							
		OCT	NOV	DEC	JAN	FEV	MAR	AVR	MAI	JUN	JUL	AUG
DANMARK												100 Kg/PAB
KØBENHAVN												
SØEDMAELKSKALVE I.K.	Dkr	877,78	875,00	865,63	887,50	887,50						
KALVE I.K.	Dkr	790,56	769,29	770,00	780,00	775,00						

GREAT-BRITAIN													Lb/PAB
SMITHFIELD													
VEAL	English fats	s.d.	5.0,8	4.11,8	4.11,8	4.10,7	(1) 25,79						
		£.p 1)											
	English best	s.d.	3.0,5	3.0,7	3.0,0	3.1,4	17,10						
		£.p 1)											
	English medium	s.d.	2.5,3	2.6,9	2.4,9	2.5,9	13,87						
		£.p 1)											
	English bobbies	s.d.	1.10,3	1.11,2	1.10,3	1.11,3	11,00						
		£.p 1)											
	Scotch bobbies	s.d.	1.9,0	1.10,1	1.10,3	1.10,7	10,91						
		£.p 1)											

1) A partir de :/Ab :/A decorrere dal :/Vanaf : 15.2.1971

VIANDE DE VEAU
KALBFLEISCH
CARNE DI VITELLO
KALFSVLEES

PRIX DE MARCHE
MARKTPREISE
PREZZI DI MERCATO
MARKTPRIJZEN

PAYS TIERS
DRITTLÄNDER
PAESI TERZI
DERDE LANDEN

VIANDE BOVINE
RINDFLEISCH
CARNE BOVINA
RUNDVLEES

Qualités Qualitäten Qualità Kwaliteiten		1970	1971									
		DEC	JAN					FEB				MAR
		21-27	28 - 3	4 -10	11 - 17	18 - 24	25-31	1 - 7	8 -14	15-21	22-28	1 - 7
DANMARK												100 Kg/PAB
KØBENHAVN												
SØEDMAELKSKALVE I.K.	Dkr	887,50	887,50	887,50	887,50	887,50	887,50	887,50	887,50	887,50	887,50	
KALVE I.K.	Dkr	795,00	795,00	795,00	775,00	775,00	775,00	775,00	775,00	775,00	775,00	

GREAT-BRITAIN													Lb/PAB
SMITHFIELD													
VEAL	English fats	s.d. / £.p 1)	4.10,5	4.11,7	4.9,5	4.9,8	4.10,3	5.1,0	5.2,0	5.1,3	(1) 25,85	25,85	
	English best	s.d. / £.p 1)	2.10,0	2.11,3	3.0,8	3.1,0	3.2,0	3.1,7	3.4,3	3.4,5	17,31	17,43	
	English medium	s.d. / £.p 1)	2.0,0	2.4,7	2.5,3	2.5,6	2.6,0	2.6,8	2.8,1	2.8,8	13,95	14,50	
	English bobbies	s.d. / £.p 1)	1.6,2	1.9,0	1.10,5	1.10,8	1.11,5	2.0,5	2.1,3	2.2,4	11,25	11,25	
	Scotch bobbies	s.d. / £.p 1)	1.6,7	1.8,0	1.9,0	1.9,8	1.11,3	2.0,5	2.1,3	2.1,6	11,15	11,25	

1) A partir de :/Ab :/ A decorrere dal :/Vanaf : 15.2.1971

PRODUITS LAITIERS

Eclaircissements concernant les prix des produits laitiers (prix fixés) et les prélèvements à l'importation repris dans cette publication

INTRODUCTION

Il a été prévu, par la voie du Règlement n° 13/64/CEE du 5.2.1964 (Journal Officiel n° 34 du 27.2.1964) que l'organisation commune des marchés serait, dans le secteur du lait et des produits laitiers, établie graduellement à partir de 1964 et que cette organisation de marché ainsi établie comporte principalement la fixation annuelle d'un prix indicatif pour le lait, de prix de seuil déterminés pour les produits pilotes des produits laitiers répartis en groupes et au niveau desquels le prix des produits laitiers importés doit être amené au moyen d'un prélèvement variable, et d'un prix d'intervention pour le beurre.

Ce marché unique pour le lait et les produits laitiers établi dans le Règlement (CEE) n° 804/68 du 27 juin 1968, portant organisation commune des marchés dans le secteur du lait et des produits laitiers, (Journal Officiel du 28.6.1968, 11e année, n° L 148) est entré en vigueur le 29 juin 1968.

I. PRIX FIXES

Nature des prix

Conformément aux articles 3, 4 et 5 du Règlement (CEE) n° 804/68, il est fixé chaque année, pour la Communauté, avant le 1er août pour la campagne laitière, débutant l'année suivante, qui commence le 1er avril et se termine le 31 mars, un prix indicatif pour le lait, un prix d'intervention pour le beurre et un prix d'intervention pour le lait écrémé en poudre et des prix d'intervention pour les fromages Grana-Padano et Parmigiano-Reggiano. D'autre part, le Conseil, statuant sur proposition de la Commission, fixe chaque année des prix de seuil de certains des produits dénommés "produits pilotes".

Prix indicatif pour le lait

Le prix indicatif est le prix du lait que l'on tend à assurer pour la totalité du lait vendu par les producteurs au cours de la campagne laitière dans la mesure des débouchés qui s'offrent sur le marché de la Communauté et les marchés extérieurs. Le prix indicatif est fixé pour le lait contenant 3,7 % de matières grasses, rendu laiterie.

Prix d'intervention

Ils sont fixés tels que la recette de l'ensemble des ventes de lait tende à assurer le prix indicatif commun franco laiterie pour le lait.

Prix de seuil

Les prix de seuil sont fixés pour les produits pilotes de chaque groupe de produits (Règlement (CEE) n° 823/68, annexe 1) de telle sorte que, compte tenu de la protection nécessaire de l'industrie de transformation de la Communauté, les prix des produits laitiers importés se situent à un niveau correspondant au prix indicatif du lait.

II. MESURES D'AIDE

Conformément aux art. 10 et 11 du Règlement (CEE) n° 804/68, des aides sont accordées au lait écrémé et au lait écrémé en poudre, produits dans la Communauté et utilisés pour l'alimentation des animaux. Les montants de ces aides sont fixés chaque année en même temps que le prix indicatif. D'autre part, une aide est accordée pour le lait écrémé, produit dans la Communauté et transformé en caséine et en caséinates.

III. ECHANGES AVEC LES PAYS TIERS

Pour les échanges avec les pays tiers, un régime unique est établi, comportant un système de prélèvements à l'importation et de restitutions à l'exportation et tendant, l'un comme l'autre, à couvrir la différence entre les prix pratiqués à l'extérieur et à l'intérieur de la Communauté. La stabilisation du marché qui en résulte évite que les fluctuations des prix sur le marché mondial ne se répercutent sur le prix pratiqué à l'intérieur de la Communauté.

Prélèvements à l'importation (Règlement (CEE) n° 804/68, art. 14)

Les prélèvements sont, en principe, égaux aux prix de seuil, diminués du prix franco-frontière. Les prix franco-frontière sont établis, pour chaque produit pilote, sur la base des possibilités d'achat les plus favorables dans le commerce international.

Les prélèvements sont applicables aux produits visés à l'article 1 du Règlement (CEE) n° 804/68, à savoir :

N° du tarif douanier commun	Désignation des marchandises
a) 04.01	Lait et crème de lait, frais, non concentrés ni sucrés :
1	A. d'une teneur en poids de matières grasses inférieure ou égale à 6 %
2	B. autres
b) 04.02	Lait et crème de lait, conservés, concentrés ou sucrés
c) 04.03	Beurre
d) 04.04	Fromages et caillebotte
e) 17.02	Autres sucres; sirops; succédanés du miel, même mélangés de miel naturel; sucres et mélasses, caramélisés :
	A. Lactose et sirop de lactose :
	II. autres (que ceux contenant en poids à l'état sec 99 % ou plus du produit pur)
f) 17.05	Sucres, sirops et mélasses, aromatisés ou additionnés de colorants (y compris le sucre vanillé ou vanilliné), à l'exclusion des jus de fruits additionnés de sucre en toute proportion :
	A. Lactose et sirop de lactose
g) 23.07	Préparations fourragères mélassées ou sucrées et autres aliments, préparés pour animaux; autres préparations utilisées dans l'alimentation des animaux (adjuvants, etc.) :
	ex B. Préparations et aliments contenant des produits auxquels le présent règlement est applicable, directement ou en vertu du règlement n° 189/66/CEE à l'exclusion des préparations et aliments auxquels le règlement n° 120/67/CEE est applicable.

En ce qui concerne le calcul des prélèvements de certains produits assimilés il faut se référer au Règlement (CEE) n° 823/68.

Restitutions à l'exportation (Règlement (CEE) n° 804/68, art.17)

Pour permettre l'exportation des produits laitiers sur la base des prix de ces produits dans le commerce international, la différence entre ces prix et les prix dans la Communauté peut être couverte par une restitution à l'exportation, fixée périodiquement. Cette restitution est la même pour toute la Communauté et peut être différenciée selon la destination.

MILCHERZEUGNISSE

Erläuterungen zu den nachstehend aufgeführten Preisen für Milcherzeugnisse (festgesetzte Preise) und den bei der Einfuhr festgesetzten Abschöpfungen

EINLEITUNG

In der Verordnung Nr. 13/64/EWG vom 5.2.1964 (Amtsblatt Nr. 34 vom 27.2.1964) wurde bestimmt, dass die gemeinsame Marktorganisation für Milch und Milcherzeugnisse ab 1964 schrittweise errichtet wird; die auf diese Weise errichtete Marktorganisation umfasst im wesentlichen die jährliche Festsetzung eines Richtpreises für Milch, von Schwellenpreisen für die Leiterzeugnisse der zu Gruppen zusammengefassten Milcherzeugnisse, auf deren Höhe der Preis der eingeführten Milcherzeugnisse an Hand einer veränderlichen Abschöpfung gebracht werden muss,und eines Interventionspreises für Butter.

Dieser einheitliche Markt für Milch und Milcherzeugnisse wurde in der Verordnung (EWG) Nr. 804/68 vom 27. Juni 1968 festgesetzt; diese Verordnung zur Errichtung einer gemeinsamen Marktorganisation für Milch und Milcherzeugnisse (Amtsblatt vom 28.6.1968 11. Jahrgang, Nr. L 148) ist am 29. Juni 1968 in Kraft getreten.

I. FESTGESETZTE PREISE

Art der Preise

Gemäss Artikel 3, 4 und 5 der Verordnung (EWG) Nr. 804/68 werden für die Gemeinschaft jährlich vor dem 1. August für das im folgenden Kalenderjahr beginnende Milchwirtschaftsjahr, das am 1. April beginnt und am 31. März endet, ein Richtpreis für Milch, ein Interventionspreis für Butter, ein Interventionspreis für Magermilchpulver und Interventionspreise für die Käsesorten Grana-Padano und Parmigiano-Reggiono festgesetzt. Andererseits setzt der Rat auf Vorschlag der Kommission jährlich Schwellenpreise für einige sogenannte "Leiterzeugnisse" fest.

Richtpreis für Milch

Der Richtpreis ist der Milchpreis, der für die von den Erzeugern im Milchwirtschaftsjahr insgesamt verkaufte Milch angestrebt wird, und zwar entsprechend den Absatzmöglichkeiten, die sich auf dem Markt der Gemeinschaft und den Märkten ausserhalb der Gemeinschaft bieten. Der Richtpreis wird für Milch mit 3,7 v.H. Fettgehalt frei Molkerei festgesetzt.

Interventionspreise

Die Interventionspreise müssen so festgesetzt werden, dass durch die Erlöse für die insgesamt verkaufte Milch der gemeinsame Richtpreis für Milch frei Molkerei angestrebt wird.

Schwellenpreise

Die Schwellenpreise für die Leiterzeugnisse jeder Produktengruppe (Verordnung (EWG) 823/60/68 Anlage I) werden so festgesetzt, dass unter Berücksichtigung des für die verarbeitende Industrie der Gemeinschaft notwendigen Schutzes die Preise der eingeführten Milcherzeugnisse eine Höhe erreichen, die dem Richtpreis für Milch entspricht.

II. GEWÄHRUNG VON BEIHILFEN

Gemäss Artikel 10 und 11 der Verordnung (EWG) Nr. 804/68 werden für Magermilch und Magermilchpulver, die in der Gemeinschaft hergestellt worden sind und für Futterzwecke verwendet werden, Beihilfen gewährt. Die Beträge dieser Beihilfen werden jedes Jahr gleichzeitig mit dem Richtpreis festgesetzt. Für Magermilch, die in der Gemeinschaft hergestellt und zu Kasein und Kaseinaten verarbeitet worden ist, wird ebenfalls eine Beihilfe gewährt.

III. HANDEL MIT DRITTEN LÄNDERN

Für den Handel mit dritten Ländern wurde eine Regelung geschaffen, die die Erhebung einer Abschöpfung bei der Einfuhr und die Zahlung einer Erstattung bei der Ausfuhr vorsieht, die beide den Unterschied zwischen den innerhalb und ausserhalb der Gemeinschaft geltenden Preisen ausgleichen soll. Die sich daraus ergebende Marktstabilisierung vermeidet, dass sich die Schwankungen der Weltmarktpreise auf die Preise innerhalb der Gemeinschaft übertragen.

Abschöpfungen bei der Einfuhr (Verordnung (EWG) Nr. 804/68, Art. 14)

Im allgemeinen sind die Abschöpfungen gleich dem Schwellenpreise, vermindert um dessen Preis frei Grenze. Für jedes Leiterzeugnis wird der Preis frei Grenze unter Zugrundelegung der günstigsten Einkaufsmöglichkeiten im internationalen Handel ermittelt.

Die Abschöpfungen gelten für die in Artikel 1 der Verordnung (EWG) Nr. 804/68 genannten Erzeugnisse. und zwar :

Nummer des Gemeinsamen Zolltarifs	Warenbezeichnung
a) 04.01 1 2	Milch und Rahm, frisch, weder eingedickt noch gezuckert : A. mit einem Gehalt an Fett von 6 Gewichtshundertteilen oder weniger B. andere
b) 04.02	Milch und Rahm, haltbar gemacht, eingedickt oder gezuckert
c) 04.03	Butter
d) 04.04	Käse und Quark
e) 17.02	Andere Zucker; Sirupe, Kunsthonig, auch mit natürlichem Honig vermischt: Zucker und Melassen, karamelisiert; A. Laktose und Laktosesirup: II. andere (als mit einem Reinheitsgrad von 99 Gewichtshundertteilen oder mehr, bezogen auf den Trockenstoff)
f) 17.05	Zucker, Sirupe und Melassen, aromatisiert oder gefärbt (einschliesslich Vanille-und Vanillinzucker), ausgenommen Fruchtsäfte mit beliebigem Zusatz von Zucker : A. Laktose und Laktosesirup
g) 23.07	Futter, melassiert oder gezuckert, und anderes zubereitetes Futter; andere Zubereitungen der bei der Fütterung verwendeten Art (z.B. Zusatzfutter) : ex. B. Futter und Zubereitungen, die Erzeugnisse enthalten, auf die diese Verordnung unmittelbar oder auf Grund der Verordnung Nr. 189/66/EWG anwendbar ist, ausgenommen Futter und Zubereitungen, auf die die Verordnung Nr. 120/67/EWG anwendbar ist.

Für die Errechnung der Abschöpfungen für einige gekoppelte Erzeugnisse wird auf die Verordnung (EWG) Nr. 823/68 hingewiesen.

Erstattungen bei der Ausfuhr (Verordnung (EWG) Nr. 804/68, Art. 17)

Um die Ausfuhr der Milcherzeugnisse auf der Grundlage der Preise zu ermöglichen, die im internationalen Handel für diese Erzeugnisse gelten, kann der Unterschied zwischen diesen Preisen und den Preisen in der Gemeinschaft durch eine Erstattung bei der Ausfuhr, die periodisch festgesetzt wird, ausgeglichen werden. Die Höhe der Erstattung ist für die gesamte Gemeinschaft einheitlich, sie kann jedoch je nach Bestimmung oder Bestimmungsgebiet unterschiedlich sein.

PRODOTTI LATTIERO-CASEARI

Spiegazioni relative ai prezzi dei prodotti lattiero-caseari (prezzi fissati) ed ai prelievi all'importazione che figurano nella presente pubblicazione

INTRODUZIONE

E' stato previsto, dalle disposizioni del Regolamento n. 13/64/CEE del 5.2.1964 (Gazzetta Ufficiale del 27.2.1964 n. 34) che l'organizzazione comune dei mercati sarebbe, nel settore del latte e dei prodotti lattiero-caseari, stabilita gradualmente a decorrere dal 1964 e che questa organizzazione di mercato così istitutita comporta principalmente la fissazione annuale di un prezzo indicativo del latte, di prezzi d'entrata determinati per i prodotti pilota dei prodotti lattiero-caseari ripartiti in gruppi ed al cui livello il prezzo dei prodotti lattiero-caseari importati deve essere riportato a mezzo di prelievo variabile, nonché di un prezzo di intervento per il burro.

Questo mercato unico del latte e dei prodotti lattiero-caseari previsto nel Regolamento (CEE) n. 804/68 del 27 giugno 1968, che comporta l'organizzazione comune dei mercati nel settore del latte e dei prodotti lattiero-caseari, (Gazzetta Ufficiale del 28.6.1968, 11° anno, n. L 148) è entrato in vigore il 29 giugno 1968.

I. PREZZI FISSATI

Natura dei prezzi

In conformità agli articoli 3, 4 e 5 del Regolamento (CEE) n. 804/68, vengono fissati ogni anna, dalla Comunità, anteriormente al 1° agosto per la campagna lattiera, dell'anno successivo, che inizia il 1° aprile e termina il 31 marzo, un prezzo indicativo per il latte, un prezzo d'intervento per il burro e un prezzo d'intervento per il latte scremate in polvere e dei prezzi d'intervento per i formaggi Grana Padano e Parmigiano Reggiano. Inoltre, il Consiglio, che delibera su proposta della Commissione, fissa ogni anno i prezzi di entrata per alcuni prodotti denominati "prodotti pilota".

Prezzo indicativo per il latte

Il prezzo indicativo è il prezzo del latte che si tende ad assicurare per la totalità del latte venduto dai produttori durante la campagna lattiera, compatibilmente con le possibilità di smercio esistenti sul mercato della Comunità e sui mercati esterni. Il prezzo indicativo è fissato per latte contenente il 3,7 % di materie grasse, franco latteria.

Prezzi d'intervento

I prezzi di intervento sono fissati tali che il ricavato delle vendite di latte tenda ad assicurare il prezzo indicativo comune del latte franco latteria.

Prezzi di entrata

I prezzi d'entrata sono fissati per i prodotti pilota di ogni gruppo di prodotti (Regolamento (CEE) n.823/68, allegato 1) in modo che, tenuto conto della necessaria protezione dell'industria di trasformazione della Comunità, i prezzi dei prodotti lattiero-caseari importati raggiungano un livello corrispondente al prezzo indicativo del latte.

II. MISURE D'AIUTO

Conformemente agli articoli 10 e 11 del Regolamento (CEE) n. 804/68 vengono concessi aiuti al latte scremato ed al latte scremato in polvere, prodotti nella Comunità e utilizzati per l'alimentazione degli animali. Gli importi di questi aiuti vengono fissati ogni anno contemporaneamente al prezzo indicativo. Anche un aiuto viene concesso per il latte scremato, prodotto nella Comunità e trasformato in caseina e in caseinati.

III. SCAMBI CON I PAESI TERZI

Per gli scambi con i paesi terzi, un regime unico è instaurato che comporta un sistema di prelievi all'importazione e di restituzioni all'esportazione, ambedue volti a coprire la differenza tra i prezzi praticati all'esterno e all'interno della Comunità. La stabilizzazione del mercato che ne risulta, evita che la fluttuazione dei prezzi sul mercato mondiale si ripercuota sui prezzi praticati all'interno della Comunità.

Prelievi all'importazione (Regolamento (CEE) n. 804/68, art. 14)

I prelievi sono, in principio, uguali ai prezzi di entrata, diminuiti del prezzo franco frontiera. I prezzi franco frontiera sono determinati, per ciascun prodotto pilota, sulla base delle possibilità di acquisto le più favorevoli nel commercio internazionale.

I prelievi sono applicabili ai prodotti di cui all'articolo 1 del Regolamento (CEE) n. 804/68, cioè :

Numero della tariffa doganale comune	Designazione delle merci
a) 04.01 1 2	Latte e crema di latte, freschi, non concentrati né zuccherati: A. aventi tenori in peso di materie grasse inferiore o uguale al 6 % B. altri
b) 04.02	Latte e crema di latte, conservati, concentrati o zuccherati
c) 04.03	Burro
d) 04.04	Formaggi e latticini
e) 17.02	Altri zuccheri; sciroppi ; succedanei del miele, anche misti con miele naturale ; zuccheri e melassi, caramellati : A. Lattosio e sciroppo di lattosio : II. altri (diversi da quelli contenenti, allo stato secco, il 99 % o più, in peso, di prodotto puro)
f) 17.05	Zuccheri, sciroppi e melassi, aromatizzati o coloriti (compreso lo zucchero vanigliato, alla vaniglia o alla vaniglina), esclusi i succhi di frutta addizionati di zuccheri in qualsiasi proporzione : A. Lattosio e sciroppo di lattosio
g) 23.07	Foraggi melassati o zuccherati ed altri mangimi preparati per animali ; altre preparazzioni utilizzate nell'alimentazione degli animali (integratori, condimenti, ecc.) : ex B. preparazioni e alimenti contenenti prodotti ai quali si applica il presente regolamento, direttamente o in virtù del regolamento n. 189/66/CEE, escluse le preparazioni e gli alimenti ai quali si applica il regolamento n.120/67/CEE

Per quanto concerne il calcolo dei prelievi di certi prodotti assimilati bisogna riferirsi al Regolamento (CEE) n. 823/68.

Restituzioni all'importazione (Regolamento (CEE) n. 804/68, art. 17)

Per permettere l'esportazione dei prodotti lattiero-caseari sulla base dei prezzi di tali prodotti nel commercio internazionale, la differenza tra questi prezzi ed i prezzi nella Comunità puo essere comperta da una restituzione all'esportazione, fissata periodicamente. Tale restituzione è la stessa per tutta la Comunità e può essere differenziata secondo la destinazione.

ZUIVELPRODUCTEN

Toelichting op de in deze publicatie voorkomende prijzen voor zuivelproducten (vastgestelde prijzen) en invoerheffingen

INLEIDING

Bij Verordening nr. 13/64/EEG van 5.2.1964 (Publikatieblad nr. 34 dd.27.2.1964) werd bepaald, dat de gemeenschappelijke ordening der markten in de sector melk en zuivelproducten met ingang van 1964 geleidelijk tot stand zou worden gebracht en dat deze marktordening hoofdzakelijk de jaarlijkse vaststelling omvat van één richtprijs voor melk, van drempelprijzen voor de hoofdproducten van de in groepen ingedeelde zuivelproducten, op het peil waarvan de prijs van de ingevoerde zuivelproducten door een variabele heffing moet worden gebracht, en van een interventieprijs voor boter.

Deze gemeenschappelijke zuivelmarkt, die geregeld wordt in Verordening (EEG) nr. 804/68 van 27 juni 1968, houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector melk en zuivelproducten (Publicatieblad dd.28.6.1968, 11e jaargang nr. L 148), trad op 29 juni 1968 in werking.

I. VASTGESTELDE PRIJZEN

Aard van de prijzen

Overeenkomstig art.3, 4 en 5 van Verordening (EEG) nr.804/68 worden jaarlijks vóór 1 augustus voor het daaropvolgende melkprijsjaar, dat aanvangt op 1 april en eindigt op 31 maart, voor de Gemeenschap een richtprijs voor melk, een interventieprijs voor boter, een interventieprijs voor mager melkpoeder en interventieprijzen voor Grana-Padanokaas en Parmigiano-Reggianokaas vastgesteld. Bovendien worden jaarlijks door de Raad, op voorstel van de Commissie, voor de zgn. "Hoofdproducten" drempelprijzen vastgesteld.

Richtprijs voor melk

De richtprijs is de melkprijs, welke wordt nagestreefd voor de totale hoeveelheid melk, die door de producenten tijdens het melkprijsjaar wordt verkocht en wel in die mate, waarin de afzetmogelijkheden op de markt van de Gemeenschap en op de markten daarbuiten dit toelaten. De richtprijs wordt vastgesteld voor melk met een vetgehalte van 3,7 % in het stadium franco-melkfabriek.

Interventieprijzen

Deze worden op zodanige wijze vastgesteld, dat de opbrengst van alle verkochte melk de gemeenschappelijke richtprijs voor melk franco-melkfabriek zoveel mogelijk benadert.

Drempelprijzen

Deze worden vastgesteld voor de zgn. hoofdproducten van iedere productengroep (Verordening (EEG) nr.823/68 van 28.6.1968, bijlage 1) en wel zodanig, dat de prijzen van de ingevoerde zuivelproducten, rekening houdend met de voor de verwerkende industrie van de Gemeenschap noodzakelijke bescherming, op een niveau liggen, dat overeenkomt met de richtprijs voor melk.

II. STEUNMAATREGELEN

Overeenkomstig art. 10 en 11 van Verordening (EEG) nr. 804/68 wordt steun verleend voor de in de Gemeenschap geproduceerde en als voeder voor dieren gebruikt mager melkpoeder en ondermelk. De steunbedragen worden jaarlijks, tegelijk met de vaststelling van de richtprijs voor het volgend melkprijsjaar vastgesteld. Daarnaast wordt ook steun verleend aan de in de Gemeenschap geproduceerde en tot caseïne en caseïnaten verwerkte ondermelk.

III. HANDELSVERKEER MET DERDE LANDEN

Voor het handelsverkeer met derde laden wordt een uniforme regeling toegepast die een stelsel van heffingen bij de invoer en van restituties bij de uitvoer omvat, beide ter overbrugging van het verschil tussen de buiten en binnen de Gemeenschap geldende prijzen. De hiervan uitgaande stabiliserende werking voorkomt, dat de schommelingen van de wereldmarktprijzen een terugslag hebben op de binnen de Gemeenschap toegepaste prijzen.

Heffingen bij invoer (Verordening (EEG) nr. 804/68 art. 14)

Deze zijn in principe gelijk aan het verschil tussen de drempelprijzen en de franco-grensprijzen. De franco-grensprijzen worden voor ieder hoofdproduct berekend op basis van de meest gunstige aankoopmogelijkheden op de wereldmarkt.

De heffingen worden berekend voor onderstaande in art. 1 van Verordening (EEG) nr. 804/68 vermelde producten :

Nr. van het gemeenschappelijk douanetarief	Omschrijving
a) 04.01 1 2	Melk en room, vers, niet ingedikt, zonder toegevoegde suiker : A. met een vetgehalte van niet meer dan 6 gewichtspercenten B. andere
b) 04.02	Melk en room, verduurzaamd, ingedikt of met toegevoegde suiker
c) 04.03	Boter
d) 04.04	Kaas en wrongel
e) 17.02	Andere suikers ; suikerstroop, kunsthonig (ook indien met natuurhonig vermengd) ; karamel ; A. Lactose (melksuiker) en melksuikerstroop : II. andere (dan die, bevattende, in droge toestand, 99 of meer gewichtspercenten zuivere lactose)
f) 17.05	Suiker, stroop en melasse, gearomatiseerd of met toegevoegde kleurstoffen (vanillesuiker of vanillinesuiker, daaronder begrepen), met uitzondering van vruchtesap, waaraan suiker is toegevoegd, ongeacht in welke verhouding A. Lactose (melksuiker) en melksuikerstroop
g) 23.07	Veevoeder, samengesteld met melasse of met suiker en ander bereid voedsel voor dieren ; andere preparaten, gebezigd voor het voederen van dieren (veevoedersupplementen, enz.) ; ex. B. Preparaten en voedsel, bevattende producten waarop de onderhavige verordening rechtstreeks of uit hoofde van Verordening nr. 189/66/EEG van toepassing is, met uitzondering van preparaten en voedsel waarop Verordening nr. 120/67/EEG van toepassing is.

Wat de berekening van de invoerheffingen van sommige gekoppelde producten betreft, zij verwezen naar Verordening (EEG) nr. 823/68.

Restituties bij uitvoer (Verordening (EEG) nr. 804/68, art. 7)

Om de uitvoer van zuivelproducten, op basis van de prijzen van deze producten in de internationale handel, mogelijk te maken, kan het verschil tussen deze prijzen en de prijzen in de Gemeenschap overbrugd worden door een restitutie, die periodiek wordt vastgesteld. Deze restitutie is gelijk voor de gehele Gemeenschap en kan al naar gelang de bestemming gedifferentieerd worden.

PRIX FIXES
FESTGESETZTE PREISE
PREZZI FISSATI
VASTGESTELDE PRIJZEN

PRODUITS LAITIERS
MILCHERZEUGNISSE
PROD. LATT.-CAS.
ZUIVELPRODUCTEN

UC-RE / 100 kg

	29.7.1968 - 7.12.1969	8.12.1969 - 31. 7.1970	1.8.1970 -	
I. PRIX INDICATIF - RICHTPREIS - PREZZO INDICATIVO - RICHTPRIJS				
Lait de vache (3,7 % de matière grasse) Kuhmilch (3,7 % Fettgehalt) Latte di vacche (3,7 % matiera grassa) Koemelk (3,7 % vetgehalte)	10,30	10,30	10,30	
II. PRIX D'INTERVENTION - INTERVENTIONSPREISE - PREZZI D'INTERVENTO - INTERVENTIEPRIJZEN				
Beurre Butter Burro Boter	173,50 1)	173,50 1)	173,50 1)	
Poudre de lait maigre Magermilchpulver Latte scremato in polvere Magere melkpoeder	41,25 2)	41,25 2)	41,25 2)	
Fromage / Käse / Formaggi / Kaas — Grana Padano 30-60 jours	124,80	124,80	124,80	
Fromage / Käse / Formaggi / Kaas — Grana Padano 6 mois	148,80	148,80	148,80	
Fromage / Käse / Formaggi / Kaas — Parmigiano-Reggiano 6 mois	163,20	163,20	163,20	
III. MESURES D'AIDE - GEWÄHRUNG VON BEIHILFEN - MISURE D'AIUTO - STEUNMAATREGELEN				
Lait maigre (destiné à l'alimentation des animaux) Magermilch (verwendet fur Futterzwecke) Latte scremato (per l'alimentazione degli animali) Ondermelk (voor voederdoeleinden)	1,50	1,50	1,50	
Poudre de lait maigre (destinée à l'alimentation des animaux) Magermilchpulver (verwendet für Futterzwecke) Latte scremato in polvere (per l'alimentazione degli animali) Magere melkpoeder (voor voederdoeleinden)	8,25 2) 6)	8,25 2) 6)	8,25 2)	
Lait écrémé transformé en caséine et en caséinates Magermilch verarbeitet zu Kasein und Kaseinaten Latte scremato trasformato in caseina e in caseinati Tot caseine en caseïnaten verwerkte ondermelk	(3) 1,76 (4) Aa) 1,85 b) 1,60 c) 1,35 Ba) 2,10 b) 1,85 C 0,20 (5)(6) 2,00 1,75 1,50 2,25 2,00 0,20	(5) (6) Aa) 2,00 b) 1,75 c) 1,50 Ba) 2,25 b) 2,00 C 0,20 (7) 2,02	Aa) 2,00 b) 1,75 c) 1,50 Ba) 2,25 b) 2,00 C 0,20 (7) 2,02	
IV. PRIX DE SEUIL - SCHWELLENPREISE - PREZZI D'ENTRATA - DREMPELPRIJZEN				
PG 01	21,50	21,50	21,50	
PG 02	54,00	54,00	54,00	
PG 03	103,25	103,25	103,25	
PG 04	46,00	46,00	46,00	
PG 05	61,75	61,75	61,75	
PG 06	191,25	191,25	191,25	
PG 07	149,25	149,25	149,25	
PG 08	132,25	132,25	132,25	
PG 09	204,00	204,00	204,00	
PG 10	139,00	139,00	139,00	
PG 11	123,50	123,50	123,50	
PG 12	43,00	43,00	43,00	

Montants des corrections - Berichtigungsbeträge - Importi di correzione - Correctiebedragen :

1) Belgique/België - Luxembourg : Jusque :/Bis:/Fino a:/Tot: 31.12.1970 : +2,75 .
France : Jusque :/Bis :/Fino a :/Tot : 9.8.1969 : + 2,75 ;
Du :/Vom :/Dal :/Van : 10.8.1969 au :/Bis zum :/Al :/Tot : 7.12.1969 : + 2,75 - 19,58
Deutschland : jusque :/Bis :/Fino a :/Tot : 31.12.1969 : - 6,00
Nederland : Du:/Vom:/Dal:/Van: 1.1.1969 . Au:/Bis zum:/ Al:/ Tot: 18.5.1970 : 6,00.

2) Belgique/België - Luxembourg : Jusque :/Bis:/Fino a:/Tot: 31.12.1970: +2,75 ; France:Jusque:/Bis:/Fino a:/Tot: 1.8.1969 : +2,75

3) Belgique/België - France - Luxembourg : + 0,24

4) A partir de :/Ab :/A decorrere dal :/Vanaf : 1.2.1969 - Belgique/België - France - Luxembourg : + 0,24
A partir de :/Ab :/A decorrere dal :/Vanaf : 1.8.1969 - Belgique/België - Luxembourg : + 0,24

5) A partir de :/Ab :/A decorrere dal :/Vanaf : 25.8.1969 - Belgique/België - Luxembourg : + 0,24

6) Du 27.10.1969 au 31.12.1969 : application par l'Allemagne (RF) des dispositions des décisions de la Commission n° 69/377/CEE et n° 69/410/CEE.
Vom 27.10.1969 bis zum 31.12.1969 : Anwendung der Bestimmungen der Entscheidung der Kommission Nr 69/377/EWG und Nr 69/410/EWG durch Deutschland(BR)
Dal 27.10.69 al 31.12.1969 : applicazione da parte della Germania (RF) delle disposizioni della decisione della Commissione n° 69/377/CEE e n° 69/410/CEE.
Van 27.10.1969 tot 31.12.1969 : toepassing door Duitsland (BR) van de bepalingen van de beschikking van de Commissie nr 69/377/EEG en nr 69/410/EEG.

7) A partir de :/Ab :/A decorrere dal :/Vanaf : 1.5.1970- Jusque:/Bis:/ Fino a:/ Tot: 31.12.1970 - Belgique/België- Luxembourg + 0,24

PRIX DE SEUIL — PRELEVEMENTS A L'IMPORTATION DES PAYS TIERS
SCHWELLENPREISE — ABSCHOPFUNGEN BEI EINFUHR AUS DRITTLANDERN
PREZZI DI ENTRATA — PRELIEVI ALL'IMPORTAZIONE DAI PAESI TERZI
DREMPELPRIJZEN — HEFFINGEN BIJ INVOER UIT DERDE LANDEN

PRODUITS LAITIERS
MILCHERZEUGNISSE
PROD.LATT. CAS.
ZUIVELPRODUKTEN

I = Prix de seuil - Schwellenpreise - Prezzi d'entrata - Drempelprijzen
II = Prélèvements - Abschöpfungen - Prelievi - Heffingen

UC-RE/100 Kg

N° TARIFAIRE / TARIFNUMMER / N° TARIFFARIO / TARIEFNUMMER		1 9 7 0							1 9 7 1				
		JUN 1)	JUL 1)	AUG 1)	SEP 1)	OCT 1)	NOV 1)	DEC 1)	JAN 1)	FEB	MAR	APR	MAI
	PG 01 :	Poudre de sérum / Molkenpulver / Siero di latte / Veipoeder											
04.02. A I	I	21,50											
	II	10,50	10,50	10,50	9,98	8,50	8,50	6,90	5,90	5,90			
	PG 02 :	Lait en poudre (< 1,5 %) / Milch in Pulverform (< 1,5 %) / Latte in polvere (< 1,5 %) / Melk in poeder (< 1,5 %)											
04.02 A II b) 1	I	54,00											
	II	34,00	34,00	34,00	28,80	26,24	25,00	25,52	26,00	25,50			
	PG 03 :	Lait en poudre (26 %) / Milch in Pulverform (26 %) / Latte in polvere (26 %) / Melk in poeder (26 %)											
04.02. A II b) 2	I	103,25											
	II	58,25	58,25	58,25	58,25	58,25	58,25	58,25	58,25	58,25			
	PG 04 :	Lait condensé (sans addition de sucre) / Kondensmilch (nicht gezuckert) / Latte condensato (senza aggiunta di zuccheri) / Gecondenseerde melk (zonder toegevoegde suiker)											
04.02 A III a) 1	I	46,00											
	II	16,17	16,17	16,17	16,17	16,17	16,17	16,17	16,17	16,17			
	PG 05 :	Lait condensé (avec addition de sucre) / Kondensmilch (gezuckert) / Latte condensato (con aggiunta di zuccheri) / Gecondenseerde melk (met toegevoegde suiker)											
04.02. B II a)	I	61,75											
	II	28,88	28,88	28,88	28,88	28,88	28,88	28,88	28,88	28,88			
	PG 06 :	Beurre / Butter / Burro / Boter											
04.03 A	I	191,25											
	II	161,25	160,25	160,25	158,19	154,25	151,25	147,75	146,98	136,25			
	PG 07 :	Emmental											
04.04.A II 04.04.A I a) 2 04.04.A I b) 1 bb) 04.04.A I b) 2	I	149,25											
	II	55,75	59,25	59,25	59,25	59,25	59,25	59,25	59,25	59,25			
	PG 08 :	Fromage à pâte persillée / Käse mit Schimmelbindung im Teig / Formaggi a pasta erborinata / Blauwgroen geaderde kaas											
04.04 C	I	132,25											
	II	34,67	34,67	34,67	34,67	34,67	34,67	34,67	34,67	34,67			
	PG 09 :	Parmigiano - Reggiano											
04.04. E I a) 04.04 B 04.04 E II a)	I	204,00											
	II	84,00	84,00	84,00	84,00	84,00	84,00	84,00	84,00	61,68			
	PG 10 :	Cheddar											
04.04.E 1 b) 1	I	139,00											
	II	78,77	78,52	78,29	78,29	77,59	74,04	69,32	69,32	69,32			
	PG 11 :	Gouda et fromages du même groupe / Gouda und Käse derselben Gruppe / Gouda e formaggi dello stesso gruppo / Gouda en kaassoorten van dezelfde groep											
04.04. E I b) 4 2) 04.04. E I b) 2 aa) 2) 04.04 E I b) 3 04.04 E I b) 2 bb) 2)	I	123,50											
	II	50,98	50,98	50,98	50,98	50,98	49,32	47,65	47,65	47,65			
	PG 12 :	Lactose / Laktose / Lattosio / Melksuiker											
17.02.A II 17.05.A	I	43,00											
	II	16,34	16,34	16,34	16,34	16,34	16,34	16,34	16,34	16,34			

(1) Application par la France des dispositions des Règlements (CEE) n° 1667/69 et (CEE) n° 2391/69 (11.8.1969-31.13.1969), du Règlement (CEE) n° 2664/69 (1.1.1970) et du Règl. (CEE) n° 744/70 (1.4.1970-16.1.1971)
Anwendung der Bestimmungen der Verordnungen (EWG)Nr. 1667/69 und (EWG) Nr. 2391/69 (11.8.69-31.12.69), Verordnung (EWG) Nr. 2664/69 (1.1.1970-31.3.1970) und Verordnung (EWG) Nr. 744/70 (1.4.1970-16.1.1971) durch Frankreich
Applicazione da parte della Francia delle disposizioni dei Regol. (CEE) n° 1667/69 e (CEE) n° 2391/69 (11.8.1969-31.12.1969), del Regol. (CEE) n° 2664/69 (1.1.1970-31.3.1970) e del Regol. (CEE) n° 744/70 (1.4.1970-16.1.1971)
Toepassing door Frankrijk van de bepalingen van Verordening (EEG) nr 1667/69 en (EEG) nr 2391/69 (11.8.1969-31.12.1969) van Verordening (EEG) nr 2664/69 (1.1.1970-31.3.1970) en van Verordening (EEG) nr 744/70 (1.4.1970-16.1.1971)
(2) A partir du:/Ab /A partire dal:/Vanaf : 1/1/1971

PRIX DE SEUIL — PRELEVEMENTS A L'IMPORTATION DES PAYS TIERS
SCHWELLENPREISE — ABSCHOPFUNGEN BEI EINFUHR AUS DRITTLÄNDERN
PREZZI DI ENTRATA — PRELIEVI ALL'IMPORTAZIONE DAI PAESI TERZI
DREMPELPRIJZEN — HEFFINGEN BIJ INVOER UIT DERDE LANDEN

PRODUITS LAITIERS
MILCHERZEUGNISSE
PROD.LATT. CAS.
ZUIVELPRODUKTEN

UC-RE/100 Kg

N° TARIFAIRE TARIFNUMMER N° TARIFFARIO TARIEFNUMMER	1)	1971											
		FEV		MAR		AVR		MAI		JUN		JUL	
		1 - 15	16 - 28	1 - 15	16 - 31	1 - 15	16 - 30	1 - 15	16 - 31	1 - 15	16 - 30	1 - 15	16 - 31
	PG 01 :	Poudre de sérum / Molkenpulver / Siero di latte / Weipoeder											
04.02. A I	I	21,50											
	II	5,90	5,90	5,90									
	PG 02 :	Lait en poudre (< 15 %) / Latte in polvere (< 15 %) / Milch in Pulverform (< 15 %) / Melk in poeder (< 15 %)											
04.02 A II b) 1	I	54,00											
	II	25,50	25,50	23,20									
	PG 03 :	Lait en poudre (26 %) / Latte in polvere (26 %) / Milch in Pulverform (26 %) / Melk in poeder (26 %)											
04.02. A II b) 2	I	103,25											
	II	58,25	58,25	58,25									
	PG 04 :	Lait condensé (sans addition de sucre) / Latte condensato (senza aggiunta di zuccheri) / Kondensmilch (nicht gezuckert) / Gecondenseerde melk (zonder toegevoegde suiker)											
04.02 A III a) 1	I	46,00											
	II	16,17	16,17	16,17									
	PG 05 :	Lait condensé (avec addition de sucre) / Latte condensato (con aggiunta di zuccheri) / Kondensmilch (gezuckert) / Gecondenseerde melk (met toegevoegde suiker)											
04.02. B II a)	I	61,75											
	II	28,88	28,88	28,88									
	PG 06 :	Beurre / Butter / Burro / Boter											
04.03 A 04.02 A III b) 2	I	191,25											
	II	136,25	136,25	136,25									
	PG 07 :	Emmental											
04.04.A II 04.04.A I a) 2 04.04.A I b) 1 bb) 04.04.A I b) 2	I	149,25											
	II	59,25	59,25	59,25									
	PG 08 :	Fromage à pâte persillée / Formaggi a pasta erborinata / Käse mit Schimmelbindung im Teig / Blauwgroen geaderde kaas											
04.04 C	I	132,25											
	II	34,67	34,67	34,67									
	PG 09 :	Parmigiano - Reggiano											
04.04. E I a) 04.04 B	I	204,00											
	II	64,00	59,00	59,00									
	PG 10 :	Cheddar											
04.04.E 1 b) 1	I	139,00											
	II	69,32	69,32	69,32									
	PG 11 :	Gouda et fromages du même groupe / Gouda e formaggi dello stesso gruppo / Gouda und Käse derselben Gruppe / Gouda en kaassoorten van dezelfde groep											
04.04 E I b) 3 04.04 E I b) 2	I	123,50											
	II	47,65	47,65	47,65									
	PG 12 :	Lactose / Laktose / Lattosio / Melksuiker											
17.02.A II 17.05.A	I	43,00											
	II	16,34	16,34	16,34									

1) I = Prix de seuil - Schwellenpreise - Prezzi d'entrata - Drempelprijzen
II = Prélèvements - Abschöpfungen - Prelievi - Heffingen

2) A partir du :/Ab :/A partire dal:/Vanaf: 1.1.1971